

కంఠ  
సదీత  
హం  
పత్రిక



15-5-81  
125 మైసలు



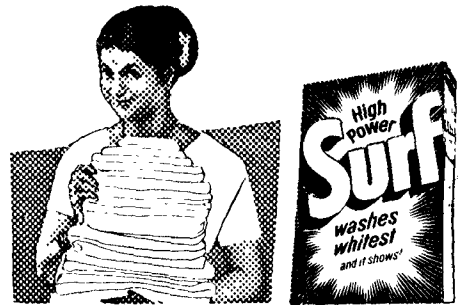


## హై పవర్ సర్ఫ్ అమిత తెల్లగా ఉతుకుతుంది... అమిత తెల్లగా, కనువిందుగా.

మీ బాబు బట్టలు మురికి చేసుకోవడంలో ఘటికుడా? ఆ మురికి వదల గొట్టడానికి మీకూ ఘనమైనదే కావాలి మరి. అదే హై పవర్ సర్ఫ్.

హై పవర్ సర్ఫ్ లో ఉంది అతి శక్తివంతమైన ఫార్ములా. దానిలోని హెచ్చు ఉతికే శక్తి మురికిని, జిడ్డు మరకల్ని మటుమాయం చేస్తుంది.

బాగా మాసిపోయిన దుస్తుల్ని కూడా తెల్లగా మిలమిల మెరిసేలా చేస్తుంది సర్ఫ్. సర్ఫ్ రంగు బట్టలకు కూడా మంచిది. వాటిని పరిశుభ్రంగా, కాంతివంతంగా ఉంచుతుంది. ఇంటిల్లిపాది బట్టలకూ ఉతుకులో అదనపు తెల్లదనం, కాంతి ఇస్తుంది హై పవర్ సర్ఫ్. ఎక్కువ మంది తల్లులు మరే ఇతర వాషింగ్ పౌడర్ కు బదులు సర్ఫ్ నే వాడటంలో మరి ఆశ్చర్యం ఏముంది గనక?



**ఎక్కువ మంది తల్లులు మరే ఇతర వాషింగ్ పౌడర్ కు బదులు సర్ఫ్ నే వాడతారు.**

తెలుగు సహితా సాహిత్య చరిత్రలో అప్రొద్దు సంచలనాన్ని సృష్టించి, ఆధునాతన ఇప్పటికీ  
మరింత సంచలనాన్ని ఎత్తువకాసేలు అమ్ముతై. ఆత్మ భక్తి ముఖాభిరూపిణి మునుకు నరసింహా  
పరమగిడుతు; జీవితంలో ఎప్పటికీ మునుపటి అప్రకాశవంతంగా సాగింది అంటే  
ముక్తకంఠంతో కానియడదే, క్రొత్తానీల ఉత్తమ సృజనం అలంకరించిన

**రవిశ్రీమన్మరయణి, M.A., మహాజ్వలనవల...**

**“యువరెబు” (సాహిత్య) రు. 18/- మాత్రమే!**

**“యువరెబు” (సాహిత్య) 8-6-81 వెలువడుతుంది**

(అందై యువరెబు పైకి-అక్సలన్డ్ స్త్రీ ఆఫ్ లసాంబానిరెబు గారి అద్భుత లోబనుకుతులు  
అర్జునించబడే రు. 5,000/- CASH PRIZES వున్న వ్యసరచన హాట్ ప్రెర్తినివరిలు.  
ప్రవేశార్హత కలిగించే హాట్ కౌపన్ - “యువరెబు” సాహిత్య లోకాద ప్రస్థాయి)

“యువరెబు” విడుదల తేదీ (8-6-81) కి ముందే **15/- మాత్రమే!**  
సాహిత్య ద్వారా ఆర్జునిస్తే... కేవలం - - - - - రు.

ముందుగా రు. 10/- M.O. చేస్తే, ఒక ఆకర్షణీయమైన

FREE రిక్టర్ తో సహా, “యువరెబు” ను రు. 5/- లకు V.R. పంపిస్తాము

(సమర్థ: రు. 3/- తగ్గించు + స్త్రీ రిక్టర్... కచ్చితంగా 8-6-81 వరకు మాత్రమే. “యువరెబు” సవల  
పెంట్ కే కాని అంటే, అద్భుతమైన సాయం గుటలో, బొంబు ఎరిషన్ (రు. 30/-) కాని ధనులు  
మాత్రమే ప్రస్థాయి)

**8-6-81 వెలువడుతున్న  
రవిశ్రీమన్మరయణి 4 సవలలు...**

**8-6-81 వెలువడుతున్న  
మహా 2 పెర్టెట్ సవలలు...**

1. సుపరిచిత్తం ..... రు. 12/-
2. కళ్ళలో ప్రవీణ ..... రు. 12/-
3. స్త్రీ సంగ్రహము ..... రు. 12/-
4. కెన్సెర్, బలన్ యు. .... రు. 12/-

5. యువరెబు ..... రు. 12/-
6. వేరో AD. 2016! ..... రు. 12/-

విడుదలకు ముందే (8-6-81 లో) సాహిత్య ద్వారా ఆర్జునిస్తే, పై ఆరు సవలల్లో  
ఏదైనా ఒకటి రు. 11/- మాత్రమే. ముందు రు. 6/- M.O. చేస్తే, కేవలం రు. 5/-  
లకు V.R. పంపిస్తాము. మొత్తం 6 సవలలు  
ఒకే సారి తీసుకుంటే రు. 60/- మాత్రమే. ముందుగా రు. 30/- M.O. చేస్తే,  
6 సవలలు రు. 30/- లకు V.R. పంపిస్తాము -

గమనిక: పై ఆరు సవలలలో, ప్రతికాపీటోనూ, మునుపటి కే కాని ఇవ్వాలనుకుంటే, అతిచక్కని  
GIFT COUPON వుంది. తగ్గించు ధర ఫోన్ చేయడం మాత్రం కచ్చితంగా 8-6-81 వరకు మాత్రమే)

VARALAKSHMI PUBLICATIONS (PHONE 445232)

11-2nd St., Dr. B.N. REDDY ROAD, T. NAGAR, MADRAS-600 017.

# ప్రతాప్ పబ్లిక్ స్కూల్

[ఇంగ్లీష్ మీడియం - రెసిడ్యూయల్]

ప్రతాప్ నగర్, చిన్నచాక్ పోస్టు, కడప, ఆంధ్రప్రదేశ్. ఫోన్ : 2711

అడ్మిషన్ నోటీస్

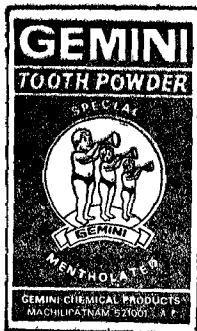
1. శి. మరియు 1 నుండి 8 వ తరగతి వరకు బాలబాలికలకు ప్రవేశము కలదు. అత్యుత్తమ విద్యాబోధనకు, హాస్టల్ వదుపాయాలకు, క్రమశిక్షణకు వేరు పొందిన ఈ పాఠశాలలో తమ పిల్లలను చేర్చుచుటకు త్వరపడండి. ప్రాప్తేక్ష్య కోరువారు మరెయ్యార్గరు ద్వారా రు 5/- లు సంపించవలెను. దరఖాస్తులకు ఆఖరు తేది 4-6-1981

స్కూల్ తరగతులు 12-6-'81 నుండి ప్రారంభమగును.

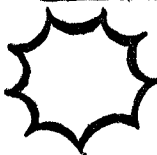
తెల్లని మెరిసే పళ్లకొసం

# జెమిని

పళ్లపాడి వాడండి



స్పా కి స్ప లు  
కా వ లె ను



GEMINI CHEMICAL PRODUCTS  
P.B No. 7 MACHILIPATNAM 521001  
PHONE 877

## ఆంధ్రసత్రిక వారపత్రిక

వ్యవస్థాపకులు :

దేశోద్ధారక కాశీనాథుని  
నాగేశ్వరరావు పంతులుగారు

స్థాపితం : 1908

శీవలెంక శంభు వసాదీ

సంపాదకుడు :

[1938 1972]

శ్రీకృష్ణాగల : 15-5-'81

దుర్ముఖినామ సం. వైశాఖ శు. ద్వాదశి  
గుంపుటము 74 : సంఖ్య 35

సంపాదకుడు :

శీవలెంక రాధాకృష్ణ

\*

పోస్టల్ ఏడాది చందా రు. 67-60

ఆరు మాసాల చందా రు. 33-80

విడిప్రతి వెల రు. 1-25 పైనా

ఆంధ్రసత్రిక కార్యాలయము  
గాంధీనగరం, విజయవాడ-520 003

## విషయాన్ను కమణిక

అట్టమీద బొమ్మ :

"గువ్వలజంట"లో జయసుధ

కథలు :

పాడి అవు ... 40

అస్తి సంజరం ... 52

సీరియల్ కథలు :

ఇంద్ర సేంహాసనం ... 8

రాగబంధితులు ... 30

వ్యాసాలు, శిర్షికలు :

ఉత్తరాలు, లోకం పోకడ - 7,  
సాలాక్ష్మిని డైరీ-14, వారణం-16,  
ధర్మనథం - 18, సినిమా - 20,  
వంటలు (టోమాటోతో కొన్నిరకాలు)-36,  
ప్రశ్నోత్తర-38, అమెరికాలో జీవదర్శనం-42,  
బొమ్మల మహాభారతం - 50,  
హైదరాబాద్ నోట్ బుక్ - 60,  
అసి-ఇసి-అస్సి - 66.

4 ఆంధ్రసత్రిక వారపత్రిక 15-5-81



# నెస్టమ్ శిశువు జీర్ణానికి మంచిది

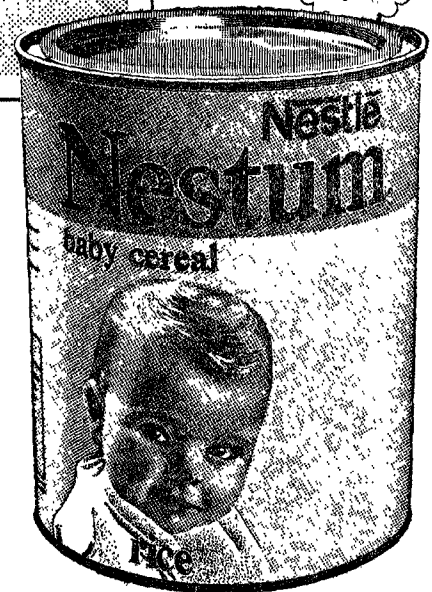


11 ఏటమిన్న  
మరియు  
ఇసుమిలో సన్నని  
కలిగింది

మీ పాపకు 4 నెలలు వచ్చినప్పుడి  
నుంచి నెస్టమ్ బేబీ సిరియల్ రైస్  
ఇవ్వండి. ఇందులో 11 విటమిన్లు,  
ఇనుము సమృద్ధిగా ఉన్నాయి.

దీయ్యం నుంచి తయారయిన పీరియల్  
శీర్షం చేసుకోడానికి సులభమయినది.

నెస్టమ్ ప్రయోజనాలు అనేకం  
పాలతో నెస్టమ్ యివ్వడం  
ప్రారంభించండి. పాప పెరుగుతూ  
వుంటే, అహారంలో నెస్టమ్  
ఉడకబెట్టిన వండ్లు, వండిన మరియు  
మెత్తగా చేసిన కాయగూరలు,  
వప్పలతో పలుకాలుగా  
ప్రవేశపెట్టండి.



## నెస్టమ్®

బేబీ సిరియల్  
రైస్



తయారు చేయడం సులభం



ముందుగ  
మరిగిన  
వెచ్చని  
తాళు పోయింది



నెస్టమ్  
చేర్చండి  
కలపండి

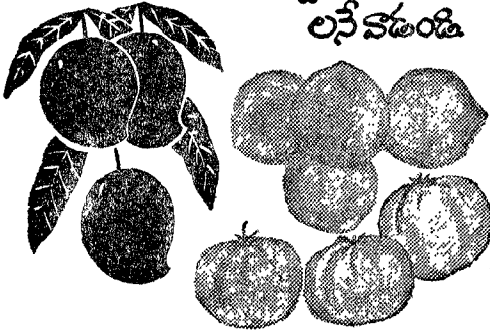


తినబించు  
టప  
తయారు

SAA/FSL/N/1863 TEL

ఊరగాయల కాలం వచ్చేసింది  
ఊరగాయలల్నింటికి అగ్గిమాం

**A.S. బ్రాండ్ పప్పునూనె**  
**మాస్టర్స్ బ్రాండ్ నువ్వులనూనె**

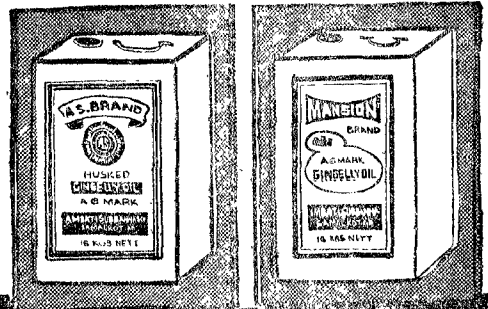


లనే నడండ్డి



\* 70 సంవత్సరాలకుండి  
మహిళా లోకం విశ్వాసాన్ని  
చూరగాన్నది.....

\* సంవత్సరం అంతా ఘుమఘుమ  
లాడుతూ ముక్కుమెత్తబడనియ  
కుండా ఊరగాయని చుచికరంగా  
వుంచుతుంది.....  
\* అన్నివంటలకు శ్రేష్ఠమైనది.



తయారుచేయువాడు:

**అంబటి సుబ్బన్న & కో సామర్లకోట**

TWINKLERS

**తల నెట్టుకలు రాలుటకు  
కారణము పేలు**

పేలును, ఈరులను నశింపజేయుటకు కెంజ్  
వాడండి. నువననతోకూడిన పేలనాశిని  
కెంజ్ హెయిర్ అయిల్ ను వాడి  
మీ కేశములను కాపాడుకొనండి.

**కెంజ్**

పేలనాశిని మందు  
దీనిలో ఈరులను నశింపజేయు.  
బెన్జోకెయిన్ ఉన్నది



ఫార్మ్ ప్రొడక్ట్స్  
ప్రయివేట్ లిమిటెడ్  
'సెన్' మెడికల్ కాలేజ్ రోడ్,  
తంజావూరు-613 007 తమిళనాడు

వ్యాపార వివరములకు వ్రాయండి.



UNNIPPUN TEL



## ముఖచిత్రం

24.4.81 తేదీ 'రతి' ముఖ చిత్రంతో వెలువడిన పత్రిక కోటి సూర్య కాంతులతో వెలిగిపోతూ మమ్మల్ని ఆహ్లాద కరమైన ఆనంద లోకాలకు తాక్కు పోయింది. తెలుగు తెరపై దేదీప్యమానంగా వెలుగుతున్న తార "రతి" వివీలాకాశమందలి తారలను సైతం తలదన్నే విధంగా వుంది. ఆ అందాల రాశి వాల్చాపులతో హృదయాలును గిలిగింతలు పెడుతూ యువతరాన్ని అల్లరి చేస్తోంది. ఇంత అందమైన ముఖచిత్రం వేసినందుకు కృతజ్ఞతాభివందనలు.

సుటికావ (నకావ్) (విజయనగరం)

10.4.81 ఉగాది సంచిక పై టి.వి.వి. మూర్తి రంగుల చిత్రం 'వసంత విలాసం' మాకెంతో నచ్చింది.

ఇంద్ర సింహాసనం సీరియల్ ఆరంభంలోనే ఆకట్టుకున్నది. కన్నేసల్లి కామేశ్వరి చెక్ మేట్ ముగింపు బావుంది.

వ్సే! ఉగాది! కవిత పైల్డే!

వై. వసంతకుమార్, షేక్ సుబాని (మెదక్)

ఉగాది సంచిక 'వసంత విలాసం' కనకపేజీ చాలా ఆకర్షణీయంగా ఉంది. కథలు బావున్నవి. కార్టూన్లు నవ్వు వచ్చేవిగా లేవు.

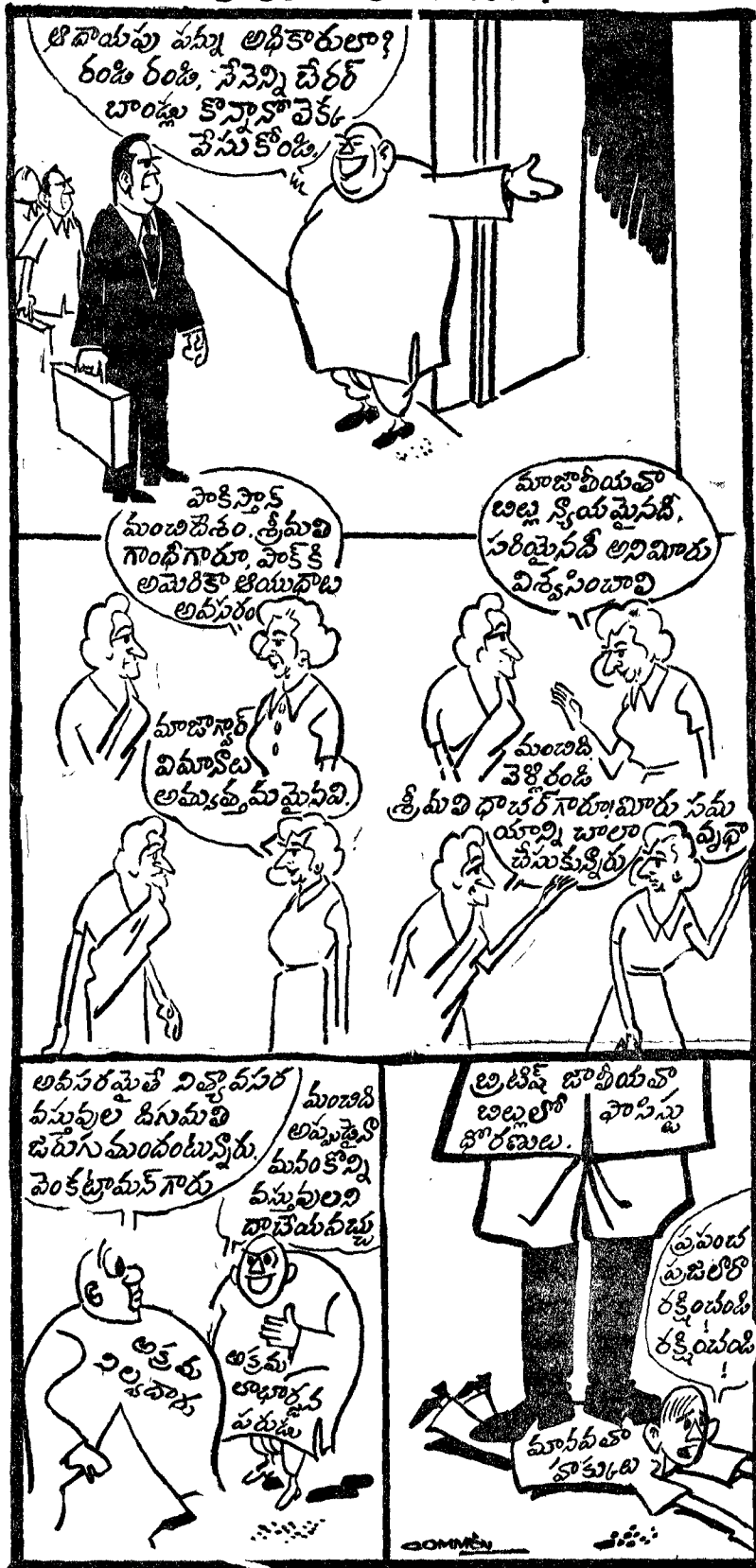
విష్ణుకుమార్ (మైసూరు)

## కథలు

17.4.81 తేదీతో వెలువడిన కోణన్ బాబు జయసుధల ముఖ చిత్రంగా ఉన్న పత్రిక ఆకర్షణీయంగా ఉంది. కథలలో "మందడుగు" ముళ్ళ కంపో "అందని ఆశాకుసుమం" బాగున్నాయి. "స్పెన్ ప్లెట్ తుది పరీక్షల వివరాలు విజ్ఞానదాయకంగా ఉన్నాయి. 'దాదా'ల దేశం కవిత సమాజంలోని దుర్మార్గులకు, అన్యాయాలకు చక్కటి దర్పణం వంటిది. ఈ వారం ఎక్కువ పేజీలు సినీమాకే కేటాయించారు. ఇది మరి దారుణం. పెన్నెత్తు సూరిబాబు (ఖమ్మం)

విక్రీలో శ్రీ కేలినడిగారు కథలకు నేస్తున్న కొమ్మలు చాలా బాగావుంటున్నాయి. కాని రచయిత (త్రి)ల పేర్లు, శీర్షికల పేర్లు చాలా గజిబిగా వ్రాస్తున్నారు. ఉగాది సంచికలో "వూరు ప్రి పోయింది" అనే కథకు వ్రాసిన హెడ్డింగ్ విషయానుక్రమణిక" చూస్తేనే గాని అర్థం లేదు. శ్రీ. సీతారామయ్య (గుంతకల్లు)

## లోకం పోకడ \* డిమెన్





# ఇంద్రసింహాసనం

## స. ఆనందారామం

యువకులంతా జయంతుడివైపు ఆకర్షితులు కాసాగారు. అతి త్వరలోనే భూలోకంలోని యువకులకు, ఇంద్రవజ్ర పాత్రలకు నాయకుడయిపోయాడు జయంతుడు.

మరుద్గణాలు లోలోపల ఇంద్రుడికి వ్యతిరేకం. ఇంద్రుడు వారిని సంహరించాలని చూసాడు. కానీ వారిని చంపటం అతనివల్ల కాలేదు. అంతటి బలవంతులు ప్రతిపక్షంలో ఉండటం తనకు మేలు కాదని వారిని తన పాలకవర్గంలో చేర్చుకున్నాడు ఇంద్రుడు. వదిలికోరి ఇంద్రుడి పాలకవర్గంలో ఉన్నా లోలోపల ఇంద్రుణ్ణి వ్యతిరేకిస్తుంది ఆ దశం. ఇంద్రకుమారుడు జయంతుడు ఈ రకంగా భూలోకంలో పలుకుబడి సంపాదించు కోవటం వారు గహించలేకపోయారు. సహుషణ్ణి చేరి “ఇంద్రా! జయంతుడు భూలోకంలో మలయమారుత విమానాలు నిర్మిస్తాడట! విశ్వకర్మనే భూలోకానికి పిలిపిస్తాడట!” అని చెప్పారు.

సహుషుడు వెంటనే విశ్వకర్మను పిలిపించి “భూలోకంలో జయంతుడు నిర్మించబోతున్న మలయమారుత విమానాలకు నువ్వు సహకరించటానికి వీల్లేదు” అని ఆజ్ఞాపించాడు. జయంతుడు వింతగా అహ్వించినా, సహుషుడికి భయపడి విశ్వకర్మ రాలేదు. జయంతుడు తానొక్కడూ విమానాలను నిర్మించలేకపోయాడు. మలయమారుత విమానాల నిర్మాణం తాత్కాలికంగా ఆగిపోయింది. ఇది వాలాసుందిలో అసంతృప్తిని కలిగించకపోలేదు కానీ, నారదుడి భవిష్యదాణి - డే ఇంద్రకుమారుడన్న నిశ్చయం - భూలోక మలలో జయంతుడి గౌరవం నిలిపాయి.

12

శుక్రాచార్యుడు దానవులకు గురైనప్పుడు వేస్తున్నప్పుడు అతడు ప్రత్యేకంగా అంబులలోకి

### (గత సంచిక తరువాయి)

పోయి ఆ శ్రమంలో వుంటాడు. కానీ, మిగిలిన సమయంలో తన దివ్యభవనంలో వుంటాడు. ఆ భవనం కూడా మయుడు నిర్మించిందే! వృషనర్మడు శుక్రాచార్యుడికి రాజ్యంలో తన కంటే ఎక్కువ గౌరవవైభోగాలు కలిగిస్తాడు. మయుడు వృషనర్మడికి అద్భుతమైన సభ నిర్మించి ఇచ్చాడు. అతడి ఆజ్ఞానమనరించే శుక్రాచార్యులకు కూడా ఒక అపూర్వభవనం నిర్మించాడు. ఆ భవనంలో కలానంపద కళకు మీరుమిట్లు గొలుపుతూ వుంటుంది. విలుమాసినా గోడలలో ప్రతి బింబాలు కనిపిస్తూ అదొక అద్భుత ప్రపంచంలా ఉంటుంది. క్రీడా సరస్వరాలతో, క్రీడా శైలాలతో అందమైన పుద్యనవనం ఉంది. గృహప్రాంగణంలో జలధారలు పైకెగజిమ్మే యంత్రాలున్నాయి. పైకెగసే ఆధారంలో చితవర్షాలు ప్రతిఫలిస్తూ వింతచూసినా

జరిగినకథ - 5 : వృషనర్మపురానికి చెందిన రాక్షసరాజు వృషనర్మను కుమార్తె శర్మిష్ఠ అందం, తెలివితేటలు, ధైర్య సాహసాలు కల రాకుమారి. ఆమె, మానవ రాకుమారుడు యయాతి ఇరువురూ ఒకరినిదిగి ఒకరు వుండలేవంత గాఢంగా ప్రేమించు కొంటారు. యయాతిని కలుసుకొని తమ నగరంపై దేవతల దండయాత్ర ఆపించమని శర్మిష్ఠను వృషనర్మడు ఆజ్ఞాపిస్తాడు. తమ అనుబంధానికి, రాజకీయాలకూ తండ్రి ముడిపెట్టడం ఇష్టంలేకపోయినా యయాతిని కలుసుకోవచ్చుననేభావం ఆమెకు ఆనందం కలిగిస్తుంది. ఇంద్రుడు చేసిన ఘోరాలను గహించలేక సవ్యములు అతన్ని వదిలివ్యుతుని గావించి, ఆ స్థానంలో యయాతి తండ్రి సహుషుణ్ణి నియమిస్తారు. అతన్ని ఏలాగయినా దింపేసి మళ్ళీ ఇంద్రుణ్ణి ఆ స్థానంలో విలక్షిత్యాలని ఇంద్రాణి శపిదేని ఆలోచిస్తూంటుంది. ఆమెకు నారదుడు సహాయపడతాడు. అతడు సహుషణ్ణి రెవ్వగొట్టి, అగ్ని, నాయు, వరుణ, నిర్వతులలో వరస్పర కంహాలూ, అదికార దాహమూ రగిలేటట్లు ప్రవర్తిస్తాడు. యయాతీ, శర్మిష్ఠలను ఒకటిగా చేస్తుంది ఇంద్రాణి. మహేంద్రుని ఆజ్ఞను ధిక్కరించాడనే నెపంతో జయంతుని యయాతీకానికి పంపిస్తాడు సహుషుడు. తనకు అనుకూలమైన వాడిని యముడి స్థానంలోఉంచి, తన కొడుకును నిర్దోషిగా నిర్ణయించేటట్లు చేస్తాడు సహుషుడు. దీనిని ముల్లోకాల ప్రజలందరూ ప్రతిఘటించడంతో జయంతుణ్ణికూడా విడుదలచేయక తప్పలేదు. జయంతుడు భూలోకంలో విమానాల తయారీకి పూనుకొంటాడు.

తనిపిరిని కొందర్యాన్ని సృష్టిస్తున్నాయి ఆ ఇంటిముంగిటికి వచ్చిన ఇంద్రాణి ఇది బ్రాహ్మణుని ఇల్లేనా? అని ఆశ్చర్యపోయింది. బృహస్పతికి మించిన వైభోగాలకోసమే కదా, శుక్రుడు రాక్షసులను చేరింది!

వరిచారికలు ఇంద్రాణిని సగౌరవంగా లోపలికి తీసుకుపోయారు ఆ సమయానికి దేవయాని కోపంతో మండిపడతూ, చేతిలో ఒక బెత్తం వుచ్చుకొని ఒక వరిచారిక చేత గుంజిల్చి తీయిస్తోంది. ఇంద్రాణి రాక్షసు కూడా గమనించలేదు. నమస్కరించలేదు. ఇంద్రాణి తానే దేవయానిని పలకరిస్తూ “దేవయానీ! నీ అమ్మమ్మను వచ్చామ గుర్తించానా?” అంది

చేతిలో బెత్తం కిందపడేసి ఇంద్రాణివైపు తిరిగింది దేవయాని ఆమెకు ఇటుదేవతలన్నా, అటు రాక్షసులన్నా, చులకనభావమే రాక్షసులకు భయపడేవారని దేవతలవల్ల చులకన భావం! తన తండ్రి దయమీద ఆధారపడ్డ వారని రాక్షసులవల్ల చులకనభావం. మొత్తం మీద అందరికంటే తానేమిక్కున. నిర్దోషిగా ఇంద్రాణికి నమస్కరించేసి “కూర్చోండి!” అంది ఆననంచూసి. చేతిలో బెత్తం పక్కకు పడేసింది. కానీ, ఆ వరిచారిక దేవయానివల్ల భయంతో అలాగే చెవులు చేతులతో పట్టుకు కూర్చోంది.

“నీ అపరాధానికి అలాడండిస్తున్నావు?” అలానగా అడిగింది ఇంద్రాణి. దేవయాని

అనుకుంటున్నాను... దానిని చెప్పమనండి” అంది. పరిచారిక మాట్లాడలేదు. “చెప్ప!” అని గద్దించింది దేవయాని. అది గడగడలాడుతూ తడబడుతున్న గొంతుతో “రాకుమారి శర్మిష్ఠ నగరం విడిచిపోయిన తర్వాత, నగరంలో కళాకాంతులు లేవు” అన్నాను అంది. ఇంద్రాణి వింతగా “అంత చిన్న అపరాధానికి శిక్షిస్తున్నావు?” అని అడిగింది.

దేవయాని కనుబొమలు ముడిపడ్డాయి. ఏమాత్రం సంకోచం లేకుండా నిర్మోహమాటంగా “నా అహంమీ ఎవరైనా గాయపరిచే నేను సహించను. నేను నగరంలో ఉండగానే, శర్మిష్ఠ లేనంతమౌతావ కళాకాంతులు లేనట్లుందా? శర్మిష్ఠ కంటే నేనంత తీసిపోయానా?” అంది.

దేవయాని నిజంగా అందమైనదే! కానీ, ఆ అందం భయపెడుతూ ఆకర్షించే అందం. తన దరిద్రావుంకు విస్వరికీ చేరనివ్వని అందం!

చివ్వుతనం నుండి దేవయాని, శర్మిష్ఠలు కలిసిమెలిసి పెరిగారు. శర్మిష్ఠ ఆర్థ వస్తుత్తి-అభిమానపూరితమైన అంతరంగమూ ఆమెను అందరకూ ఆపుతున్న చేపే. అవి భరించలేకపోయేది దేవయాని. విప్రజ్ఞాతాను శర్మిష్ఠ కంటే అధికరాలనిన నిరూపించుకోవటానికి అరాటపడుతుండేది దేవయాని. ఆమెను విప్రరూ అభిమానించేవారుకాకానీ, శుక్రాచార్యుడిపట్ల గల గౌరవంతో ఆమెకు భయపడేవారు. ఆ కారణంవల్ల దేవయాని మనసు మరింత కఠినమయిపోయి అధికారంతోనే తన ఆధిక్యతను నిలుపుకొనేది. అంత రాంతరాలలో శర్మిష్ఠ జ్ఞానవ్యవస్థ దేవయానికీ తెలుసు. అందుకే శర్మిష్ఠ పట్ల అంతులేని ఈర్ష్య.

“తల్లి! పేమకు దూరమయిన బిడ్డ - మమత అనుభవించకపోవటంచేత ఇలా తయారయింది” అనుకుంది ఇంద్రాణి “నీ పరిచారికలందరినీ దూరంగా

వంపియ్యి-నీతో అత్యవసర విషయం ఒకటి మాట్లాడాలని వచ్చాను” అంది.

దేవయాని పరిచారికలను వంపేసింది.

“నీ తండ్రి తనస్సుకు వెళ్లారట కదా?” “అవును!”

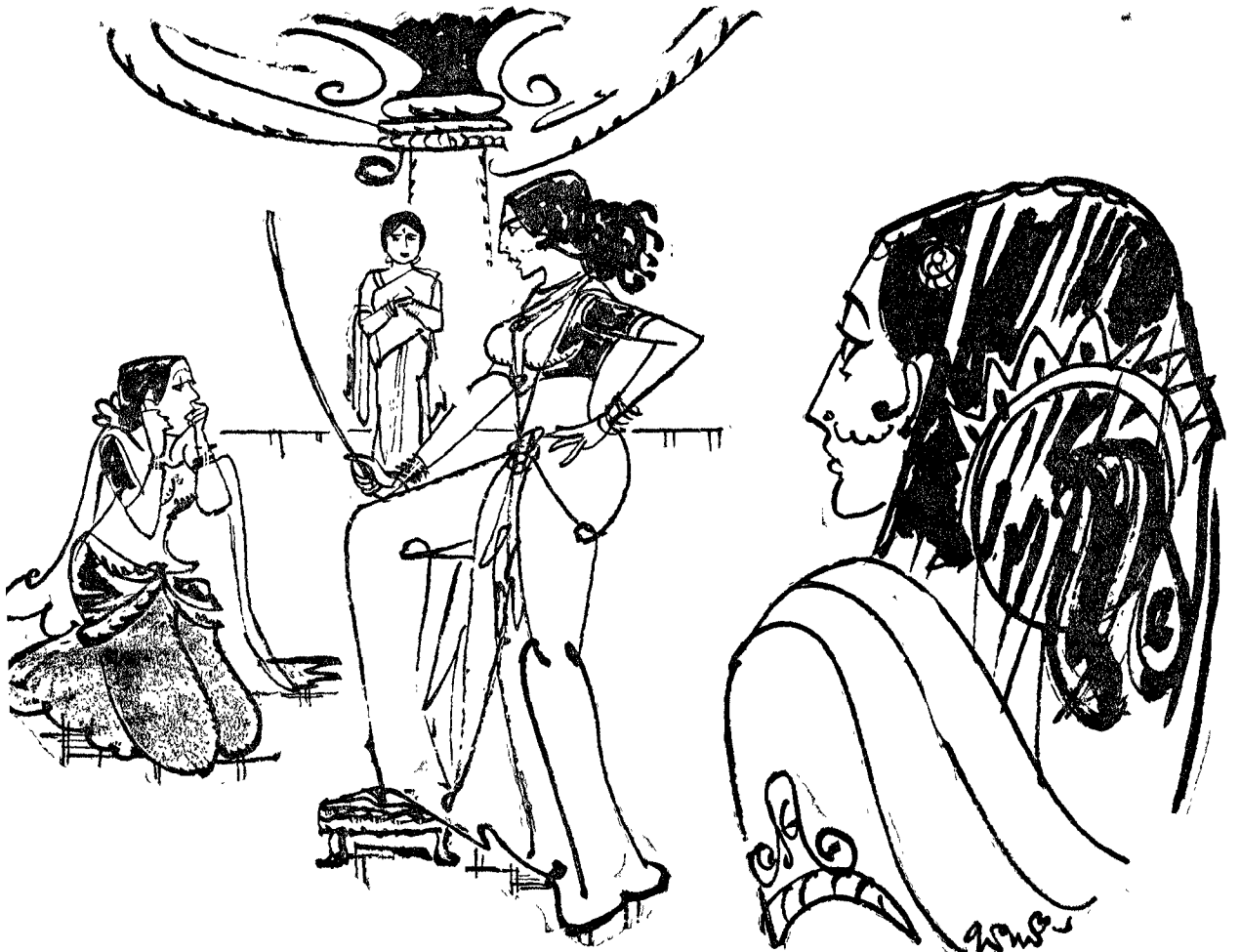
“పహుషుడు - అదే ఇప్పుడు ఇంద్రపదవిలో వున్నవాడు. అతడి తనస్సు భగ్గుంచెయ్యటానికి మేనకను పంపాడు.”

“ఇంద్రుడికంతకంటే పనేముంది?”

గతుక్కుమంది ఇంద్రాణి. ఈ పెంకిపిల్ల అనేమాటల్లో నిజం లేకపోలేదు మరి!

“అవుననుకో! కానీ, నువ్వు ఈ విషయం చెప్పి నీ తండ్రిని పాప్యరిస్తే మంచిది కదూ!”

“నా తండ్రి తనస్సు వివరూ భగ్గుంచెయ్యలేరు. కన్న కూతుర్నే ఆ పనికి నియోగించిన, మీకు ఆ విషయం తెలుసు! నేను పాప్యరించవలసిన అవసరంలేదు.” దేవయాని కళ్ళలో రోషం!



"అవును! శుక్రాచార్యులకేమీ భయం లేదు. అయినా ఎందుకయినా మంచిది, ఇటు మేనకనూ, అటు మీ తండ్రినీ కాపాడిన దానవుతావు. ఒక్క సారి నీ తండ్రిని హెచ్చరించు!"

ఈ మాటలు వింటూనే నళియన వచ్చింది దేవయాని- వెక్కిరింపుగా "ఏమిటి? మేనకను కాపాడాలా? ఒక మునితో కొంత కాలంగడిపితే, మేనక నష్టపోయేది ఏముంది? అప్పరసలకు ఇది మాయలే కదా!" అంది.

ఇంద్రాణి తన కోపాన్ని అణచుకొంది. "దేవయానీ! ఈ మేనక, నా కొడుకు జయంతుణ్ణి పేమించింది."

"అంతేకదా! మునుల దగ్గరకు వెళ్తూ వస్తూ వుంటుంది. మధ్యలో తిరిగి దొరికి వచ్చడు జయంతుణ్ణి పేమిస్తూ ఉంటుంది. ఏళ్ళ కథలన్నీ ఇంతేగా! ఏళ్ళకీ శిశుమేమిటి?"

"దేవయానీ!" విగ్రహాన్ని కోల్పోయి తీక్ష్ణంగా అడ్డు తగిలింది ఇంద్రాణి.

### ఇంద్రాణి యోననం

"స్త్రీవయి కూడా సాటి స్త్రీ వల్ల సానుభూతి చూపకపోగా ఇలా నిరసనూ న్నావు. శిలమంటే కేవలం కఠిరాన్ని ఆశ్రయించుకొని ఉంటుందని అనుకుంటున్నావా? ఒకరిని ప్రేమించి, మరొకరితో సంసారం చేస్తున్నప్పుడు, ఈ మేనక కంటే దింత అభిమురాలవో నీకర్థమవుతుంది."

"అమ్మా!" భయంతో, కోపంతో ఆమె వాక్యభావానికి అడ్డు తగిలింది దేవయాని. ఇంద్రాణి శాంతించింది.

"దేవయానీ! స్త్రీలను స్త్రీలే ఆనమాని ముచ్చారు. స్త్రీల దుర్గతికి స్త్రీలే కారకులవుతున్నారు. అందుకే సృష్ట్యాదిమండి స్త్రీ తన వ్యక్తిత్వాన్ని నిలుపుకోలేకపోతోంది. పురుషుడిచేతి కీలుబొమ్మగా ఉండిపోవలసి వస్తోంది. ఏమయినా... నాకు సాధ్యమయి వంతసరకూ స్త్రీజాతి నిమిత్తి కోసం పాటు పడతాను నీబోటివారు అడ్డు తగలకపోతే, నా ద్వేయం మరింత త్వరగా ఫలిస్తుంది."

ఇంద్రాణి శుక్రాచార్యుల భవనం వదిలి తపోవన ప్రాంతాలకు బోలెంటే "అమ్మా! నమస్కారం" అన్న మధురమైన ధ్వని ఆమెను ఆసింది. విదురుగా దేవకన్య, రాక్షస లోకంలో దేవకన్యను చూసి వెంటనే గుర్తించ లేక, నిదానంగా గుర్తించి "మహా, హేమా! బాగున్నావా?" అని పలకరించింది.

హేమ పరమానందంతో "దీవ్యార్థకు నా వాళ్ళను చూసాను? ఈ రాజ్యంలోకి మీ రెండుకు ప్రవేశించారమ్మా! ప్రమాదం కదా!" అంది.

"అవును ప్రమాదమే! కానీ, నా విమానంమీద వచ్చాను. ఏ క్షణంలోనయినా శత్రువులకందకుండా ఎగిరిపోగలను. కానీ, ప్రమాదానికి సహితం సిద్ధపడి సాధించవలసిన కార్యమొకటి వచ్చింది."

"అదేమిటో చెప్పండి." "మా జయంతుణ్ణి పేమించిన మేనకను నమామిడు ఈ లోకానికి బలవంతాన వంపించాడు."

"దేనికి?" "శుక్రాచార్యుల తపస్సు భగ్నం చెయ్యటానికి!"

"పాత కథ!" "విజమే! కానీ, ఇప్పటికయినా, కొత్త కథ ప్రారంభించాలని నా సంకల్పం. శుక్రాచార్యులను ముందుగానే హెచ్చరించ గలిగితే, మేనక ఈ ప్రమాదం నుండి బయటపడుతుంది."

"కానీ, శుక్రాచార్యుల తపస్సు ఫలిస్తే దేవతలకు ఆనద కదా!"

"పిచ్చిదానా! ఈ దేవదానన యుద్ధం ఈనాటిదా? ఏప్పటికైనా దేవతలే కదా స్వర్గంలో నిలిచేది!"

"అమ్మా! దేవతలైనా, తమ దివ్యత్వం నిలుపుకొంటున్నారా?"

"అక్కడేకదా, ఈ సమస్య అంతా! దివ్యత్వం సాధించిన వారంతా, అది నిజపు కొంటే సృష్టిలో ఈ ద్వంద్వాలే ఉండేవి కావు. లోకాలన్నీ ఆనందస్వరూపాలుగా మారి పోయేవి."

"ఈ దృష్టితోచూస్తే నిరంతర సాధకుడు మానవుని మనుగడే మేలేమో!"

"అవును. స్వర్గంలో అమభవమే కాని, సాధకు అవకాశంలేదు. ఈ అనుభవంలో సాధించిన దైవత్వం పీణించిపోతే, మరీ ప్రాథమిక దశకు చేరుకోవలసిందే!"

"నేను నా భర్త మయుడికి చెప్పాను. అతడు శుక్రాచార్యులను హెచ్చరిస్తాడు. కానీ దీనివల్ల మీకేమీ ఆనదరారు కదా, కాస్త ఆలోచించుకోండి!"

ఇంద్రాణి నవ్వింది. ఆ సమయంలో ఆమె అత్యుపాధ్యక్షులమంతా ప్రతిఫలించింది.

"నాకు న్యాయమని తోచింది నేను

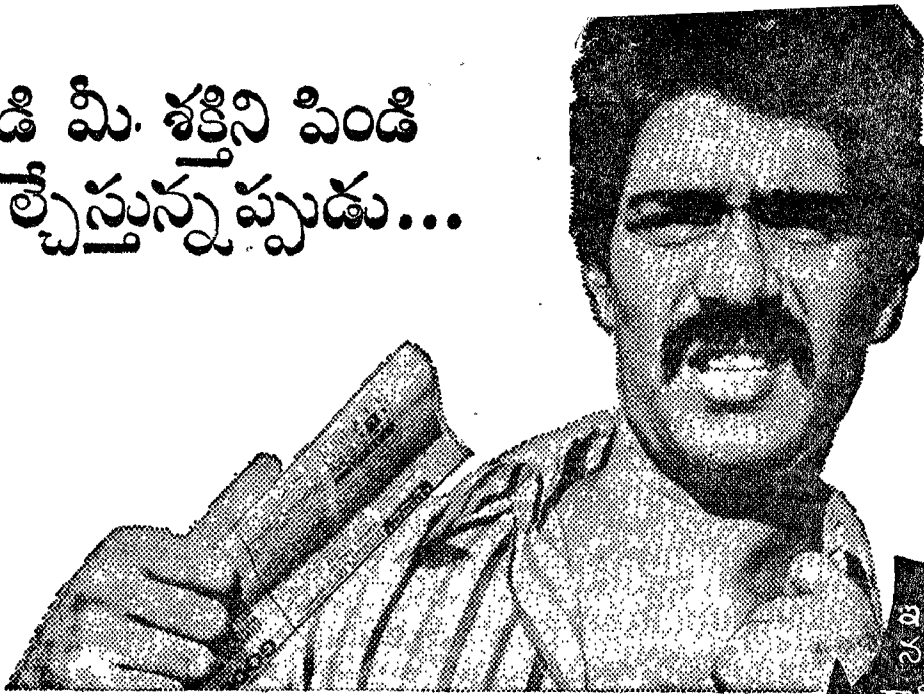
**మూలశంకకు**  
త్వరగా  
నమ్మకమైన  
**హెడన్ సా**  
విరేపనమొత్తో  
చికిత్సను పొందండి  
- శస్త్రచికిత్స  
అనసరమయలేదు!

సంతోషముగ ద్వైతమున విజయమును పొందు  
సెక్స్ అంతరంగిక సమస్యలు మొలకలు పుట్టినవారికి  
అనుభవ చికిత్స  
పోస్టువైద్యశాల చికిత్సకును  
**డా|| యన్. సత్యనారాయణ్**  
(సెక్స్ అంతరంగిక వైద్యుడు)  
**డా|| వి. మధుసూదన్**  
**సరోజి సర్టింగ్ హోమియో**  
కాత్మపేట పాఠశాల, విజయవాడ-520 004  
విజయవాడ, ఆంధ్రప్రదేశ్  
మొదటి ఫోన్: 2600000, రెండవ ఫోన్: 2600001

**విధ్యాస్వరం**  
అలోచన ఆకాశమైతే  
అతరణ సాతాశమైతే  
దోసిడియే సామ్యవాదం  
నరకమే స్వర్గం.  
**యుగధర్మం**  
అంద్రదేశంలో  
రమీజాబీ  
ఉత్తరపడేశ్ లో  
మాయాత్యాగి  
ఒరిస్సాలో  
చెట్టిరాణిం  
రాక్షస రీతిలో మానవ భక్షణ  
రక్షకులే భక్షకులైతే  
దుష్టరక్షణ శిష్టశిక్షణ  
యుగధర్మం  
- టి. ఎల్. కాంతారావు



వేడి మీ. శక్తిని పిండి  
పిల్చేస్తున్నప్పుడు...



ఇది మీరు  
నమ్మిన  
గ్లూకోస్-డి  
యొక్క  
కొత్త పేరు

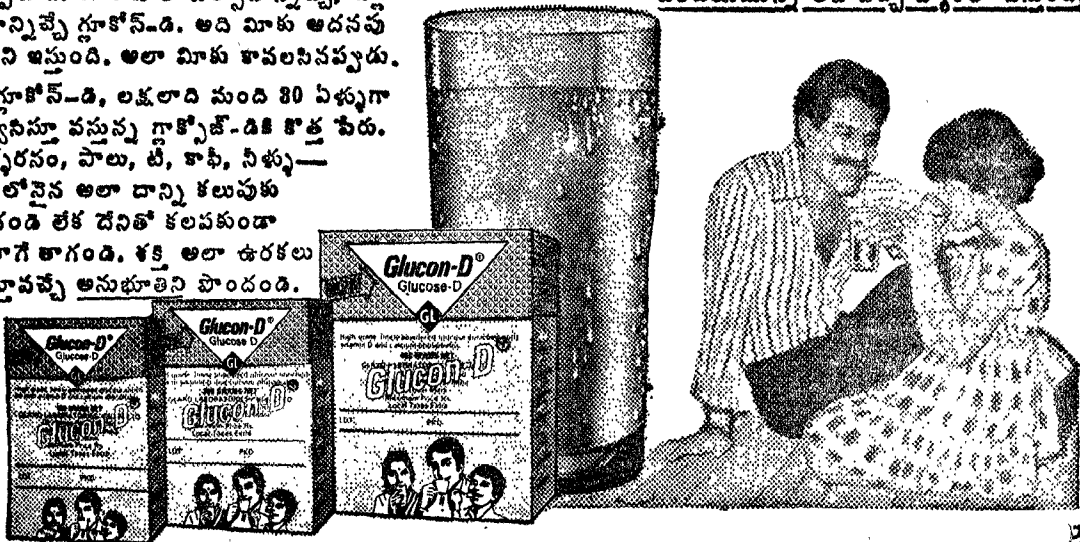
# గ్లూకోస్-డి<sup>®</sup> తీసుకోండి

అదనపు శక్తి కోసం—అలా మీకు కావలసినవన్నదల్లా.

అలసట కలిగించడంలో వేడిని మించిందిలేదు.  
అలా వేడి వాతావరణంలో పనిచేస్తున్నప్పుడు  
అలసట, దాంట్ పాతే నీరసం వచ్చేస్తుంది.  
అప్పుడే మీకు కావాలి ఉత్సాహాన్నిచ్చే, చల్ల  
దనాన్నిచ్చే గ్లూకోస్-డి. అది మీకు అదనపు  
శక్తిని ఇస్తుంది. అలా మీకు కావలసినవన్నది.

గ్లూకోస్-డి, లక్షలాది మంది 30 ఏళ్లుగా  
విశ్వనిస్తూ వస్తున్న గ్లూకోస్-డికి కొత్త పేరు.  
పళ్ళరసం, పాలు, టి, కాఫీ, నీళ్లు—  
దీనిలోనైన అలా దాన్ని కలుపుకు  
తాగండి లేక దేనితో కలపకుండా  
అలాగే తాగండి. శక్తి అలా ఉరకలు  
వేస్తూవచ్చే అనుభూతిని పొందండి.

గ్లూకోస్-డి మీ కుటుంబంలో నివారందరి  
కోసం. పనుల్లోనూ, ఆటల్లోనూ వారికి  
మరుకుదనం కోసం. గ్లూకోస్-డి—అందరికి  
పరిచయమున్న అదే పచ్చ ప్యాక్ లో వస్తుంది.



ఎటమిన్ డి, కార్నియం ఫాస్ఫేట్ తో బలపరచబడిన  
అసలైన గ్లూకోజ్ పొడర్ - గ్లూకోస్ సమర్పణ

HB-CAL-572-9



## 17 జావెల్స్ రిస్టేవాచ్ రూ. 30/- లకు మాత్రమే.

అల్ట్రావైట్. ఆటోమాటిక్ గా పరిక్ష్మించబడిన 17 జావెల్స్ విలువైన రిస్టేవాచ్ ను మీరు రూ. 180 మాత్రమే. దీనిని మీరు నూ సేల్స్ ప్రమోషన్ స్క్వేము క్రింద రూ. 30 లకు సొందగలరు. మీ ఆర్డరును పంపి విజాన్ పరిక్ష్మించండి. ఆద్యాన్న అవసరంలేదు.

**Eacho Radio & Transistor Co., (13)**  
47, Old Anarkali, Krishan Nagar Delhi-51.



## మె ద డు క్యాన్సర్ క్యాన్సర్ విముక్తి

కెనరా బ్యాంక్ ఉద్యోగిగా ఉన్న నేను  
ఐ. ఫెర్నాండెజ్

ఈ వాక్యాలాన్ని రికార్డు చేయదలచి వున్నాను. 1978 సంవత్సరం మార్చి నెలలో అనరిమితమైన తలనొప్పి, కళ్ళ మూతపడుట వంటి బాధలకు గురి అయినాను. వెంటనే ప్రముఖ మ్యారోలజిస్టు డాక్టర్ క్యాన్సరామన్ ను సంప్రదించగా (బ్రెయిన్ ట్యూమర్) అని పేర్కొందివారు. అత్యవసరమైన ఆపరేషన్ చే

కొంతభాగం ట్యూమర్ తీసివేశారు. మిగతా క్యాన్సర్ సెల్స్ వల్ల మూర్చ రోగములకు గురి అయినాను. అది ఏ డాక్టరువల్ల నయము కాలేదు. ఎంతో కాలం ఆ విధంగా బాధపడుచూ డాక్టర్ ఎం. బాబూరావు గారిని సంప్రదించి వుంటిని. వారు నాకు సురక్షితమైన చికిత్స చేయుటకు వచ్చి యిచ్చిరి. వారు ఆయుర్వేద చికిత్స ప్రారంభించిన కొద్దివారములకు నాలో కొంత మార్పు వచ్చింది. మూడు నెలలకు చికిత్స పూర్తయి నాకు స్వపూర్ణ మామూలు ఆరోగ్యం చేకూరింది. అటువంటి భయంకరమైన వ్యాధిని విజయవంతంగా నివారించిన డాక్టర్ ఎం. బాబూరావు గారికి నా మనఃపూర్వక కృతజ్ఞతలు తెలుపుచున్నాను. క్యాన్సర్ తో బాధపడేవారు డాక్టరుగారిని సంప్రదించి బాధ విముక్తులై కావలెనని కోరుచున్నాను.

మీ ఆభిమాని,

ఐ. ఫెర్నాండెజ్.

201, పి. రైల్వే కాలనీ, మధురై తమిళనాడు.

డాక్టర్ ఆశ్రమ్

సన్ నెంబరు సంప్రదించు రోజులు

క్యాన్సర్ ఇన్ ఫార్మర్ ఇంటి నెం. 1.1.271.3

చిక్కడపల్లి, హైదరాబాద్-500029.

64735 (సతి గురు, శుక్రవారాలు

కేరాఫ్ హోటల్ సుదీరా, ఉప్పాన్డడ్,

445164 (సతి శనివారం

టి. నగర్, మద్రాసు-14

కేరాఫ్ హోటల్ బృందావన్, పి.జి. రోడ్,

53271 (సతి ఆదివారం

బేంగుళూరు-1

కేరాఫ్ హోటల్ మీడ్ టౌన్, అండేరి రైల్వే

565784 (సతి బుధవారం

స్టేషన్ ఎదుట, (పశ్చిమ బాంబే)

## ఇం ద సీంహాసనం

వదలను. ఎవరికీ భయపడను. ఏ అసదలనైనా ఎదుర్కోగలను."

హేమ మనసు గౌరవంతో నిండిపోయింది. ముల్లోకాలలోనూ ఇలా మాట్లాడగలిగిన వారెవరూ? ఎవరో నిర్దేశించిన మార్గం గుడ్డిగా అనుసరించడం తప్ప తనకు తానుగా న్యాయాన్యాయాలు నిర్ణయించుకొనేవారెందరు? సుఖాలూ, భోగాలూ, అనందాలూ, అనుభవించాలని ఉబలాటపడేవారే తప్ప అసదలను ఎదుర్కోవటానికి సిద్ధపడేవారెందరు? దేశీ భయపడని మనో విభ్రం ఎందరికీ? అత్యున్నతస్థాయిలోనే ఇంద్రుడు నహుషడ్వేనా, తాను ఇంద్రాణిగానే నిలిచింది. ఏ ఇంద్రుడికీ అందని త్రైలోక్య రాణిగా నెలగుతోంది.

మయుడు దానవల శిల్పి. అతడి శిల్పకళా ప్రావీణ్యం విశ్వకర్మ ప్రావీణ్యాన్నికూడా మించి కనిపించటంతో, అతడిని వశవరచుకొని తనలో నేర్పుమని దేవతలు హేమను వంపారు. కానీ, హేమ విశ్వకర్మను నిజంగానే ప్రేమించి రాక్షసలోకంలో ఉండిపోయింది. అప్పడప్పుడు దేవలోకం నెల్లా అని కోరిక కలుగుతుంది కానీ, ఏగిపోయిపోతుంది.

హేమ మయుడికి చెప్పింది మేనక విషయం - మయుడు వెంటనే తపోవనానికి బయలుదేరాడు. నగరానికి చాలా దూరంలో అరణ్య మధ్యన వుంది తపోవనం. అక్కడ మునులు చాలా మంది వర్షశాలలు నిర్మించుకొని, కఠిన తపస్సులో మునిగి ఉంటారు. కొందరు కుటుంబీకులు కూడా ఉంటారు కానీ, ఆ మునివల్ల వేరుగా ఉంటుంది. అరణ్య మధ్యన తపస్సు చేసే వారంతా బ్రహ్మచర్యం ఆవలంబించేవారే! నడలని నిగ్రహంతో పరిమ గాంభీర్య మూర్తులైన ఆ మునులను క్రూరజంతువులు కూడా ఏమీ చెయ్యలేవు. ఆ ఆశ్రమ వాతావరణమే ఒక విధమయిన అయస్కాంత శక్తితో నిండిఉన్నట్లు ఉంటుంది. అక్కడ మృగాలు కూడా ఒకదాని నొకటి హింసించుకోవు. పాము-ముంగిస, ఏనుగు-పింహము అన్నీ కలిసి మెలిసి తిరుగుతాయి. ఆ పరిసర చాతావరణమంతా, ఆ మహామునుల ఆత్మ శక్తికి వశమై ఉన్నదా అన్నట్లుగా ఉంటుంది.

జన సంచారం లేని ఆ మహారణ్యమధ్యానికి అప్పడప్పుడు కొందరు మునివత్తులు, ముని కన్యలు వస్తూ ఉంటారు. తపస్సులో ఉన్న

తను వారిని దర్శించి, నమస్కరించి సోతూ వుంటారు అరిణ్యమే తమ ఇల్లు గా అలవాటు వడిన ఆటవిక యువతులు గుంపులుగాతిరుగు తుంటారు వీరిలో కలిసిపోయి, ఇండుడు పంపిన దేవకన్యలు తిరుగుతుంటారు. మునుల తమన్న భగ్గుం చేయటానికివచ్చిన దేవకన్యలు మొదటే తమ ఉద్దేశ్యాన్ని బయట పెట్టరు. అలా ప్రవరిస్తే మునుల ఆత్మశక్తి ముందు ఓడిపోవలసి వస్తుంది. సాధారణ ఆటవిక స్త్రీలలాగ మునులకు పరివర్తలు చేస్తూ వారికి సన్నిహితు లవుతారు. ఆ తరువాత, ఆ మునులకి తెలియనంత చతురతతో వారి మనసు తమవైపు ఆకర్షించుకొంటారు. ఆ రకంగా వారి ఆత్మశక్తి వాశనం చేసి తమ లోకానికి వెళ్లిపోతారు.

మయుడు వచ్చేసరికి శుక్రాచార్యులు తపో దీక్షలో ఉన్నారు. నమస్కరించి దూరంగా కూచున్నాడతడు సాయంసంధ్యా సమయానికి సంధ్యా కృత్యాల నిర్వహణకి ఆయన కట్టు తెరిచారు. అప్పుడు మయుడు ఆయన సాదలకు నమస్కరించాడు. శుక్రాచార్యులు ఆశ్చర్యదించి వచ్చినవని అడిగారు. ఎందుకంటే, మిగిలిన వారిలాగ మయుడు, కేవలం దర్శనార్థంరాడు.

మయుడు నమస్కరించి “ఆచార్య! పహుషుడు మేనకను తను తపోభంగానికి పంపాడు. ఆ విషయం హెచ్చరించటానికి వచ్చాను!” అన్నాడు.

శుక్రాచార్యులు చిరునవ్వు నవ్వాడు. మయుడు నమస్కరించి వెళ్లిపోయాడు.

కీరణ్యంలో చెట్ల ఆకుల నందునుండి వడుతున్న వెన్నెలరేఖలు దివినుండి భువికి జారుతున్న ఉయ్యాలలలాగ వున్నాయి. సాధుజంతువులు నిశ్చింతగా ఆశ్రమప్రాంతాన నిద్రిస్తున్నాయి.

కూరజంతువులు ఆశ్రమ ప్రాంతాలకు రాకుండా దూరదూరాన చేటాడుతున్నాయి. ఎక్కడో కొండకొమ్మనుండి క్రిందకు వడుతోన్న జలదారల శబ్దం. ఆ ప్రశాంత నిశీధిలో ఏదో మధురగానం...అలలు అలలుగా పరిసరాల్ను కమ్ముకుంటూ, తన మాధుర్యంతో ఆ వాతావరణాన్ని మొంచెత్తుతున్న గానం - శుక్రాచార్యులు కళ్లు తెరిచాడు. అప్పుడప్పుడు ఆటవిక యువతులు భర్త రాకకోసం ఎదురు చూస్తూ ఏదోపాడుకోవటం మామూలయినా, ఈ పాట చాలా విలక్షణంగా ఉంది. మయుడి హెచ్చరికవల్ల ఆయన పరిసరాల్ను పరిశీలించి

చూసారు. పర్ణశాలకు సమీపంలో కొన్ని కిరణాలమధ్య చెట్టునానుకొని పాడుతోన్న మేనక కనిపించింది. టీక్కుద్రవ్వి తోమేనకను చూసారు. ఆమె గొంతులోపాట గొంతులోనే ఆగిపోయింది. ఏవరో తరుముతున్నట్లుపోయి నహుషుడి ముందు నిలిచింది.

గడగడలాడుతూ నిలిచిన మేనకనుచూసి నహుషుడికి జాలికిబదులు మరింత కోపం కలిగింది

“ఇంతవరకూ ఏ అవ్వరసా, ఇంతత్వరలో తిరిగిరాలేదు. నువ్వు ఇంతత్వరలో తిరిగి వచ్చావంటే, అసలు ప్రయత్నం చేయలేదన్న మాట!” అన్నాడు.

మేనక చేతులు జోడించి, “లేదు దేవేంద్రా! నేనింకా నా ప్రయత్నం ప్రారంభించకుండానే, శుక్రుడు నన్ను తీక్షణంగా చూసాడు - అంతే! ఏం జరుగుతుందో, అర్థమయ్యేలోగానే నేను ఇక్కడ ఉన్నాను.”

“నాకు తెలుసు. ఇదంతా నువ్వు జయంతుడూ, కలిసి ఆడుతున్న నాటకం. నీకు ఏలా బుద్ధి చెప్పాలో నాకు తెలుసు. నా పని సాధించటానికి ప్రయత్నించని నువ్వు అవ్వరసగా ఉండటానికి వీల్లేదు. నిమ్మ పుంటాకర్లు డిక్కి అమ్మేస్తాను.”

పుంటాకర్లు డిక్కి ... ఆ భయంకర పిశాచినికి... “అమ్మా...” అని ఆక్రోశిస్తూ ఇంద్రాణి సాదలమీద వారింది మేనక. జరిగిన దంతా తెలుసుకొంది ఇంద్రాణి. మేనక అవ్వరసగా ఉన్నంతవరకూ, ఆమెను తా నే విధంగానూ తాపాడలేదు. స్వర్గంలో అవ్వరస లకు స్వతంత్ర వ్యక్తిత్వం ఉండటానికివీల్లేదు.

అతి త్వరలో ఆమె తన కర్తవ్యాన్ని నిర్ణయించుకొంది. మేనకకు తన భవనంలో ఆశ్రయమిచ్చింది. దేవకన్యలద్వారా కమరంపి భూలోకంలోని జయంతుణ్ణి రాపించింది.

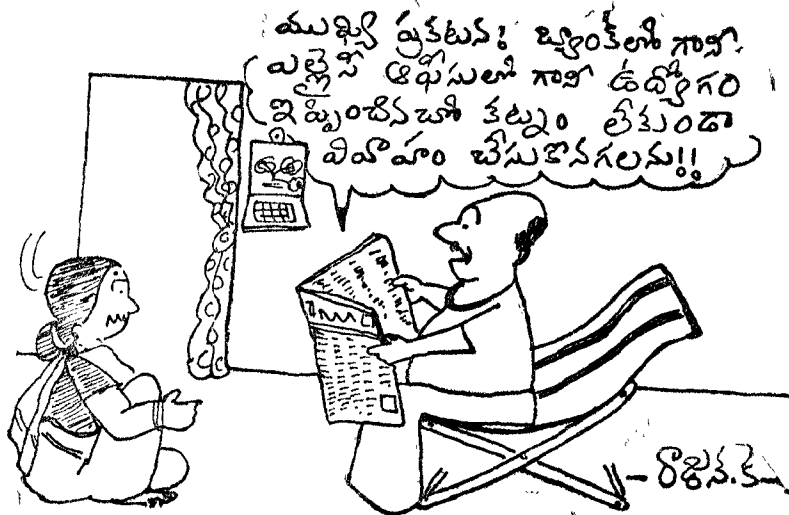
“జయంతా! నువ్వు నిజంగా మేనకను వివాహం చేసుకొంటావా?” అని ప్రశ్నించింది.

“తప్పకుండా చేసుకొంటాను. మీ అనుమతి కోసమే, ఇంతవరకూ నేను సాహసించలేదు” అన్నాడు.

ఇంద్రాణి తానే స్వయంగా బృహస్పతి భవనానికి వెళ్లింది. అతడికి నమస్కరించి తన సంకల్పం తెలియపరచింది. బృహస్పతి నివ్వెరపోయి అవ్వరసతో వివాహం తగదని నచ్చజెప్పబోయాడు.

“మేనక మనసు నేను అర్థం చేసు కొన్నాను. మేనకా జయంతులకు పరవ్వరంకల ప్రేమానురాగాలు కూడా అర్థం చేసు కొన్నాను. ఈ వివాహంలో అనాచిత్యమేదీ కాదు.” అంది ఇంద్రాణి. బృహస్పతి ఒప్పు కోకతప్పలేదు. స్వర్గంలో ఈ రకమైన వివాహాలు చాలా అరుదు. శాశ్వత బంధాలు కోరేవారూ అరుదు. బృహస్పతి ఆధ్వర్యంలో మేనకా జయంతులకు నైభవంగా వివాహం జరిగింది. ఇంద్రాణి మేనకను ఆశీర్వదిస్తూ “నువ్వుప్పుడు అవ్వరసవికాపు. జయంతుడి భార్యవి. ఈనాటినుంచీ, నహుషుడికి నీపైన ఏ అధికారమూలేదు” అంది. అప్పటికి మేనక తలెత్తి నగర్యంగా స్వర్గాన్ని చూసింది.

“ఒక అవ్వరసను-ఇంద్రాణి తన కోడలిగా చేసుకొంది. అవ్వరసవృత్తిలోని నైచ్యంనుంచి (62 వ పేజీ చూడండి)





## చింతచచ్చినా...!

దేవిడ్ దేశ్ముడు సైన్ హెగ్గర్ అనే వో మేదాని పురుషులలో వయస్సు పెరిగిన కొద్దీ కామోద్రేకం పెరుగుతుందని, 90 ఏళ్ళ సైబడిన వారిలో యీ కామం చాలా హెచ్చు స్థితిలో ఉంటుందని, వారిలో కామోద్రేకమేగాక, శక్తి కూడా ఉంటుందని అన్నారు. ఆయన సుమారు 1162 మంది వయో వృద్ధులను యీ సందర్భంగా ఇంటర్వ్యూ చేశారు. తమకు పునః వివాహేచ్ఛ కలుగుతోందని, కాకపోతే కనీసం స్త్రీ సొండు అయినా కావాలని దేమామూ, మనస్సు కోరుతోందని, అయితే తమ పిల్లల్లో, చుట్టూలో, చక్కాలో తమ కోర్కెలను యీ దీంతుకోవడం వల్ల అతి కష్టంగా అట్టి కోర్కెలను అందుకోవలసి వస్తోందని అన్నారు. వారు తామూ వయస్సులో పెళ్లి చేసుకుంటే తమ పిల్లలకేం వచ్చు అన్నారు.

## నీటి పరుపు !

అమెరికాలో 'వాటర్ బెడ్' పునయోగించడమో స్పృష్ట అయి పోయిందట. పరుపు సైజాలో పున్న నంబీతోకి నీళ్ళు ఎక్కించి ఆ నీటి పరుపు మీద పడుకుంటారట. అలాంటి నీటి పరుపుల ప్రత్యేకంగా తయారు చేసే కంపెనీలు వెలిశాయట. ఇలాంటి నీటి పరుపుల మీద పడు కుంటే శరీరంలోని ఉష్ణం తగ్గుతుందని, ఒళ్ళు నొప్పులు, మలబద్ధకం, కడుపునొప్పి వంటివి కూడా తగ్గుతాయని ఆ కంపెనీలు ప్రకటిస్తున్నాయట.

## అమెరికాలో బృందావనం !

యునైటెడ్ స్టేట్స్ లో పిట్స్ బర్గ్ కు నూరు కిలో మీటర్ల దూరంలో సుమారు మూడు వేల ఎకరాల స్థలంలో హరికృష్ణ సాసైటీ వారు అత్యుత్పన్నతమైన బృందావనాన్ని 50 లక్షల పౌనుల ఖర్చుతో కట్టారట. ఇంటర్నేషనల్ సాసైటీ ఆఫ్ కృష్ణ కాంపనీస్ (ఇస్సానే) సంస్థ ఆధిపత్య శ్రీలోరాండి అధ్యక్షులలో యీ నిర్మాణం జరిగిందట. ఈ ఇస్సానులో చాలా గొప్ప గొప్పవారు మెంబర్లుగా వున్నారు. ఇట్టి వారు సుమారు 2600 మంది యావ జీవన సభ్యులున్నారు. క్రీస్ ఎలిజెబెత్, మారిషన్ ప్రధాని పర్ శివ్ సాగర్ రామగులాప్, బ్రిటిష్ ప్రధాని మార్గరెట్ థాచర్ వంటివారు ఆ ఇస్సాను చేడుకలలో పాల్గొంటున్నారు కూడా.

## కోర్టు కెక్కిన ఏడు నెలల పసివాడు !

బెజెర్ కు చెందిన బెల్ హరిజన్ బేట్ అనే పూరిలో వో రిపెర్టు వాదారం చేసుకుని ఏడు నెలల పసి పిల్లాడు అల్లాండ్రా కమ్ బ్రాసు కోర్టులో హాజరు పరచాలని అరిచి తర్లిని ఆదేశించారట. పోలీసులు. ఇంతకూ ఆ పిల్లవాని ఏడుపువల్ల తమకు నిద్ర పట్టటం లేదని చుట్టు పక్కల వారు కేసులు పెట్టారట. ఈ విచారణలో ఆ పిల్లవాని అల్లి నిరైడ్ తన కొడుకు అసలు ఏడవనే ఏడవడని స్పృహం తొట్టిలో ఆడుకుంటూంటే అందులోంచి లేవదీసేపుడు మారాంగా ఏడుస్తాడంటే పసి కోర్టులో విప్లవించిందట.

## అహూయిత్యపు మొగుడు !

మార్బెల్లుకు చెందిన పీయర్ జాన్సన్ అనే ఆయన టి.వి. లోని వో నాలుకంలో నటించిన నటి బిర్లాడెట్ లేఫంట్ సోయగావ్వి, ఒంపు సొంపులనీ, ఎత్తు పల్లాలనూ చూసి పిచ్చెత్తి నట్లుంటు, తన భార్య అంతకాపోయినా కనీసం అందంగా కూడా లేనందుకు, ఒంపు సొంపులు లేక రండోలులా వున్నందుకు అవేశంతో ఆమె జాట్లు దొరక బుచ్చుకుని నాలుగు బాది వీధిలోకి తోసేసి పిస్తలు తీసుకుని బెడ్ రూము గోడమీద అవేశం తగ్గవరకూ, ఆ పిస్తలులో గుళ్ళయి పోయేవరకూ కాల్చేశాడట— వోరి పూర్ ఫెలో!

## కోర్టు కెక్కిన ముద్దు !

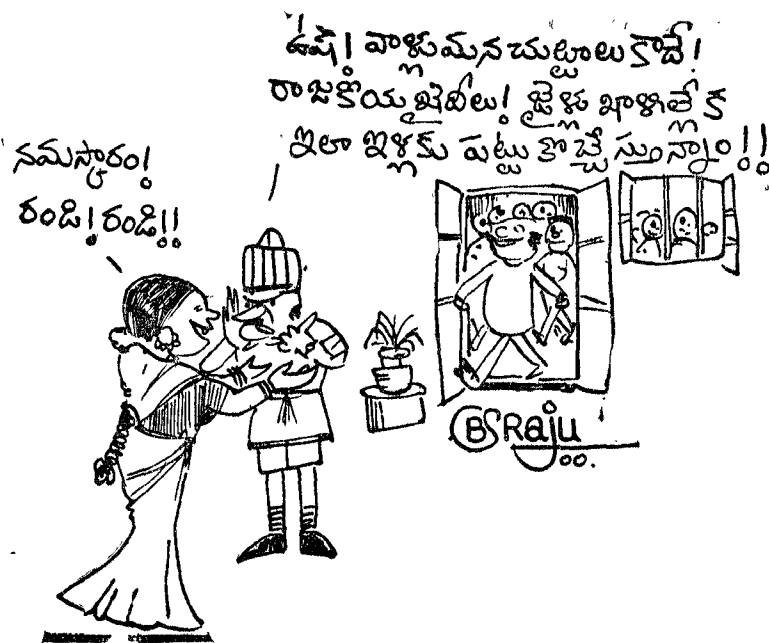
ప్రిన్స్ ఛార్లెస్ భారతదేశం వచ్చి బొంబాయి స్ట్రాడియోలు చూడబోయివపుడాయనకు భారతీయ సత్ సాంప్రదాయ పద్ధతిలో స్వాగతం ఏర్పాటు చేసిన సందర్భంలో పినిమూ నటి వద్దని కొల్లా పూరు ఎగిరి చుచ్చునా యువరాజుకు వోమొద్ది వ్వడం ద్వారా భారతీయ సత్ సంప్రదాయాన్ని, భారతీయ స్త్రీ నిర్వహణాన్ని మంటగలిపిందని మిరచర్ కు చెందిన అన్సార్ అహ్మద్ అనే ఆయన దావాచేసి, వద్దని కొల్లా పూరు భారతీయ శిక్షా స్మృతి 292, 294 సెక్షన్ల ప్రకారం శిక్షార్హుడాలని విప్లవించాడట.

## అనుమానం తెచ్చిన తంటా !

డెల్హిలో 32 ఏళ్ళ జేమ్స్ బ్రద్డా అనే వివాహ తుడు తన కుక్కం వల్లబడుతోందపు అనుమానంతో వో అనువత్రిక వెలితే అక్కడి డాక్టర్లు అతన్ని పడుకోబెట్టి జామ్మని కుటుంబ నియంత్రణ అను రేషన్ చేసి పంపేశారట. దాంతో ఆ జేమ్స్ కు తిక్క రేగి ఆ అనువత్రి మీద రెండు లక్షల పౌనులు వడ్డ పరిహారానికి దావా చేసేసరికి డాక్టర్లు కాళ్ళ బేరానికి వచ్చి లక్షపుర పొనులకు సెటిల్ చేసుకున్నారు.

## 'మందు' వర్ష !

మొరార్జీ దేశాయ్ తాను పదవిలో ఉన్నప్పుడు భారత దేశమంతా మద్య విషేధావృతులకు తెచ్చి తీర్చానని పదేపదే ఉద్ఘాటించేవారనీ, అయితే యీ మద్య విషేధం ఆయన అనుయాయుల్లోగానీ, జనతా ముఖ్య వ్యక్తుల్లోగానీ కనీసం అమలు జరుగ లేదని జనతా ముఖ్య వ్యక్తులలో ఒకరైన డాక్టర్ సుబ్రహ్మణ్యస్వామి అన్నారు. మొరార్జీ యీ మద్య విషేధాన్ని పునరుద్ఘాటించినవాటికై వో జనతా మంత్రి పత్తముని విజ గృహంలో పెక్కు జనతా మంత్రివర్యులు అతి చక్కని మద్యపానం మద్య యీ మద్య విషేధం ముప్పుటించుకుని, ఆయన మూత్రాతాసం మానివ్యాడి విషయమూ అలోచించ వచ్చునని అనుకున్నారు.



# సూపర్ రిన్ తో తల్లతల్లలాడే తెలుపు



## మరే ఇతర డిటర్జెంట్ బిల్ల లేదా బార్ కంటే తెలుపు

మీ బట్టలకు కళ్లు తిప్పుకోలేనంత తెల్లదనం—ప్రమం తప్పకుండా సూపర్ రిన్ తో ఉతికితే వాటి తెల్లదనం అద్వితీయం. మరే ఇతర డిటర్జెంట్ బిల్ల లేదా బార్ కంటే మరింత తెల్లటి తెలుపునిస్తుంది సూపర్ రిన్. ఎందుకంటే సూపర్ రిన్ తో తెలుపు చేసే శక్తి ఎక్కువ.



దీని తెలుపు చేసే శక్తిని మీకు మీరే

ఋజువు చేసుకోండి :

మరే ఇతర  
డిటర్జెంట్  
బార్ తోనైనా  
ఉతికినది



సూపర్  
రిన్ తో  
ఉతికినది

శ్రీ శంకర్ సూపర్ రిన్ తో వారి దిక్కు ఉత్తాడమ

సూపర్  
రిన్ తో తెలుపు చేసే శక్తి  
ఎక్కువ

రింటావ్-RIN, 25-2316 7౯

# సెక్సు హాస్య టెల్



**డా. A. పూర్ణ సంద్రరావు**  
(సెక్సు హాస్య) నాగార్జునపురి (ఆంధ్రప్రదేశ్) రి.ఎ.ఎ.ఆర్.  
(ప్రచురితం, మొదటియండ్, విజయవాడ 2 (ఆంధ్ర))

**మజ్నువాదులకు ప్రత్యేక చికిత్స**  
Phone No 63753

## ప్రఖ్యాతి చెందిన!

**మిటాప్ మిల్లు వారి**

100% పాతియష్టర్ చీరలు

- \* ఫుల్ వాయిల్, ఆఫ్ వాయిల్ చీరలు
- \* డబ్బింగులు, గ్లాసుకో ధోవతులు
- \* డ్రస్ మెటీరియల్, 2x2 బాబులాలాన్సు
- \* స్కూలు యూనిఫార్ములు ... మగ్గెరాలకు

## విజయ పోర్టామ్

ప్రత్యేక మిటాప్ మిల్లు వస్తువుల పోర్టామ్  
100% హాస్య టెల్ రోజు  
గవర్నర్ సెల్లు

బహుళం - సమస్యకల్పం, తీర్థం, విజ్ఞానం  
సమస్యకల్పం ప్రయోగము  
మీకేంద్రం

**8 మిలిరకం ప్రయోగము**

1. కౌకరయం
2. మహారచయిత్ర
3. డా. భూతారామ్!
4. లేడీ ఆఫీసర్
5. స్నేహనౌరభం
6. బోగర్ బతుకులు
7. అద్భుతమూ,  
మజ్నువెలయాలివి!
8. మిస్ మాధవి, M.A.,

ప్రతినిధులకు కంపెనీ ఉంటుంది!  
**VARALAKSHMI PUBLICATIONS**  
T. NAGAR, MADRAS - 600 017.

# వాసుల

15-5-1981 శుక్రవారం మొదలు

21-5-1981 గురువారం వరకు

**మేషం:**— గోచర గ్రహాలు అనుకూలస్థానము లందున్నవి. వ్యాపార విస్తరణకు అనువైన వారం. మాట మాంచితనం చేత, మేధాబలం చేత కొన్ని కార్యాలు సుముఖంగా నెరవేర్చుగలుగుతారు. మన వారు, వరాయి వారసు వివక్షతో మెలగండి. **స్త్రీలకు :** క్రీడారంగంలో, రాజకీయ వ్యవహార వరంగా మేల్కొన వారం.

**వృషభం:**— 'అదృష్ట జాతకులు మీరు' అనియనిపించే సంఘటన ఏదో జరుగనున్నది. గృహ విస్తరణకు కావలసిన ధనం, వస్తు సామగ్రి అందిపుచ్చుకొన్నట్లు సమకూడనున్నది. వ్యాపార వ్యవహారాలకు ఏ మాత్రం లోటు కనిపించదు. దైవ కార్యాల నెరవేరుతాయి. **స్త్రీలకు :** సర్వాసూ కూల ప్రదమైన వారం.

**మిథునం:**— అర్ధగ్యాంతంలో లోపం ఏర్పడు తుంది. జాగ్రత్త. అధికస్థైర్యత వలన బాధ పడ వలసి రావచ్చు. వయసు మీరిన వారు మరి జాగ్రత్త వహించటం ఎంతైనా వ్యాయం. డబ్బు అందక పోవటం, వస్తువులు ఏవైనా పోగొట్టుకో గలరు కూడా. **స్త్రీలకు :** విద్యావైజ్ఞానిక సంబంధంగా అనుకూలం. డబ్బు చేతికందే అవకాశంగల వారం.

**కర్కాటకం:**— వ్యవహార రంగాన ఎంత జాగ్రత్త గాఉంటే అంత మంచిది. లాభం గడించే విమిత్తం దూర ప్రయాణం చేయనున్నారు. విద్యా వైజ్ఞానిక రంగాలందు అనుకూలతగలదు. అనుకున్నశుభ కార్యం కలిసి రాకపోవచ్చు. ముఖ్య బంధువులతో వివాదానికి త్రోవ తీయగలవారం. **స్త్రీలకు :** ఉద్యోగ వృత్తులందు లాభించే మార్గ మున్నది. ధనలబ్ధి గల వారం.

**సింహం:**— సులువుగా తలచిన కార్యం జరిగే మార్గం లేదు. విరోధి వర్గీయులు తలలెత్తే అవకాశమున్నది. ఒక్క దినంలో ముగిసిపోతుం దనుకొన్న వ్యవహారం వారం రోజుల పాటు సాగు తుంది. అయినా ఫలితం శూన్యం. **స్త్రీలకు :** వ్యాపార వ్యవహారాలందు, క్రీడా రంగమందు, రాజకీయరంగాన విశిష్టమైన మార్పు రానున్నది. గ్రహించండి.

**కన్య:**— ఏ పని సానుకూలంగాక పోవటం, ఏ వ్యవహారం తెనులక పోవటం, ఉద్యోగమందు ఆశించిన ఫలితం అందక పోవటం, వృత్తి

నిరాటంకంగా సాగకపోవటం, బంధువర్గీయులతో తగాదాలు రావటం, ధనం అందక పోవటం గమనించ గలరు. **స్త్రీలకు :** ఏ రంగంలో కూడా ఆశించిన ఫలితం లేక పోగా అధిక వ్యయమూచిత దినాలుగా భావించాలి.

**తుల:**— ఎవరేమనుకున్నా, కృషి చేస్తే అను కున్న ఫలితం, విద్యా వైజ్ఞానిక, ఉద్యోగ వృత్తు లందు అందుకోగలరు. సర్వరంగాలలో మీకు అనుకూలత, అదాయం. అభివృద్ధి, అభివృద్ధి అదరణ, అప్యాయత, అనుభూతి సంభవం. **స్త్రీలకు :** రాజకీయంగా, క్రీడారంగ వరంగా అనుకూల వారమే.

**వృశ్చికం:**— సూతన వ్యాపారం కలిసి రాగలదు. సూతన విషయాలు అనేకం తెలిసికోగలరు. సూతన వస్తు సేకరణకు అవకాశం గలవారం. శుభ కార్య నిమిత్తం ప్రయాణం చేయనున్నారు. ఉత్పరాల మూలంగా కొన్ని విషయాలు తెలిసికో గలరు. **స్త్రీలకు :** అనుకున్నట్లు ధనం చేతి కందటం, ఉద్యోగంలో కొందరుకు అభివృద్ధికి పోయే మార్గ మేర్పడటం గమనించగలరు.

**ధనుస్సు:**— వ్యాపారంలో లోపం కనిపిం చదు. అధిక లాభార్జన చేయ యత్నించుట అవర్థ దాయకం. ధనాదాయమున్నది. విశిష్ట వస్తు సేకరణకు ధనం వ్యయించవలసి రావచ్చు. మిత్ర సహకారం ఒకానొక విషయమునలభించే అవకాశమున్నది. **స్త్రీలకు :** క్రీడావనితో రచనా విధానంలో లాభించే మార్గ మున్నది.

**మకరం:**— వస్తువుల, వాహనమో, వస్త్రాలో కొనగోల చేయాలని ప్రయత్నిస్తారు. భూముల వలన ధాన్య సేకరణ గలదు. ఏదో విధంగా ధనా దాయంగల వారం. అలోచనలు ఫలించ గలవు. బంధు ప్రీతికై ధనం వెచ్చించ వలసి వస్తుంది. వస్తువులు పోగొట్టుకొంటారేమో! జాగ్రత్త! **స్త్రీలకు :** రచనా వ్యాసంగం ఫలవంతం కావటం, పేరు ప్రతిష్ఠ లభించుట గమనించ గలరు.

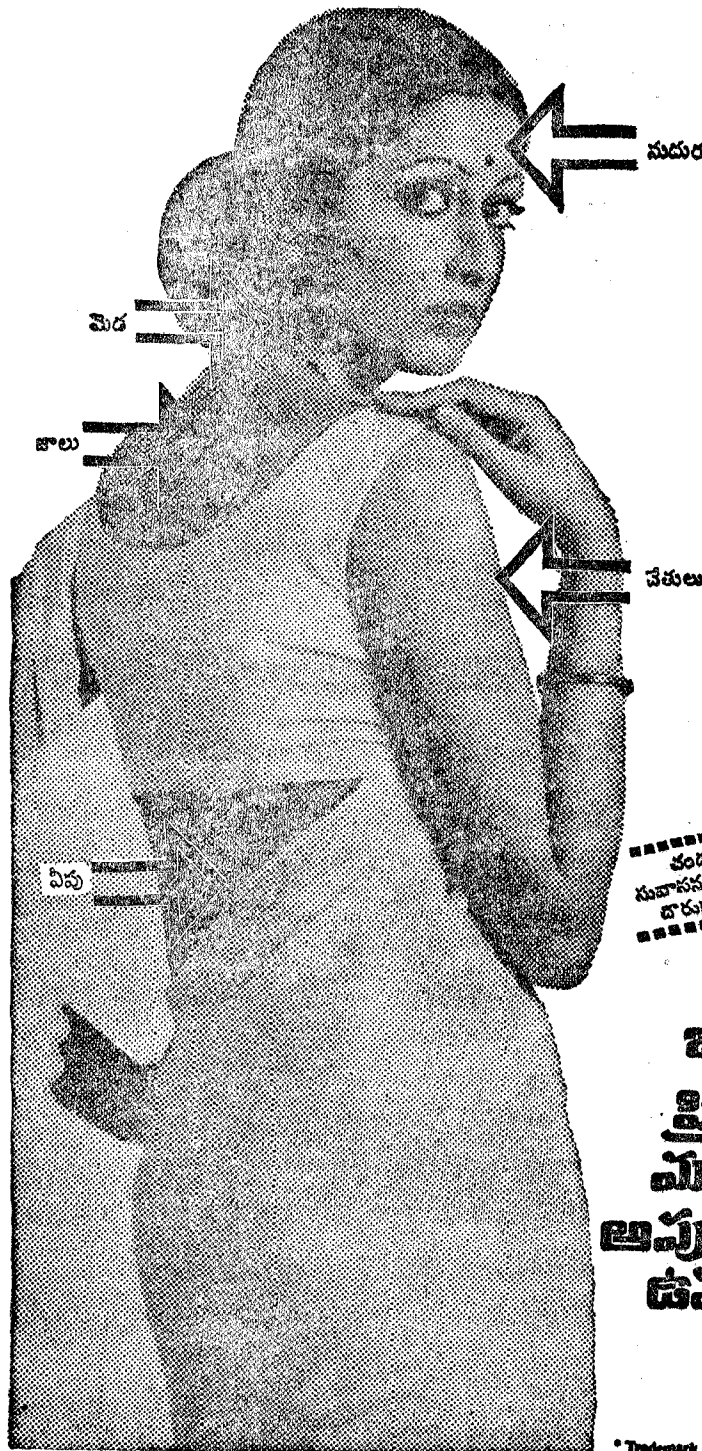
**కుంభం:**— సంఘసేవకని, మిత్రులసహాయం కొరకని, బంధుప్రీతికని, సూతన వస్తు సేకరణ కని ధనం వ్యయించ చూస్తారు. వెనుక ముందు లాభించి ధనం వ్యయించేయాలిసిన వారం. చిత్ర రంగంలో, కార్మిక రంగంలో పరిచయమున్న వారికి, ఉత్తమ ఫలదాయకవారం. **స్త్రీలకు :** కళారంగంలో, వైజ్ఞానిక రంగాన, క్రీడావనితో, ఉద్యోగంలో సత్ఫలితములుండ గలవారం.

**మీనం:**— సంభాషణా క్రమమందు గాని, విల్లవ్యవహారమందు గాని, వ్యాపార వ్యవహారందు గాని ఎంతో జాగ్రత్త వహించవలసిన వారం. ధనాదాయమున్నది. **స్త్రీలకు :** అర్ధగ్యాంతం లేక పోవటం, అదాయానికి లోపం రాకపోవటం గమనింపదగిన అంశాలు. కార్యసాధన సూచక వారమే.

— విద్యాన్ కోట సత్యరంగయ్యశాస్త్రి



# ఈ వేసవిలో ఎక్కడ చెమట పేలుడు సంభవిస్తుంది?



ఎక్కడ పేలికవస్తుంది, జాన్సన్స్ ప్రిక్లీహీట్ పౌడరుతో అరికట్టండి. ఒక్క జాన్సన్స్ ప్రిక్లీహీట్ పౌడరు ఖాత్రమే రకాలుగా పనిచేయు ముఖ్యమైన ఔషధీయక ఫార్ములా కలిగియున్నది.

- చెమటను పిల్చుకొని, చర్మముల రంగ్ర. ములను మూనివేయుటను అరికడుతుంది.
- క్రిముల పెరుగుదలను నిరోధిస్తుంది.
- చల్లదనం, హాయిని చేకూర్చి తక్షణ ఉపశమనము చేకూరుస్తుంది.

పొన్నను తదుపరి మరియు విద్రవోవుటకు ముందు జాన్సన్స్ ప్రిక్లీహీట్ పౌడరు విరళంగా చల్లండి. అది ఒక్కటే ఔషధీయక మైన పౌడరు; చెమట పేలుడు నుంచి ఉపశమనమును కల్పించేది—తక్షణమే.



చందనపు  
గువానలలో గువా  
దొరుకుతుంది.

**ఒక్క జాన్సన్స్\*  
ప్రిక్లీహీట్ పౌడరు  
మాత్రమే చెమటను  
అప్పుతుంది, దురుదనముని  
ఉపశమనం ఇస్తుంది.  
తక్షణమే.**

OBM-4317/R Td

\*Trademark © J&J 75

Johnson & Johnson

# పాణిగ్రహణం

పాణిగ్రహణమంటే చేతిని నట్టుకోవడమనే అర్థం. అయితే ఈ పదం అనాదిమంఠీ వివాహమనే అర్థంతోనే వాడబడుతూ ఉన్నది. వివాహం వ్రధావమైవది పాణిగ్రహణమే! కన్యతండ్రి వరునికి తన పుత్రికను నివాధర్యచారిణిగా నిర్ణయించి, ఆమె చేతిని, వరుని చేతిలో పెట్టి అప్పగిస్తాడు. ఇది కన్యాదాన సమయంలో జరగవలసినది. రామాయణంలో జనకమహారాజు రామునికి వీరమ అప్పగిస్తూ

“ఇయం సీతా మమ సుతా  
సవాధర్యచరీ తవ,  
వశిష్ఠ చైవాం భద్రంతే  
పాణింగృహ్ణిష్య పాణిమ్”

అని చెప్పాడు. వరుడు వధువు చేయి నట్టుకొని అగ్నిమట్టు వ్రధాక్షిణంచేసి, ఎట్టి పరిస్థితులలోనూ ఆమెను విడిచిపెట్టనని ప్రమాణం చేస్తాడు. వివాహంలో ముఖ్యమైనది ఇదే! తర్వాత జీంకర, బెల్లం కలిపి ముద్దచేసి వధువు తలపై ఉండడం ముఖ్యమైనది. అదే ముహూర్త సమయం.

## ధర్మ వ థం

ఆ రెండు వస్తువులు ఒకదానితో ఒకటి ఏ విధంగా అతుకుకొని వుంటాయో ఈ నూతన దంపతుల మనస్సులు కూడా విలువంటిపారి పావ్యములు లేకుండా, కలిసి పోవాలని అభిప్రాయం. తలమీద వాటిని ఉంచడంవల్ల తలపై చెయ్యివేసి “నిన్ను నేను విడవను. బకమత్యంతో ఉంటాను” అని ప్రమాణం చెయ్యడమన్నమాట.

వివాహంలో పాణిగ్రహణానికి ఉన్నంత ప్రాధాన్యం మంగళసూత్ర ధారణకు లేదు. కాని, కాలక్రమాన పాణిగ్రహణానికి ఉండిన ప్రాధాన్యం మంగళసూత్ర ధారణకు వచ్చింది.

వివాహపు తంతు అంతా పూర్తి అయిన తర్వాత “అప్పగింతలు” జరపబడుతున్నవి. అప్పుడు వధువు తండ్రి తన పుత్రిక చేతిని అల్లని చేతిలోపెట్టి జాగ్రత్తగా చూచుకోవలెనని అప్పగిస్తాడు అంతేకాకుండా వరుని తల్లిదండ్రులకు కూడా అప్పగించడం ఆచారమయింది. వరుని వక్షాన ఉండిన పెద్దలకు కూడా అప్పగించడం కొన్నిచోట కానవస్తున్నది. అప్పుడు చదివే శ్లోకం ఇది—

“అష్టవర్షా భవేత్ కన్యా  
పుత్ర వత్సాంతా మయా,  
ఇదాసిం తవనాస్మిమి  
దత్వా స్నేహేన సాల్సతామ్”

“ఏనిమిదేళ్ల యీ కన్యను నా కొడుకు వలెనే పెంచాను. ఇప్పుడు నీకు ఇయ్యగలను. ఇచ్చిన యీ కన్యను నేనే మ తో ను, స్నేహంతో మ చూచుకో” అని దీని అభిప్రాయం.

ఇందులో “దాస్యామి-ఇయ్యగలను” అని ఉండడంవల్ల ఇది వివాహ ముహూర్తానికి ముందు జరగవలసిన పనిగా తలెత్తున్నది. కాని-యిప్పుడు- అప్పగింతలప్పుడు చదవడం ఆచారంగా మారిపోయింది. అంతేకాదు. “తవ దాస్యామి - నీకు ఇవ్వగలను” అని వున్నందున వరునకు అప్పగించినప్పడే దీనిని చెప్పాలి. వరుని తల్లికి, తండ్రికి అప్పగించినప్పుడు ఈ శ్లోకాన్ని వరువుతూ అప్పగించడం అర్థంలేని ఆచారం

ఈ విధంగా అర్థంలేని ఆచారాలు కొన్ని సంప్రదాయంగా మారిపోయాయి.

— బులుసు వేంకటరమణయ్య

రెండు దశాబ్దాలకు పైగా ఆన అమృత తేజస్వితో  
తెలుగు పాఠకులను ఉద్యోతలొగిస్తూ పుష్కల రసయిత్రీ



ఆరెక్స్క్విడి (కొడూరి) రోస్ల్యాదేవి  
మోందవి  
14-5-81 విడుదల!

వెల రూ. 15 లు. విడుదలకు ముందే ఆర్డర్లకు రూ. 14 లకు—  
రూ. 10 లు M.O చేయండి. మిగతా రూ. 4 లకు V.P పాస్టల్ పంపుతాము.



నవ్యాతి పబ్లికేషన్స్ ఏలూరు రోడ్. విజయవాడ-2  
ఫోన్ 74005

డిప్-నే డిప్-లో డిప్-రుచి  
రుచి-డిప్స్ స్క్వాష్లు  
మరెంతో మజా మజా

మనసు దోచుకునే, నోరూరించే  
పళ్ళు చక్కగా బాగా పండిన  
పళ్ళు, తియ్యని ఊటలూరే రసం.  
“అవునండి, రసమయం,  
మీ దాహం తీర్చే పానీయం,  
సమయం సమయం”. డిప్ డి కిక్కి  
తెలుసు సుమండి దాహం  
తీర్చే యీ కిటుకు!  
డిప్స్ యొక్క చకిమల్ని చేసే  
ఆకర్షణ, చూపుల్ని ఆకట్టుకునే  
ఆ లేబుల్ గల లెమన్, ఆరేంజ్,  
మేంగ్ స్క్వాష్లు, లెమన్ బార్లీ,  
వాటర్, లైమ్ కార్నియల్, పైనాపిల్  
క్రష్, రుచిగల షర్ బత్ నిరవ్వెలు.  
రసంగా మారిన పళ్ళు మీ కోసం డిప్స్ రూపంలో తాగండి మీ కే.



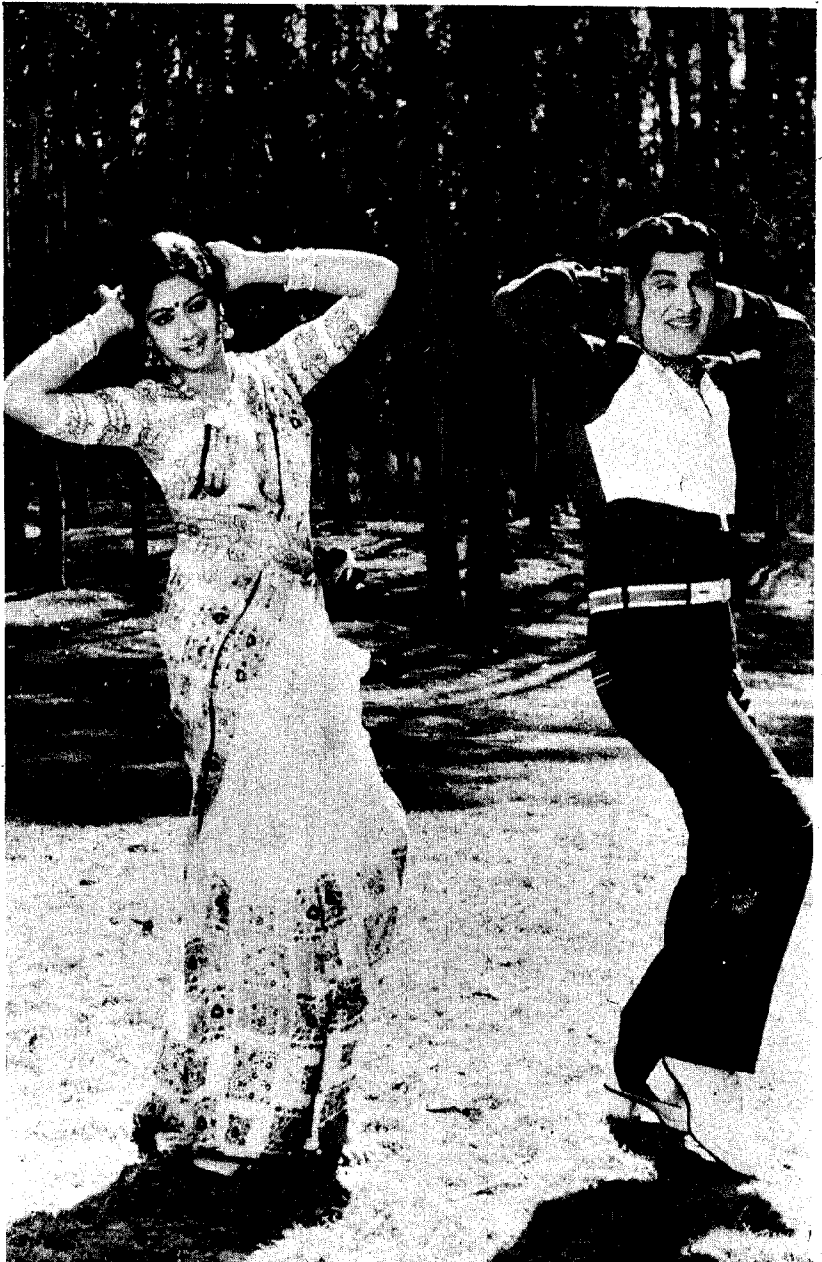
డిప్స్ అసలైన పళ్ళ రుచిగలది



'కలియుగ రాముడు'లో రతి

## రాణీకాసుల రంగమ్మలో సీతన్న వగడి కలలు

ఆరయం ... "నువ్వెక్కడికీ వెళ్ళక్కర్లేదు, రంగమ్మా! నువ్వో కొంప కట్టుకునే వరకూ ఈ గుళ్ళోనే ఉండు," అని పూజారి (వల్లం నరిసింహారావు), రంగమ్మ (శ్రీదేవి)తో అంటూండగా సీతన్న (నాథన్ ప్రసాద్) వస్తూ, "అవును, రంగమ్మా! పూజారిబాబు పెప్పివట్టు పెయ్య. మంచికీ పెద్దకీ - అన్నిటికీ తోడు నీడగా నేనుంటానుగా?" అన్నాడు.



'పేను కాసుక'లో శ్రీదేవి, అక్కినేని

"మహా గొప్పడవ్ బయల్దేరావ్. నాకేం పెయ్యక్కర్లేదు. నా బతుకు నేను బతకాలను. పూజారయ్య పెప్పివట్టు - కట్టుపడి, సొంతంగా ఓ యిల్లు కట్టుకోగలను. నీ గురించి మన్నాలోంచిరావ్!" తీవ్రంగా చూసింది రంగమ్మ.

"ఆసెన - నాకేండుకు. అన్నీ ఆలోసింది పెట్టడానికి నువ్వన్నావుగా?" అతతో చూశాడు సీతన్న.

"అఁ ... వుంటాను. అలాగే కంట కంటా ఉండు," పేళనగా చూసింది రంగమ్మ.

పూజారి ఆమామకంగా "మీ కంట ఫలింవేరా

ఆ దేవుడు చల్లగా చూస్తాడు ... తొందర పడకండి," అంటూ తన దారిపెట్టాడు.

సీతన్న ముఖం వికసించింది. రంగమ్మ ముఖం ఎరుపెక్కింది.

టి. ఎల్. వి. ప్రసాద్ కథ, స్క్రీన్ ప్లే, దర్శకత్వంలో రాలివేసి ప్రకాశరావు నిర్మించిన అనిల్ (ప్రాడక్షన్స్) "రాణీకాసుల రంగమ్మ"లో విరంజీవి, జగ్గయ్య, అల్లు రామలింగమ్మ, రాళ్ళపల్లి, సార్లక్ష్మి, కృష్ణవేణి, జయనాలిని, చూపు ఇతర నటులర్గం. దానం గోపాలకృష్ణ, వేటూరి, చక్రవర్తి, దేవరాజ్ తోట, కల్లాన్, కష్ణమూర్తి తెరవెనుక కృషిచేశారు.

సి ని మా

—జి. ఎ. జి.

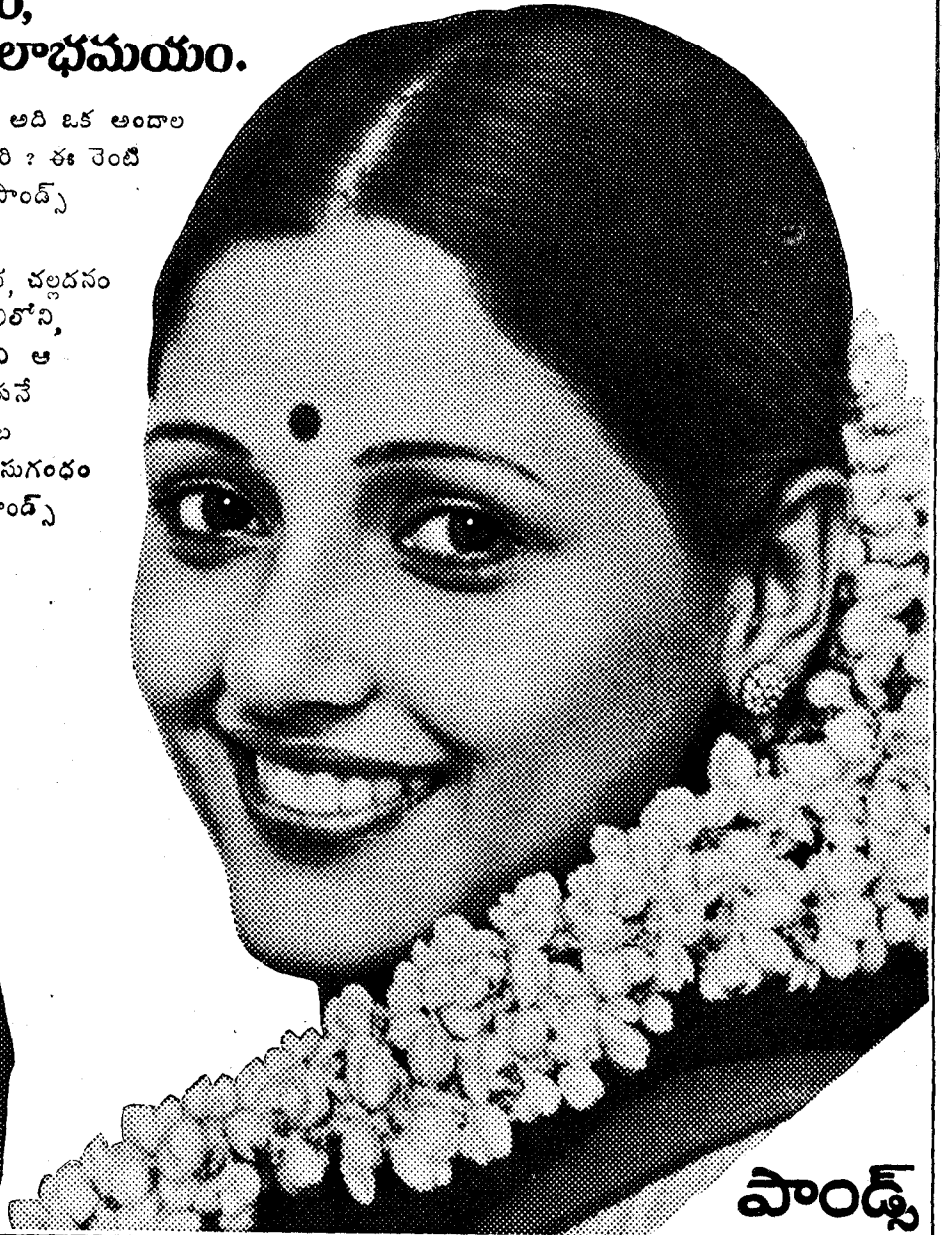
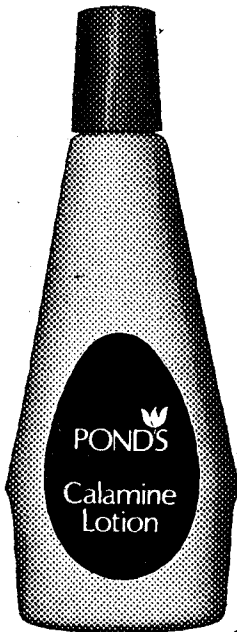
ఇప్పుడు...  
అందానికి ఒక కేలమైన్

# పాండ్స్ కేలమైన్ లోషన్

పూసిన అందం,  
సంరక్షించే గుణం,  
తాజా మురివెం,  
మీ చర్మానికిది లాభమయం.

చర్మానికి అరోగ్యంతోబాటే అది ఒక అందాల  
గని కావాలని కోరుకోరామరి ? ఈ రెండి  
కోసమూ యిదుగో కొత్త పాండ్స్  
కేలమైన్ లోషన్ :

మచ్చలేని, నిర్మలమైన శోభ, చల్లదనం  
యిక మీ వంటిపెన్-గాలిలోని,  
సంతోషం విరిసే, మారని ఆ  
తాజాదనం. మేకప్ వేసుకునే  
ముందైనా, లేదా దానంతట  
అదిగానే వాడటానికి వీలు. సుగంధం  
విరజిమ్మే, అందాన్నిచ్చే పాండ్స్  
కేలమైన్ లోషన్.



పాండ్స్





నా ఇంటికి వచ్చి, నా మనిషిని కొడతావా? విన్ను కోర్కుకి లొంగింను జాగిత!" అన్నాడు.

సత్యం నవ్వి, "మంచి నేను నీ ఇంటికి వచ్చినట్టు, నీ మనిషిని కొట్టినట్టు సాక్ష్యం సంపాదించి, ఆ తర్వాత కోర్కుకి వెళ్లు!" అంటూ బయలుదేరాడు.

ఇంగులెన్పు నాగరాజు కొన్ని క్షణాలపాటు తెల్లబోయి చూస్తూ ఉండిపోయాడు.

ఎన్.టి.ఆర్., ఎ.ఎన్.ఆర్., శ్రీదేవి, రతి అపూర్వమైన భూమికలను సాధించిన ఈశ్వరీ క్రియేషన్స్ "సత్యం - శివం" చిత్రాన్ని కె. రామచంద్రరావు దర్శకత్వంలో డి. వెంకటేశ్వర రావు నిర్మించారు.

### కె. రామచంద్రరావు దర్శకత్వంలో రోజూ మూవీస్ చిత్రం

"ఏప్రిల్ 17 నుంచి 21 వరకు తొలి షెడ్యూల్. మే 15 నుంచి 30 వరకు టి.టి.ఆర్. రెండవ షెడ్యూల్. మూడవ షెడ్యూల్ జూన్ 15 నుంచి 30 వరకు మద్రాసులో జరుగుతుంది," అన్నాడు కె. రామచంద్రరావు. ఈయన దర్శకత్వంలో ఎం. ఆర్. నారాజు, శివరామరాజు నిర్మించే చిత్రంలో ఎన్.టి.ఆర్., శ్రీదేవి, చిరంజీవి, జయంతి, సత్య నారాయణ, రావు గోపాలరావు, అల్లు రామలింగయ్య, నాగేష్ ప్రభుత్వ సలహాదా సత్యానంద్, చక్రవర్తి, కె. ఎస్. ప్రకాష్, భాస్కరరాజు, కోటగిరి వెంకటేశ్వరరావులతో కుమారితీ నిర్వహణ బాధ్యతలు మోస్తారు.

### పుణ్య దంపతులు

ఎన్.టి.ఆర్. సినీ క్రియేషన్స్ అండ్ డిజిటల్ పతాకంలో పై చిత్రం 1982లో తయారౌతుంది. "అది నా షష్టిపూర్తి సంతకరం అదే వయసులో సరసీ విరమణ చేసిన ఒక కలెక్టర్ పాత రరిస్తున్నాను," అని ఎన్.టి.ఆర్ తెలిపజేశారు.

సంబంధించిన అంశాలపై సమాచారం 'పెద్ద పది'లో రమణమూర్తి, జానకి

సత్యం శివం లో

సత్యం చెప్పిన సత్యం

భవనం ముందు లాన్లో రంగుల గొడుగు కింద - గర్లెన్ పేర్లో కూర్చోని నాగరాజు (సత్యనారాయణ) బీర్ సేవిస్తున్నాడు. పక్కన అన్నమో రామచంద్ర (త్యాగరాజు) నిలుచుని ఉన్నాడు. ఇంతలో సత్యం (ఎ.ఎన్.ఆర్.) వచ్చి, "నేను సి.ఐ.డి. ఇన్ స్పెక్టర్ సత్యాన్ని సత్యాన్ని బయట పెట్టడానికి ఎన్నడూ ప్రయత్నిస్తాం టాను," అన్నాడు.

"ఇలా ఎందుకు వచ్చినట్టు?" అడిగాడు నాగరాజు.

"మీరు పెద్దమనిషిని నాకు బాగా తెలుసు. అందుకే పెద్దమనసుతో చలపతిరావు అనే సోలీస్ ఆఫీసర్ కు మీరు చాలా సాయం చేయబోయారు. ఆయన వద్దన్నాడు. ఆ మరునాడే మరణించారు."

22—అంధునితారపత్రిక—15-5-81

## సినిమా

"మిస్టర్ సత్యం! నీ అర్థంలేని వాగుడు ఏంటూ కూర్చోడానికి నాకు టైమ్ లేదు. నా భోజనానికి చేరయింది," అంటూ నాగరాజు లేచాడు.

"వెళ్ళు! వెళ్ళి కడుపునిండా తృప్తిగా తిను. ఎందుకంటే - తెండి వళ్ళెంలో విలవైన తిండి తినే నువ్వు - త్వరలో రేకు వళ్ళెంలో సంతటిముద్ద తిందువు సెంటర్ టైల్..."

"నువ్వు కోర్కుకువచ్చుట్టుగా ఆ గతి నాకు పట్టాలంటే - నేను నేనం చేసినట్టుగా నీ దగ్గర బుమైన సాక్ష్యం ఉండాలి. నీ దగ్గర ఆ సాక్ష్యం లేకపోతే - నువ్వు కాదు కదా, నీ బాబు కూడా వచ్చేం చేయలేడు, బేటా!" అంటూ నాగరాజు మీసం మెలివేశాడు.

సత్యం ఒక్క క్షణంపాటు ఆలోచించాడో శ్రద్ధ - పెడకోమని అన్నమో రామచంద్రని బలంగా కొట్టాడు. నాగరాజు తోక తొక్కిన ప్రాచుర్య బువలు కొద్దూ, "ఎంత సాగురూ నీకు?



# "మమ్మీ, ఈ దురద, మంటను ఎలాగైనా ఆపవూ."

**నైసిల్**  
ఉపయోగించండి  
అతి శీఘ్రంగా  
ఉపశమనమునిచ్చే  
చెమటకాయల పొడర్.

2 రకాల  
జబ్బిలలో  
దొరుకుతుంది.  
'నీలం' మరియు  
'చందనం.'

**నైసిల్**  
తెచ్చుకోండి  
చెమటకాయల  
బాధ మరిచిపోండి.

చెమటకాయల పొడర్ మాత్రమే  
మీకు దురదలు, మంటల  
చికాకు నుండి అతి శీఘ్రంగా  
ఉపశమనమునిస్తుంది.  
ప్రత్యేక పైన బొవధ యొక్క  
నైసిల్ చెమటకాయలను ప్రతి  
స్థితిలోనూ ఎదుర్కొంటుంది.

1. అధిక పైన చెమటను  
నిరోధిస్తుంది.
2. చెమటను పీలుస్తుంది.
3. దుర్గంధాన్ని కల్గించే సూక్ష్మ  
జీవులను నాశనం చేస్తుంది.
4. చర్మమునకు హాయి  
గొల్పుతుంది.

CASGLN-4-244 TEL

## మాయదారి అల్లుడు

"సస్పెన్స్ చిత్రం," అన్నారు నవభారత్ బాబూరావు. ఈయన నిర్మించే జి. వి. కె. ప్రొడక్షన్స్ "మాయదారి అల్లుడు" చిత్రంలో కృష్ణ, జయప్రద, శ్రీధర్, సత్యనారాయణ, గిరిబాబు, గీత, జయభాస్కర్, హేమచందర్, వారిబాబు, డూప్లి, అల్లరామలింగయ్య, రాజ్ బాబు, జగ్గయ్య ముఖ్య పాత్రధారులు. ఆగ్రేయ మాటలు,

## సినిమా

పాటలు రాశారు. లక్ష్మీకాంత్ గౌరీ ఛాయ, కె. నాగేశ్వర రావు - డి. సత్యనారాయణ కూర్పు, పి. నందమూరి ప్రొడక్షన్స్, తిరుపతేని వర్మప్రసాద్ సహకార దర్శకత్వం నిర్వహిస్తున్నారు. "మే 1 నుంచి మే 10-వరకు తొలి షెడ్యూల్ జరుగుతుంది," అన్నారు ఈ చిత్ర దర్శకుడు కె. ఎన్. ఆర్. దాస్.

## టింగు రంగడు

"జాల్లె నుంచి పూర్తిగా టాప్ డోర్లో తీస్తాం," అన్నారు టి. ఎల్. వి. ప్రసాద్. ఈయన కథ, స్క్రీన్ ప్లే, దర్శకత్వంలో ఈయన తండ్రి తాతేని ప్రకాశరావు నిర్మించే అనిల్ ప్రొడక్షన్స్ "టింగు రంగడు" చిత్రానికి త్వరలోనే నటవర్గం, సాంకేతికవర్గం ఎంపిక జరుగుతుంది.



ప్రేమకు ప్రేమపాతాలు నేర్పిన పవిత్రప్రణయ గాథ!

# ప్రణయగీతం

నిర్విత డి.వి.ఎస్.రాజు  
వర్ణకల్పం: పి.సాంబశివరావు

విజయాలక్ష్మి



మురళీహాస్ సమైక్యం

# రాఘవదండం

రంగకల్పం: N.S. మణి

కల్పకల్పం కలర్



LAKSHMI PUBLS

లక్ష్మీ పబ్లిషర్స్



'రామలక్ష్మణులు'లో జయసుధ, మధూ

### నటసామాజీ లో 'నస' పంతులు

ఉదయం పది గంటలపుతోంది. పంతులు (సాక్షి రంగారావు) పడక కుర్చీలో కూర్చోని, బయలు పరండాలో పేసర్ చదువుకుంటున్నాడు. రాజా (చలపతిరావు) ఉపయోగ సాగించే కాలుస్తూ వచ్చిన వాడల్లా గుమ్మంలో పంతుల్ని చూసి, గబగబా రెండు దమ్ములులాగి అవతలి పార్టీకి, లోపలికి వెళ్ళబోయాడు. అతనిని పంతులు ఆసి, "రావయ్యా, రా! ఇంటి అద్దె అడగమలే. అడిగినా మూత్రం సువ్వెక్కట్టింది తెచ్చిస్తానలే," అన్నాడు. రాజా విసురుగా "ఏమిటి, మాస్టరు?" అన్నాడు నీళ్ళు నములుతూ.

పంతులికి నస ప్రారంభమైంది. "ఏమిటయ్యా అనులు నువ్వు మొగాడివేనా అని? భార్యపిల్లల్లాడూ, ఆ మూతికో మీసం ఉండగానే మొగాడు అవడయ్యా. ఉద్యోగం పురుష అక్షణం - అన్నాడు. అదేదీ నీకు? ఏదయ్యా? పొద్దున పోతావు. బలాదురుగా తిరిగివస్తావు. నాలుకాలంటావు. కవేరింటావు. నివ్యాల్లా వెదన వేస్తావు నేస్తూ, ఇరుగు పొరుగు మీద ఆధారపడ్డావ్? పాపం, ఆ ఆడకూతురు నీ కోసం, ఆ బిడ్డకోసం ఎంత కాలమని అవస్థ పడగలదు?"

పంతులి మూను రాజా అంగీకరించలేదు; అడ్డు చెప్పలేదు. అహం అన్నదన్నాంది-ఎంతయినా మగాడు కదా? అందుకని తెలివిగా అన్నాడు: "నిజమే, మాస్టరు! దేనికైనా కాలం గర్భం కలిసి రావాలి అంటారు. నా ప్రయత్నం నేను చేస్తూనే ఉన్నా..." అని లోపలికి వెళ్ళుచు నలుకాల వాసన పీల్చి, "సరే... నేను వస్తా. ఆకలివుతోంది," అంటూ లోపలికి వెళ్ళబోయాడు.

కాని, పంతులు వదలేదు. "ఓరి నీ ఆకలి వెల్లడైన వానకూడా! లోకంలో ఆకలింతా నీ కడుపునే ఆ చేయిచు పెట్టివట్టావాడే?"

"దర్జిదుడికి ఆకలికొన్నది ఊరికే అన్నారా? వస్తా..." అంటూ రాజా లోపలికి తుర్రుమన్నాడు.

పంతులు నోరు తెరిచి అలాగే మాస్తూండి పోయాడు.

రాజా ఇంత బలాదురుగా ఎందుకు తిడుతున్నాడు? అతను నవ్వమైన మార్గంలోకి ఎలా సన్నదన్న ప్రశ్నలకు సమాధానమే జెమినీ ఆర్ట్స్ పిక్చర్స్ "నటసామాజీ" వర్ణచిత్రమని స్క్రీన్ ప్లే, దర్శకత్వ బాధ్యతలు వహించే సి. ఎన్. రాజ్ తెలియజేశారు. ఇతర ప్రధానపాత్రల్లో నాగభూషణం, హతన్ ప్రసాద్, ముక్కామల, కాశీనాథ్ తాతా, సభ, జయమాలిని, జ్యోతిలక్ష్మి, మూర్తకాంతం, కల్పనారావు పాల్గొన్నారు. పోలిశెట్టి కథకు అప్పలాచార్య సంభాషణలకర్చి. సాహితీ బాలు స్వరకల్పనలో రోహిణీకుమార్ గీతాలు రాశారు. పి. రామారావు ఛాయ, శాంతారాం శిల్పం, నర్తకిదళాలు నిర్మాణతతో పి. రామ్మోహన్ నిర్మాత.

### జేగంటలులో రగిలే మంటలు

బిందెలో గోదావరి ఒడ్డుకు నీళ్ళుకొచ్చింది సీత (మమైర్ల అరుణ). మోకాళ్ళపక్కా దిగి బిందె ముంచబోతున్నదల్లా ఆశ్చర్యంగా మాస్తూండి పోయింది నీళ్ళవైపు. నీళ్ళలో తన పోటో మీద రాయి పెట్టి ఉంది. పోటో చేతిలోనికి లీసుకొని

పరిశీలించింది సీత. విజంగా పోటో తనదే అని నవ్వుతూ చెబుతోంది పోటోలో ఉన్న మరో సీత. ఆమెకు ఆశ్చర్యమూ, ఆనందమూ ముప్పిరిగొచ్చాయి. పోటోను తీసుకొని బిందెలో వేసుకుని గబగబా పడింది.

గట్టుకింద నుంచి పైకి లేచిన రాజా (రామ్మోహన్) రేపు రాటెల్లిపోతున్న సీతను చూసి తన ప్లాన్ వక్కెన్ అయినందుకు హుషారుగా గంతేసి ముందుకు పరుగెత్తాడు. సీత విషయంలో జయించానన్న ఆనందంతో గంతులు వేస్తూ, గోదావరి రేపు నుంచి ఊరి వివర ఎలిమెంటరీ స్కూల్ వైపు రాసాగాడు. స్కూల్ అవరణలో పిల్లలు బంతి ఆట ఆడుతున్నారు. రాజా పరుగున అటు వెళ్లి, నాల్గోడే బంతిని ఉత్సాహంతో తన్నాడు. బంతి అటుగా వెళ్తున్న సంగిన్న (వభాకరరెడ్డి) గుండెకు తగిలింది.

బంతిని, రాజాను మార్చి మార్చి చూశాడు సంగిన్న. రాజా తన బద్ధ శత్రువు మాధవయ్య తమ్ముడు కొడుకని గతంలోనే తెలిసిన సంగిన్న, రాజాని శపించేలా చూసి, "బంతితో ఆడుకో. గుండెలతో కాదు," అన్నాడు.

తల వంచుకొని, "పాపపాలుపోయింది," అన్నాడు రాజా.

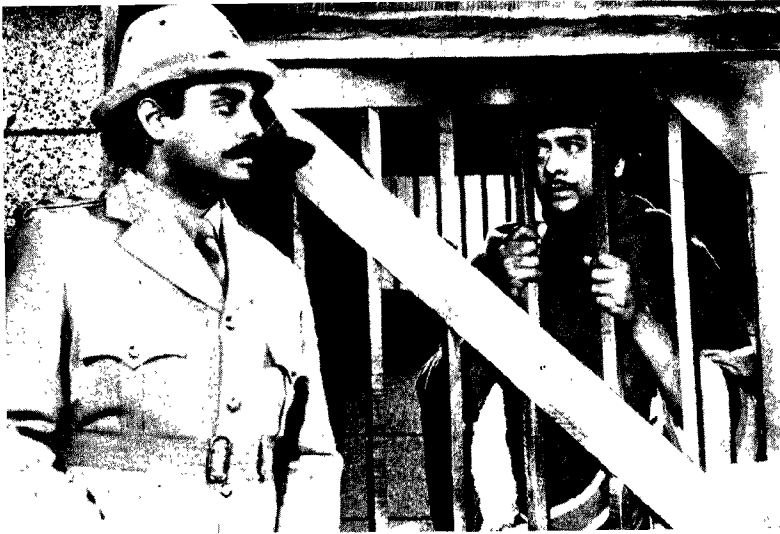
"కాదు; పుట్టుకలాంటిది" అని సంగిన్న పెద్ద అంగలేస్తూ వెళ్లిపోయాడు.

రాజా నిర్భాంతపోయి మాస్తూండిపోయాడు

మాగంటి రవీంద్రనాథ్ కౌడరి, కె. నరసింహం నాయుడు సమర్పించే జ్యోతి చిత్రారా "జేగంటలు" చిత్రానికి విజయవాసినీడు కథకుడు. ఆరేయ సంభాషణలకర్చి. వేటూరి గీతాలకు మహదేవన్ సంగీతమిచ్చారు. ఎన్. గోపాలరెడ్డి ఛాయ, తోట శిల్పం, జి. జి. కృష్ణారావు కూర్పు, కె. వి. రమణమూర్తి సహకార దర్శకత్వం, జి. కౌసల్య రసవోయ దర్శకత్వం, యోగానంద్ ప్రొడక్షన్ నిర్వహించారు. శ్రీ 11 వా స రా పు దర్శకత్వంలో కె. మురారి, విజయవాసినీడు నిర్మాతలు.

'భోగభాగ్యులు'లో కృష్ణ, శ్రీదేవి





'గువ్వల జంట'లో సనాద్ బాబు, కృష్ణారాజు  
గడసరి అత్త - సాగసరి కోడలులూ  
మిడిమేలపు మామ

వరలక్ష్మి (రమావధ) వడ్డీమూ, "సరిగ్గా  
తను. వంటికి మంచిది," అంది.

సేవోలు (రాజ్ బాబు) "ఊ... గట్టిగా  
అరవకు. మనది మూగ పేమ," అన్నాడు.

"ఏం మూగపేమో! ఉప్పు కాంం లేని  
కూరలాగా చప్పగా ఉంది. ఒక అటా లేదు; పాలా  
లేదు."

ఇంతలో వరలక్ష్మి తండ్రి అప్పారావు (పి. ఎల్.  
నారాయణ) "చెట్టుల కోపము గాలికొదిలేసి,  
ఎక్కడికెళ్ళారబ్బా విభంతా?" అంటూ హోటల్  
కొచ్చి చూశాడు.

"ఎవడో సినిమాలో నాన్నలాగా మధ్యలోనే  
వచ్చాడు చూడు," అంది వరలక్ష్మి.

"ఎవడో వస్తాడు అయివుంటాడు," అని  
సేవోలు గొణిగి గోగ "ఎవడో మువ్వ ?  
లే ఇక్కడుంచి!" అంటూ వంటిట్లోకి వెళుచుకు  
పడ్డాడు అప్పారావు. కూతుర్ని చూసి, "ఏమే, నీకు  
బుద్ధి లేదా? మువ్వ ప్రేమించవలసింది, పెళ్ళి  
చేసుకోవలసింది బావవే! యాబై ఎకరాల అద్దాన్ను  
ఇచ్చావే! ఈ అడ్డగాడిదను ప్రేమిస్తావా? నిన్ను  
ఈ పాలెరు క్లాసు - పడెకరాల క్లాసులో పెంచావా?  
యాబై ఎకరాల క్లాసులో పెంచాను. అసలు  
నీ సంగతి, నీ బావ సంగతి, ఈ పెళ్ళి సంగతి  
తేల్చేస్తాను. నడు-నడు!" అంటూ కూతురి  
చెయ్యి పట్టుకొని లాగాడు.

"నా పాట నీ నోట వంకారి ఏంకా!"  
విద్యుముఖం పెట్టాడు సేవోలు.

"ఆ తియ్యోచ్చి పలుకుతారే! నాన్నకు తెలియ  
కుండా వస్తారే," అనుచుంగా చూసింది వరలక్ష్మి.

అప్పారావుకు చిర్రెత్తిపోయింది. "పళ్ళు  
రాలగడతా! ఒరేయ్, ఇది నాకు తెలియకుండా  
నీ దగ్గరికొస్తే, నీ కాళ్ళు ఎరగగడతాను," అన్నాడు.

"సువ్వే సన్నగా ఉన్నావ్! సువ్వే

## సినిమా

యరగ్గడతా?" వెకిలిగా చూశాడు సేవోలు.  
అప్పారావు, కూతుర్ని లాక్కెళ్ళిపోయాడు.

కృష్ణ, శ్రీదేవి, భానుమతి ముఖ్య భూమికలు  
నిర్వహించిన రాధాకృష్ణాక్రియేషన్స్ "గడసరి అత్త -  
సాగసరి కోడలు" చిత్రానికి స్క్రీన్ ప్లే, దర్శకత్వ  
బాధ్యతలు వహించిన కట్టా సుబ్బారావు "మే 2  
మంచి రీ రికార్డింగ్ మొదలవుతుంది. హీరో  
కృష్ణ జన్మదిన కానుకగా మే చివరి వారంలో  
విడుదల చేస్తాం," అన్నాడు. గోరంట్ల పీఠయ్య  
నాదరి, సోమశెట్టి సుబ్బారావు ఈ చిత్ర నిర్మాతలు.

**మా ఇంటి ప్రేమాయణంలో  
మిరియాలావ్ వంకాయ పులుసు**

వంటగది. మిరియాలావు (నూతన్ సనాద్)  
గుత్తివంకాయలు తరిగి, స్టామిద మరుగుతూన్న  
పులుసు గిన్నెలో వేశాడు. పులుసు చింది పెత్తెగి  
సరికి "అబ్బా!" అంటూ ముఖం తుడుచుకొని,  
గిన్నెలోంచి ఒక వంకాయను తొడిమతో పెక్కి తీసి  
పట్టుకున్నాడు. ఇంతలో ఆనంద్ (చంద్రమోహన్)

"మిరియాలావ్! ఏం కూర అది?" అంటూ  
వచ్చాడు.

"మిరియాలావ్ వ ర్యవేక్షణలో తుది  
మెరుగులు దిద్దుకుంటున్న వంకాయ పులుసు!"

"అబ్బా! నోరూరుతాందే! అసలు పీకెలా  
అబ్బింది గురూ ఈ కర?"

"అదాక పెద్ద కతయ్యా! కాలేజీ రోజుల్లో  
వదుపు అబ్బక 'మిరియాలావ్ మేన్' అని హోటల్  
పెట్టాను. అసలు మిరియాలావ్ స్వర్ణయుగం  
అంటే అదే. హోటల్ ముందు 'గుత్తివంకాయ  
పులుసు మా ప్రత్యేకత' అని బోర్డ్ పెట్టాను.  
ఇంక జనం ఎగబడ్డారు చూడూ - మలయాళీ  
పెక్స్ సినిమా కెగబడ్డే! జనాన్ని కంప్లీట్  
చేయలేక - చివరకు రిజర్వ్ హోటలుల్ని పెట్టి మరీ  
హోటల్ నడపాలిపోయింది."

"మరీ హోటల్ ఏమయింది?"

"మూతపడింది... ఒకరోజు బాగా రష్ గా  
ఉన్నప్పుడు - గుర్తివంకాయ పులుసు వడ్డీమూంటే,  
అందులో ఓ ఎయికోచ్చింది. అది విస్త్ర్వాత్  
పడ్డవాడు - తోక పట్టుకుని పెత్తెత్తి, 'ఎయికా!  
ఎయికా!' అని పిర్చిలాగా అరిచాడు. వాడి చేతినుండి  
ఎయికా లాక్కొని, 'ఇది ఎయికా? కాదేయ్! గుత్తి  
వంకాయ' అంటూ గుటుక్కుని మింగేశాను."

"అబ్బా! ఎంత అద్భుతమైన బురి గురూ,  
నీది?"

"నేనూ అలాగే అనుకున్నాను. కాని, అందరూ  
కలిపి ఎప్పు చికత్తుందేకాక, పా మా మ రిచ్చి  
దొరికింది దొరికినట్లే పట్టుకెళ్ళారు. ఆ తర్వాత  
రాధాకాణిగారి దగ్గరకొచ్చి ప్రాధేయపడితే, ఈ  
ఉద్యోగం దొరికింది," అంటూ వివరించాడు  
మిరియాలావు.

చంద్రమణి ప్రాడక్షన్స్ "మా ఇంటి  
ప్రేమాయణం" చిత్రాన్ని ఆలూరి రవి స్క్రీన్ ప్లే,  
దర్శకత్వంలో శ్రీమతి కె. చంద్రమణి  
నిర్మిస్తున్నారు.

**మా పెళ్ళి కథలో కట్టా సుబ్బారావు,  
మరళిమోహన్**





కాల్షియం లోపించిన ఎముకలు బలహీనంగా ఉంటాయి.  
సులభంగా దెబ్బ తింటాయి.

# కాల్షియం-శాండోజ్

## ఎముకల నిర్మాణాన్ని బలపరుస్తుంది

ఎముకలు కంటికి కనిపించవు. అయినా అవి మీ పిల్లల పెరుగు దలకు, వికాసానికి అతిముఖ్యమైనవి. కాల్షియం ఎముకలలోను, పళ్లలోను గల అతిముఖ్య పదార్థ భాగం. కాల్షియం లోపం వల్ల ఎముకలలో బలహీనత, పెళుసుతనం సంభవిస్తాయి. పళ్ల వదులై చిల్లులు పడిపోతాయి.

శక్తివంతమైన పళ్లకోసం, ఆరోగ్యవంతమైన ఎముకలకోసం మీ బిడ్డడికి రోజూ 3-4 వెనిల్లా వాసనగల కాల్షియం-శాండోజ్ బిళ్లలు ఇవ్వండి. ప్రతి బిళ్లా కాల్షియంతోపాటు C, D, B<sub>12</sub>, విటమిన్లతో పటిష్ఠం చేయబడింది.

మీ బిడ్డడు ప్రతి రోజూ కాల్షియం కోల్పోతాడు. అది తిరిగి సమకూర్చాలి. లేకపోతే అతని పెరుగుదల దెబ్బతింటుంది. మామూలు భోజనం కావల్సినంత కాల్షియం ఇయ్యలేక పోవచ్చు.

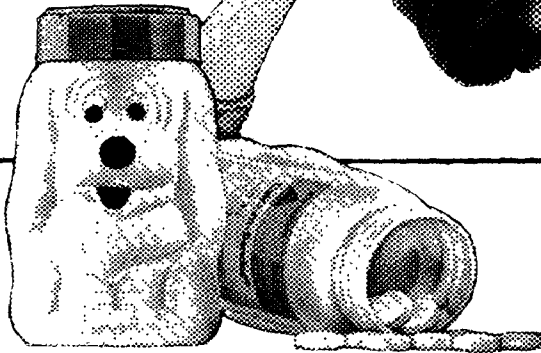
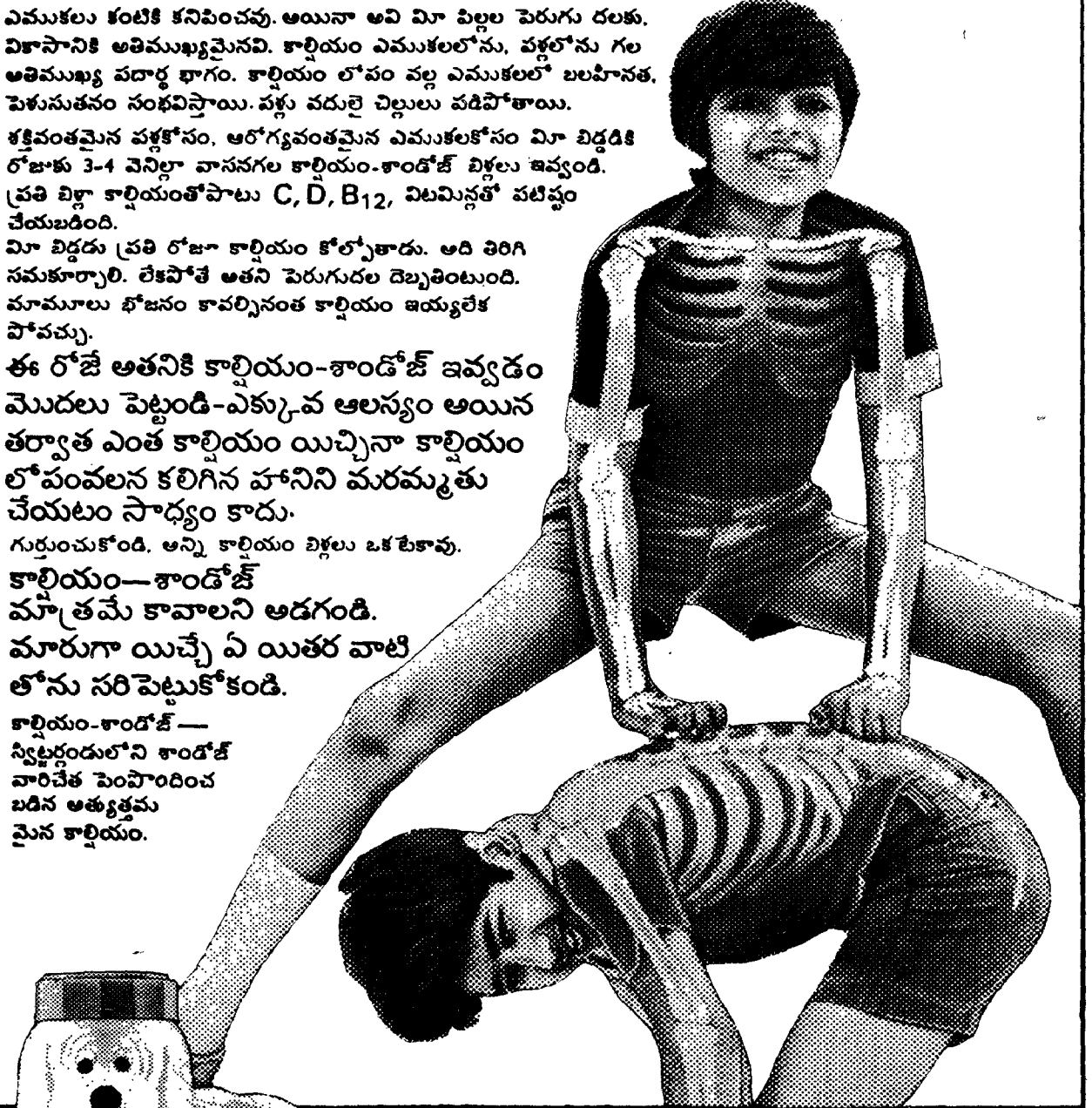
ఈ రోజే అతనికి కాల్షియం-శాండోజ్ ఇవ్వడం మొదలు పెట్టండి-ఎక్కువ ఆలస్యం అయిన తర్వాత ఎంత కాల్షియం యిచ్చినా కాల్షియం లోపంవలన కలిగిన హానిని మరమ్మతు చేయటం సాధ్యం కాదు.

గుర్తుంచుకోండి, అన్ని కాల్షియం బిళ్లలు ఒకటే కావు.

కాల్షియం-శాండోజ్  
మాత్రమే కావాలని అడగండి.

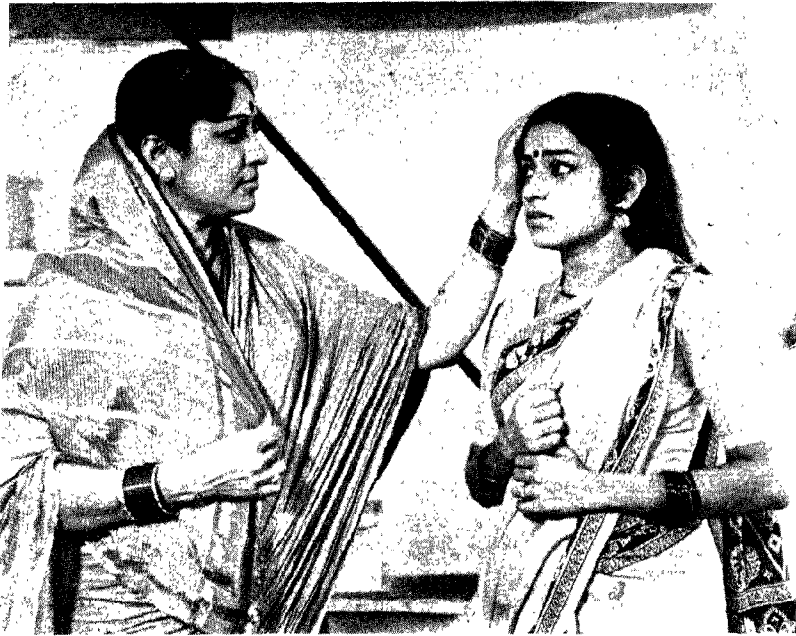
మారుగా యిచ్చే ఏ యితర వాటి  
లోను సరిపెట్టుకోకండి.

కాల్షియం-శాండోజ్ —  
స్వీట్లర్లలోని శాండోజ్  
వారిచేత పెంపొందించ  
బడిన అత్యుత్తమ  
మైన కాల్షియం.



గట్టిపట్టు, పటిష్టమైన  
ఎముకల కోసం  
కాల్షియం-శాండోజ్®





‘శ్రీరథయాత్ర’లో జమున, రూప  
మా పెళ్ళి కథలో పదవసారి పరీక్షలు!

విజ్ఞానిమేషన్ హాలు... పరీక్ష రాస్తూన్న ప్రకాష్ (నూతన్ ప్రసాద్) టేబుల్ మీద ఏవో కాగితాలుండడం చూసి కాలేజీ లెక్చరర్ భాస్కర్ (శ్రీధర్) “ఏయ్, మిస్టర్! వాట్ ఈస్ దిస్?” అన్నాడు.

“చాలుగా కాపీ కొట్టే - ఏది రాశాన్ ఏది రాయలేదో తెలియక కన్ఫ్యూస్ అయిపోతాను, సార్! అందుకే టేబుల్ మీద పెట్టి రాస్తున్నాను... మిగతా వమలుంటే చూసుకోండి, సార్! ఇచ్చేయ్యండి, సార్! నా బయివో వేస్ట్ చేయకండి, సార్!” అన్నాడు ప్రకాష్.

భాస్కర్ కు కోపం అగింది కాదు. “స్టేట్, గెట్ అపుట్!” అన్నాడు.

“చూడండి, సార్, నేను పది సంవత్సరాల నుండి బి. ఎ., పరీక్షలు రాసి, యూనివర్సిటీకి పర్మినెంట్ కస్టమర్ నై ప్రయాణం. కానీ, వాళ్ళు నామీద ఏం పగబట్టారోగానీ, నన్ను పాస్ చెయ్యలేదు. నేను ఈసారిగాని తప్పితే, నాకు ఉద్యోగం ఇస్తానన్న ఎం. ఎల్. ఎ. అప్సలకుండగాదు నాకు ఉద్యోగం ఇవ్వదు, సార్! ఈ సంవత్సరం ఆయన నీటు దిగిపోతాడు. ఆ తర్వాత మళ్ళీ గెలుస్తాడన్న గారంటే లేదు. ఒకవేళ ఆయన గెలిచినా - నాకు ఏకబాక అయిపోతుంది, సార్!”

“ఎ సే గెట్టవుట్! బయటకు వెళ్తావా, ప్యూర్ లో గెంటించమంటావా?”

“అక్కర్లేదు, సార్! నేనే వెళ్తాను. ఓ-కే... చూడండి, సార్! నేనసలే ఆంగ్లీ యంగ్ మ్యాన్ - అమెరికా బిచ్చస్ లాగా... నిమ్మ ఉట్టి నే పదిలిపెద్దా నమకొడు, మిస్టర్!...” అంటూ ప్రకాష్ లేచి, టేబుల్ మీది సీరామిడ్లు, పెన్నులతో విసురుగా వెళ్లిపోయాడు.

కట్నా సుబ్బారావు స్క్రీన్ ప్లే, దర్శకత్వంలో డాక్టర్ టి. కె. ఎం. చటర్జీ నిర్మించే రావో శ్యావో అర్జీ క్రియేషన్స్ “మా పెళ్ళి కథ” చిత్రానికి కాశీ విశ్వనాథ్, వేటూరి, రాజన్-వాగ్గెడ, రంగా, కె. వర్మం, కొండవనేని, ఎన్. వి. కృష్ణారావు, ఎల్. రామకృష్ణారాజు, పి. శ్రీనివాస్, కొల్ల రామవేంద్రారావు తెరవెనుక కృషి చేస్తున్నారు. ★

## విదేశ వార్తలు

★ “కేన్సర్” అనే చిత్రంలో తన కాలిఫోర్నియా రెడ్డు చేసేందుకు రాబెల్ వెల్స్ అనే తార ఎం. జి. ఎం. సంస్థపై 24.5 మిలియన్ల డాలర్లు సమ్మతిపరంగా దావా వేసింది.

★ పాకిస్థాన్ లో దిలీప్ కుమార్ పట్ల ఎంత గౌరవమంటే - అక్కడ టి. వి. రో ఎప్పుడైనా భారతీయ చిత్రాలు చూపిస్తున్నప్పుడు - వాటిలో దిలీప్ నటించినవి ఉంటే, అక్కడి మహిళలు గౌరవ సూచకంగా బుర్రాలు వేసుకొని మరి తిరిగిస్తారంటారు.

★ హాలీవుడ్ నటి మార్లిన్ మునో మరణించి నవ్వుడు ఆమె వద్ద మిగిలిన ఆస్తి ఘోషారు వాయిగు అక్షల డాలర్లు. కానీ, ఆమె మరణించాక విడుదలైన రెండు చిత్రాల ద్వారా ఆమె పేరున సంక్రమించిన రాయల్టీ ఎనిమిది అక్షల డాలర్లు.

★ ఆరున్నొక్క సార్లు విదాకులిచ్చిన 48 ఏళ్ళ ఎలిజబెత్ టేలర్ తన అత్యుత్తర రాసి, స్విట్జర్లాండ్ లోని ఒక బాంక్ ‘లాకర్’లో నిద్రలవరచింది. “దాన్ని ఎప్పుడు అచ్చువేయించి రచ్చకెక్కిస్తారు?” అని ఒక ప్రాతికేయిడు అడిగితే, “కొంతకాలం ఆగిరి,” అంటుంది. అంటే - తాజా భర్త జాన్ వార్నర్ (రివల్జిక్ సెనెటర్) కు కూడా విదాకులిచ్చాకాని నిడుగుల చెయ్యలేమో!

★ దుబాయ్ లో “షిన్” చిత్రం విడుదల చేసే ప్రయత్నంలో జి. పి. సీట్స్ దుబాయ్ కి వెళ్ళగా అక్కడ అంతకు ముందు నుంచే ఆ చిత్రం తాలూకు ఏడేయో టేబుల్ విరివిగా విక్రయమవుతున్నట్లు తెలిసి విస్తుపోయాడు. ఆ ఏడేయో టేబుల్ గురించి ప్రచారం మూత్రం ఎల్లిక్ గానే సాగుతోందట! మరో విషయం “షిన్”లో సునీల్ దత్ పేరుకు గడ్డ అర్జీ పే కానీ, 50 కోట్ల టిల్లో పని చేశాడట.

నెల్లూరులో జరిగిన ‘శ్రీవారి ముచ్చట్లు’ శత దినోత్సవ వేడుకల దృశ్యాలు.

(ఫోటో: శ్రీధర్)

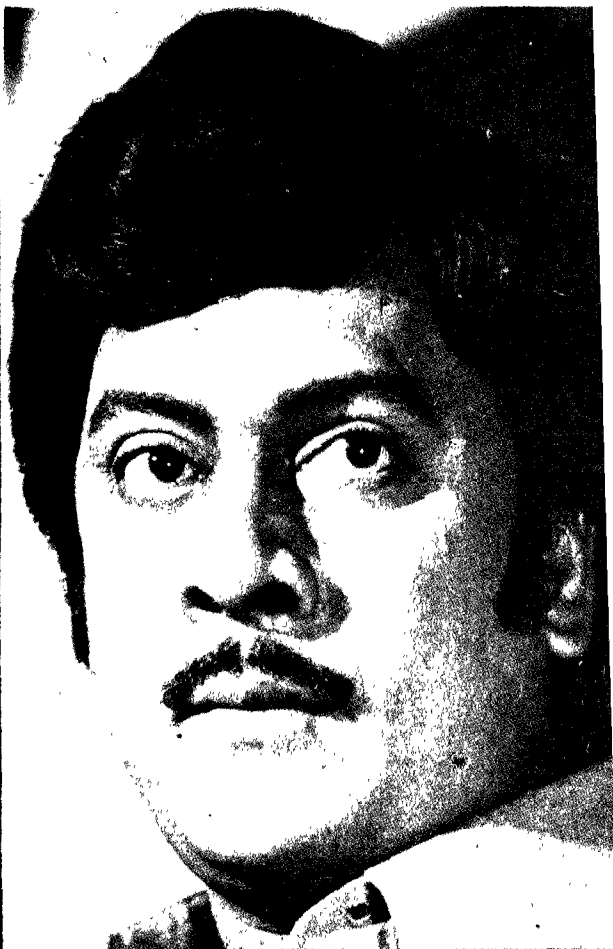


# 'కార్టూనిస్టులకు సూచనలు!'

- ★ కార్టూన్లను మంచి (డ్రాయింగు కాగితంమీద ఇండియన్ యింకుతో గీసి పంపాలి
- ★ సరే కార్టూన్ వెనుక కార్టూనిస్టు పేరు, చిరునామా ఉండాలి.
- ★ ప్యంగ్య చిత్రాలు (వనస్పతంగా సాధ్యమైనంతవరకూ వాటిపై 'వ్యాఖ్య' వదవటానికి ముందే వచ్చిందేగా అర్థవంతంగా వుండాలి!
- ★ వ్యాఖ్య చిన్నదిగా క్లుప్తంగా వుండాలి అక్షరాలు కుదురుగా మొదటిసారి చదివినప్పుడే అర్థం అవ్వాలి! కార్టూన్ మీద పేరూ పూరు అన్నీ రాస్తే అవి తిరస్కరించబడే అవకాశాలుంటాయి.
- ★ సొంత చిరునామా గల తపాలా బిళ్లలు అంటించిన కవరుగల కార్టూన్లను (తిప్పిపంపడంజరుగుతుంది దారిలో సోయేవాటికి మా బాధ్యతలేదు.
- ★ ఎప్పుకోన్న కార్టూన్లలో అన్నిగాక కొన్ని మాత్రమే ఒక్కోసారి వేసుకోడం జరుగుతుంది పరిశీలనా చిహ్నాలు వారాలు పట్టవచ్చు.
- ★ ఎందుగల కార్టూన్లు - బాగా ముందుగా వాటి కవరు మీద ఆ "ప్రత్యేక" సందర్భాన్ని పేర్కొంటూ పంపడం అవసరం.
- ★ రంగుల కార్టూన్లు, పెన్సిలు బొమ్మలు, తెల్ల కాగితంమీద వేసిన బొమ్మలు పంపనది ని మనవి.
- ★ మా కార్యాలయానికి వ్యయంగా వచ్చి కార్టూన్లు అందజేసేవారు కూడా ప్యంత చిరునామాగల స్టాంపులతో కించిన కవరు జతవేయాలి. కాపీ కార్టూన్లు పంపరాదు.

- సెం ||

ఈ కాలముల కాలగున ముడివేసుకొనిపోయిందేమిట  
ఆమె తన సహృదయిని



## హిరణ్మయ చిత్రములలో పులిబిడ్డ - రుక్మిణి కలర్

నిర్మాత: నామ శేషగిరిరావు      దర్శకత్వం: వి.మధుసూదనరావు

అక్కివిజయం

శ్రీ

# సీ రి య త్ విశ్వవిజయము

## వేమకోటి ప్రతీకము శిల్పము

(గత సంచిక తరువాయి)

“నిజంగా తోడబుట్టిన అన్నయ్యలా మీరు నా కెంతో సహాయపడ్డారు. ఏమిచ్చి మీ ఇద్దరి ముఠాం తీర్చుకోగలను” అంది లలిత కృతజ్ఞత పుట్టినదే స్వరంతో.

“అది మేం తర్వాత ఆలోచించి చెబుతాం” అంది నవ్వుతూ.

బస్సు గమ్యస్థానం చేరుకోబోతోంది. నీరజ, రాం బాబు శరీరాలు, బస్సు గతుకుల్లో ప్రయాణించినపుడల్లా రాసుకుంటూనే వున్నాయి !!

“ఇదేమిటి, మీ శరీరం వేడిగా వుందా ! లేక నా ఒళ్ళు చల్లబడిపోతోందా !” అన్నాడు రాంబాబు నవ్వుతూ. నీరజ శరీరం ఎందుకో వేడిగా ఉన్నట్లు అనిపించింది. నీరజ నవ్వేసింది.

\* \* \*

ఆఫీసులో పేరుకుపోయిన పనిని చకచక చేసుకు పోతున్నాడు. శివకుమార్ పదిహేను రోజులు శెలవు పెట్టాడట. అందువలన ఆఫీసులో ప్రశాంతంగా వుంది. నీరజ ఆఫీసుకు రాలేదు. బహుశా ప్రయాణ బడలిక తీరలేదేమోననిపించింది, రాంబాబుకు.

“సార్ ! మీకు ఫోన్చింది సార్” అన్నాడు ఆఫీస్ బోయ్. ఆశ్చర్యపోయాడు రాంబాబు. రిసీవరు తీసాడు.

“నేనండీ, లలితను మాట్లాడుతున్నాను. నన్ను మా ఆఫీసులో మరో యిద్దరు లేడి టైపిస్టుల్ని పాడ్ ఆఫీసుకు, పదిహేను రోజులు డెప్యూటీషను పంపిస్తున్నారు. ఇనాళే వెళ్లక తప్పదు. అయితే ముఖ్యంగా మీ తోడుకు ఫోన్ చేశానంటే నీరజకు కొంచెం జ్వరంగా వుంది. సాయంగా మా పెద్దమ్మ వుండమని కోండి. ముసలామె కదా. ఓపిక తక్కువ. అడిగాక సాయంకాలమైతే దానికి సమంగా కళ్ళు కనిపించవు. మీరు కొంచెం వెంటనే ఇంటికి వెళ్లండి. డాక్టర్ని గూడా యింకా తీసుకురాలేదు. నా కపలు టైమలేదు. స్వేచ్ఛను నుండి మాట్లాడుతున్నాను” అంది లలిత గాబరాగా.

“సరేలండీ. నే నిప్పుడే వెడుతున్నాను. మీరేం అరై ర్యపడకండి” అన్నాడు.

రాంబాబు వెళ్లేసరికి నీరజ ఒళ్ళు జ్వరంతో పేలిపోతోంది. ముసలామె కొంచెం మిరియాల కషాయం యిచ్చింది.

“ఎలాంటి పిల్ల. ఆఖరికి తోటకూర కాడలా వాడి పోయింది నాయనా” అంది దిగుబతో పెద్దమ్మగారు.

రాం బాబు వెంటనే డాక్టరు దగ్గరికు పరిగెట్టాడు. టైపిస్టుడే జ్వరం, అని డాక్టరు చెప్పేసరికి రాంబాబు గబరాపడ్డాడు. ఇంజక్షన్లు ఇచ్చి, డాక్టరు కావేమాలూ, టానిక్లు రాసిచ్చాడు.

30—అంశంపుతరంపుతరం—15—5—81

ప్రతి మూడు గంటలకు వాక్కుక్క కావేమాలూ వెయ్యమన్నాడు.

“ఎలా నాయనా ! నేను చూస్తే ముసలిదాన్ని. ఓపికలేదు” అంది పెద్దమ్మగారు. రాంబాబుకు ఏమీ తోచలేదు.

కొంచెం తెలివి వచ్చింది నీరజకు. ఆమెకేమీ అర్థంకాలేదు. యేదో బాధతో నలిగిపోతోంది.

“నీరజగారూ ! మీ అమ్మగారు, నాన్నగారు యెడమ చెప్పండి” అడిగాడు నెమ్మదిగా. ఆమె తల అడ్డంగా వూపింది.

“పోనీ శాంతిసయినా రిప్పించుకురా !”

“వాద్దండి !” అంది నీరసంగా. రాంబాబుకు అర్థంకాలేదు. దేవుణ్ణి ఇంట్లో సాయంగా పెట్టి, ఆఫీసుకు పదిరోజులు శెలవు పెట్టాడు. డాక్టరు చెప్పినట్లుగా నీరజకు టైము ప్రకారం మందులు యివ్వసాగాడు. రెండో రోజు కొంచెం స్పృహ వచ్చింది. స్వంతపనిమీద వూరికెడుతున్నాను. పదిరోజులు శెలవు కావాలని రాయించి సంతకం పెట్టి ఆఫీసుకు ఉత్తరం పోస్ట్ చేయించింది.

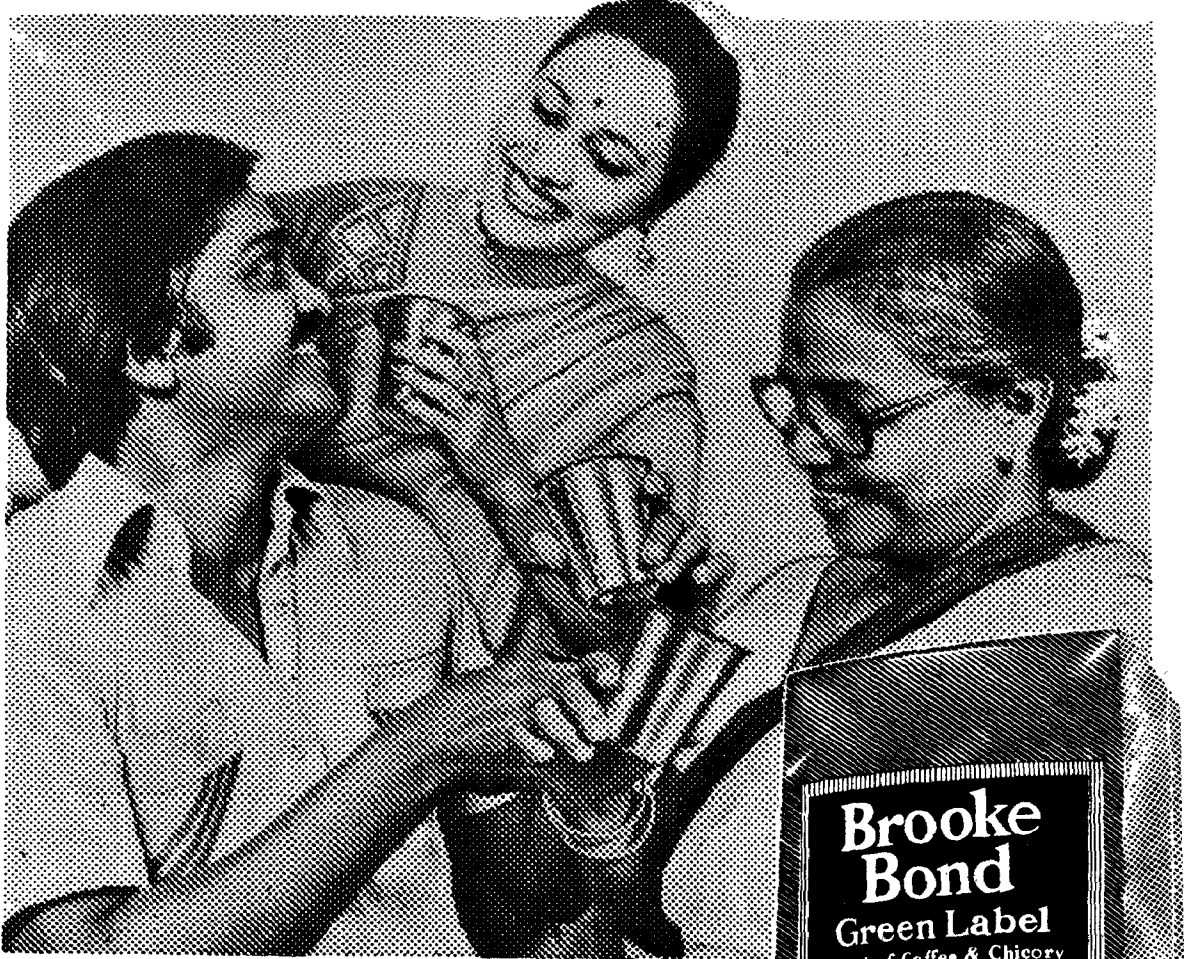
అంతరించిపోయినా...

**జరిగిన కథ-9 :** ఆ ఆఫీస్లో కొత్తగా స్టెనో కన్ క్లర్క్ గా జాయిన్ అవుతుంది మిస్ నీరజ. మేనేజర్ శివకుమార్ ఆమెపై ఒక ప్రత్యేకమైన అభిమానాన్ని చూపిస్తుంటాడు. అక్కడే గుమాస్తాగిరి చేస్తున్న రాంబాబు దయనీయమైన పరిస్థితిని చూసి నీరజ లతనికి అర్థిక సహాయం చేస్తుంది. ఓనాడు బస్సులో పరిచయమైన లలిత ఇంట్లో ఓ రూములో వుంటుంటుంది నీరజ. నీరజను ప్రేమిస్తున్నాననీ, ఆమె బాధ్యతలను తను స్వీకరిస్తాననీ, పెళ్లి చేసుకుంటామనీ శివకుమార్ ఆమెను అడుగుగా, నీరజ కొంత టైం కోరుతుంది. జీవితంతో చావుచెల్లి తప్ప తన స్నేహితురాలు పక్క గత చరిత్ర గురించి నీరజతో చెప్తుంటుంది లలిత. తన మేనేజర్ సతీష్ పుట్టిన రోజునాడు అతను కోరిన కోర్కె - అనియో సినిమా ప్రోగ్రాం, ఆ తరువాత అతని ఇంట్లో భోజనం చేయటానికి అంగీకరించు తుంది పద్మ. సతీష్ ను నమ్మి లతనికి తన పర్యవసూ అర్పించుకొంటుంది పద్మ. ఫలితంగా గర్భవతోతుంది. ఆమెకు తెలియకుండా సతీష్ ఎబార్న్ చేయిస్తాడు. తరువాత లతని నిజస్వరూపం తెలుసుకొని కుమిలిపోతుంది. సతీష్ ఆమెను ఉద్యోగంలోంచి తీసివేస్తాడు. ఇప్పుడు మరో ఉద్యోగం సంపాదించుకొని గత జీవితాన్ని మరిచిపోవటానికి ప్రయత్నిస్తుంటుంది పద్మ. అజ్ఞాతంగా 'బాబు' అన్న పేరుతో రచనలు చేస్తున్న రాంబాబు తన గత జీవిత చరిత్ర గురించి లలిత, నీరజలకు చెప్తుంటాడు. శివకుమార్ తండ్రి రచనలయ్య దశరథరామయ్యగారి కుటుంబాన్ని సర్వనాశం చేస్తాడు. దశరథ రామయ్యగారి సహాయం పొందిన ఒకాయన ఇప్పించిన ఉద్యోగంలో చేర్చాడు రాంబాబు. అక్కడికి శివకుమార్ మేనేజర్ గా వచ్చి అతనిని నానా హింసలు పెడుతుంటాడు. రాంబాబు పరిస్థితుల ప్రభావానికి తలవోగి తన కుటుంబాన్ని అలానే నెట్టుకొస్తుంటాడు... రాంబాబు దయనీయమైన గత జీవితాన్ని తెలుసుకొన్న ఆ రోజు చాలా మందిరోజుగా భావిస్తారు లలిత, నీరజలు. మూడు రోజులు శెలవులు కలసిరాగా లలిత, నీరజ, రాంబాబు ముగ్గురూ కలిసి నీరజ పిన్నిగారి వూరు వెళతారు. ఆ పిన్ని కూతురు శాంతి, కొడుకు సత్యమూర్తి. ఓ పసిపిల్ల ప్రాణం కాపాడబోయి తన కాలు పోగొట్టుకొన్న సత్యమూర్తిని అంతవరకూ గాఢంగా ప్రేమించిన నునంద అతన్ని కాదని తండ్రి కుదిర్చిన సంబంధమే చేసుకొంటుంది. సత్యమూర్తి ఆ జ్ఞాపకాలను మర్చిపోలేక అలా పర్లశాలలో నిర్దోషంగా బ్రతుకుతూంటాడు. తన జీవితంలో ప్రసేదించి, తన జీవితాన్ని కాంతిమయం చేయమని లలితను సత్యమూర్తి ప్రాధేయపూర్వకంగా అడుగుతాడు. ఆమె అంగీకరించుతుంది. రోగడ చెప్పిన పద్మ కథ లలితదేనని తెలుసుకొన్న నీరజ మనసు వేదనకు గురవుతుంది. శెలవులయిపోవడంతో ఆ ముగ్గురు తిరుగుముఖం పడతారు.

అంతరించిపోయినా...

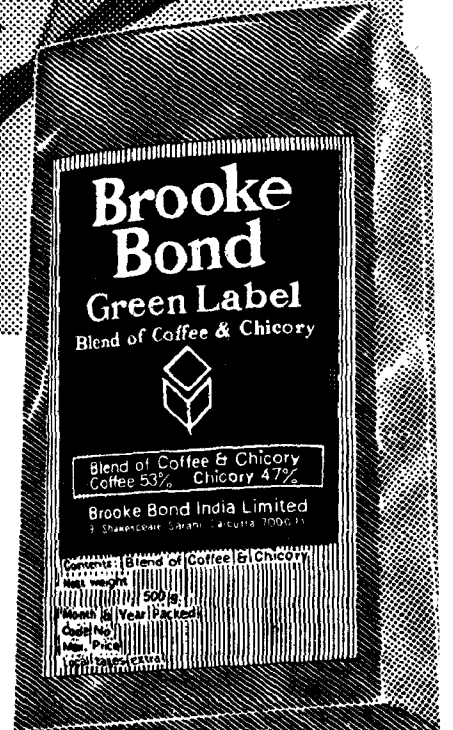
# బ్రూక్ బాండ్ గ్రీన్ లేబిల్

మంచి రుచికి ఎల్లప్పుడూ  
నమ్మవచ్చును



గ్రీన్ లేబిల్ యొక్క రుచి మీరు దీనిని  
కొన్ని సంవత్సరాలుగా అప్రమేయంగా చేసింది.  
సువాసన మరియు సంతృప్తి నిస్తుంది.

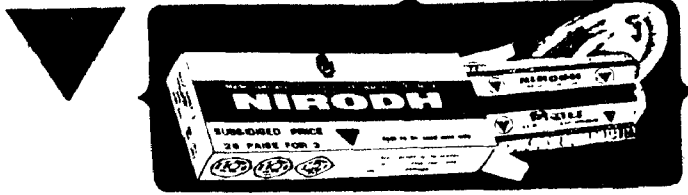
మీ కుటుంబ సాంప్రదాయకంగా  
వచ్చిన రుచి



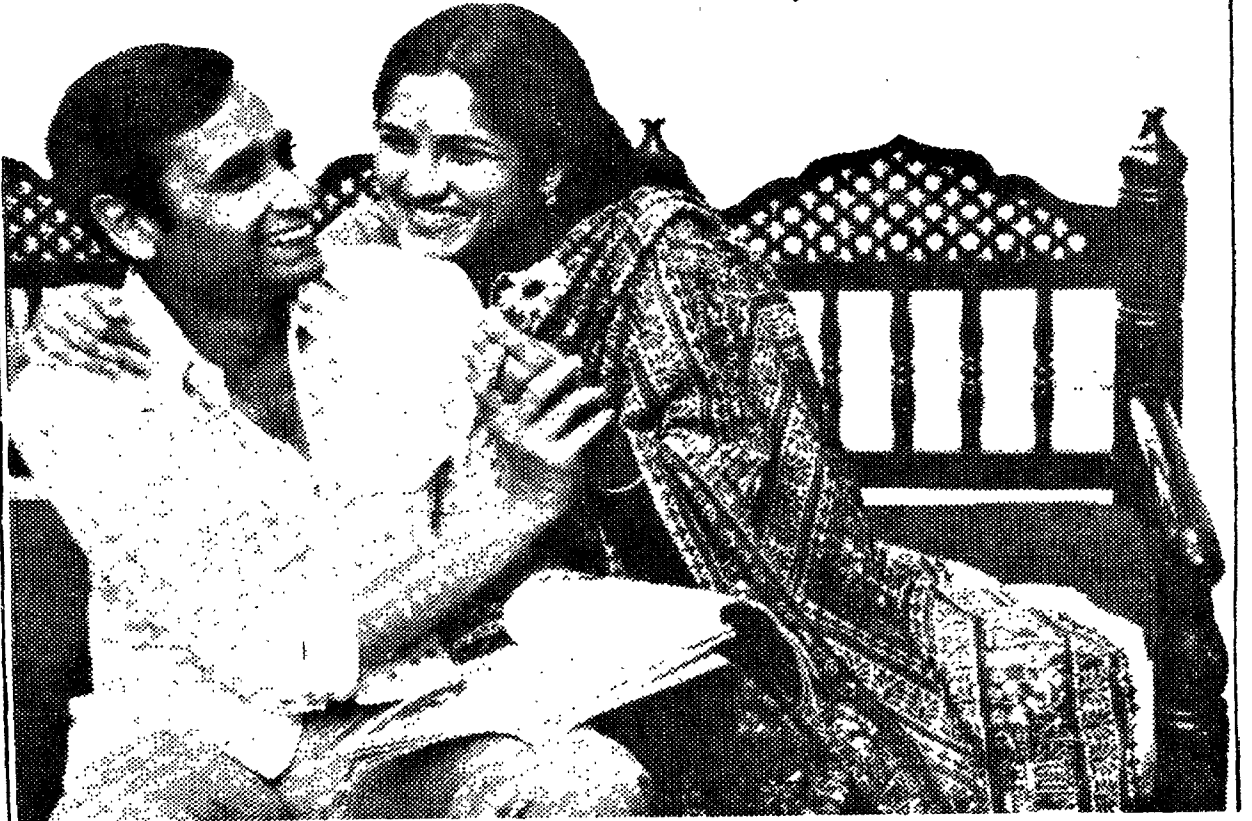


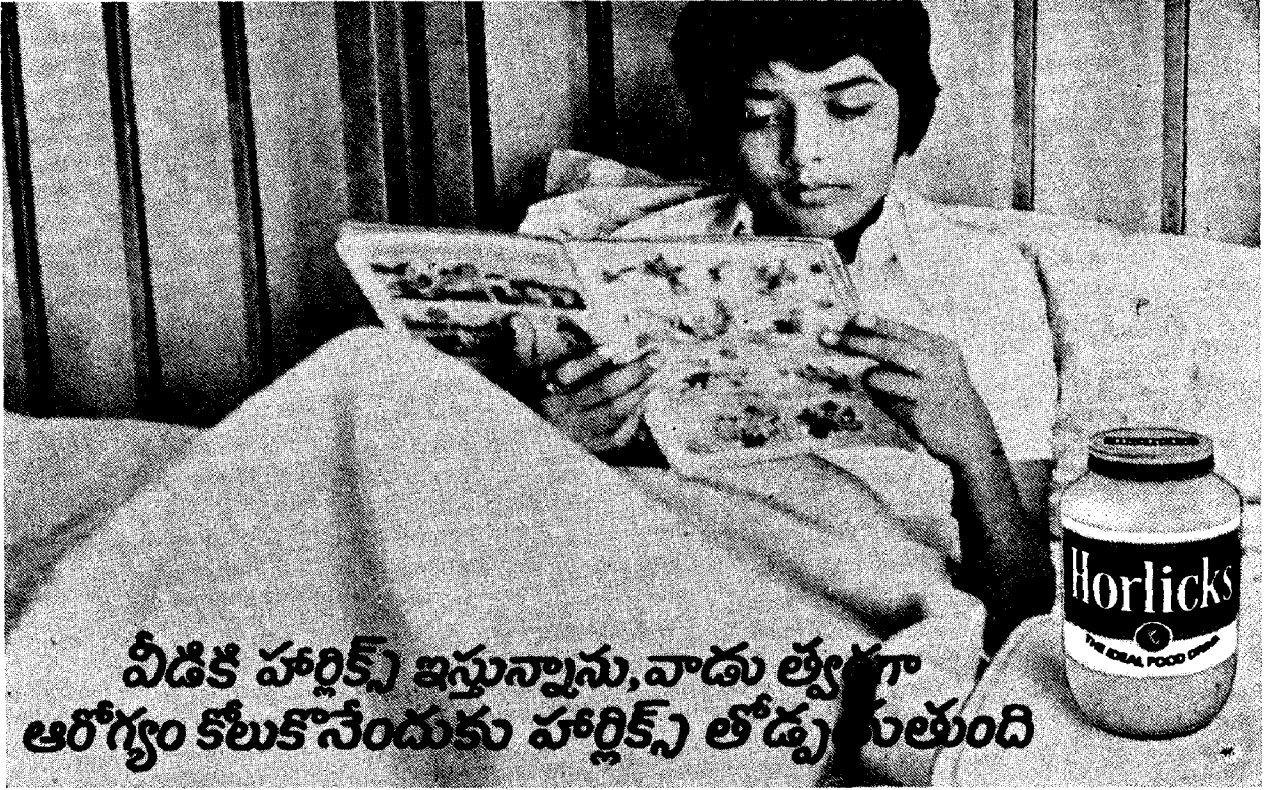
తాజా వార్తలకు, వ్యాఖ్యలకు, కొంగ్రత్త ప్రత్యేక శీర్షికలకు ఆంధ్రపత్రిక దిన పత్రిక  
పెట్టింది పేరు...మీరు మీ కాపీ మీ ఊరి ఏజెంటుద్వారాగాని లేదా మానేజరు,  
గాంధీనగరం, విజయవాడ-3 లేదా మానేజరు, బహిర్బాగ్,  
హైదరాబాద్-29 కి గాని వ్రాసి పోస్టులో తెప్పించుకొనండి.

## అనందానికి చీకూ-చింతా లేని వివాహ జీవితానికి నిరోధ వాడండి



సరయిన గర్భనిరోధక సాధనం



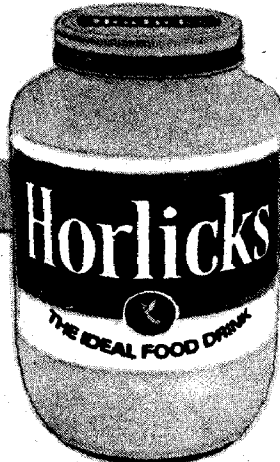


వీడికి హార్లిక్స్ ఇస్తున్నాను, వాడు త్వరగా ఆరోగ్యం కోటుకొనేందుకు హార్లిక్స్ తోడ్పడుతుంది



జబ్బు పడకప్పుడు బలహీనంగా ఉండటం, ఆకలి లేకపోవటం మామూలే. అలాంటి సమయాలలో మా కుటుంబ సభ్యులకు హార్లిక్స్ ఇవ్వమని మా డాక్టరు శిఫారసు చేస్తారు. హార్లిక్స్ తేలికగా జీర్ణమవుతుందనీ, త్వరగా కోలుకోవటానికి తోడ్పడుతుందనీ ఆయన చెప్పారు.

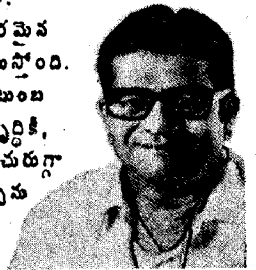
మీరు కూడా మీ కుటుంబంలోని వారికి హార్లిక్స్ ఇస్తారు కదూ?"



**మంచి పుష్టికరమైనది**

హార్లిక్స్ రిజిస్టర్డ్ ట్రేడ్ మార్క్

..ఆరోగ్య పోషకము మూలాధారం హార్లిక్స్. వివిధ పోషకాహారాలతో అద్భుతంగా రావిని తయారుచేశారు. ఎన్నో ఏండ్లుగా సుస్థిరమైన మంచి పరిశాలను యిస్తోంది. అందుచేతనే మా కుటుంబ సభ్యుల ఆరోగ్యాభివృద్ధికి, వారు రోజుల తరబడి చురుగ్గా ఉండేందుకూ హార్లిక్స్ ను వేసుకోవడమే చివరి మార్గం.



“రాంబాబుగారు, ఈమెకు జ్వరం వచ్చి పోయింది. ఆయితే నీరసం పోవడానికి కొద్దిరోజులు రెస్ట్ తీసుకోవాలి” అన్నాడు మందులు, టానిక్లు రాసిస్తూ.

నీరజ డాక్టరుకు నమస్కరించింది.

“చూడమ్మా. నీ ప్రాణానికి ఇంకేం భయం లేదు. అదైర్వవడం కక్కలేదు. నీ ప్రాణాన్ని చుమభటుల్తో తోట్లాడి రాంబాబు రక్షించుకున్నాడు. వాస్తవానికి నా మందులు నిన్ను రక్షించలేదు” అన్నాడు, డాక్టరు రాంబాబును ప్రసంసాపూర్వకంగా చూస్తూ. నీరజ రాంబాబు వేపు చూసింది.

“డాక్టరుగారూ! ఇవాళ భోజనం పెట్ట వచ్చునా” ప్రశ్నించాడు.

“ఆ పెట్టించండి” అంటూ వెళ్లిపోయాడు డాక్టరుగారు.

“ఇప్పుడే ఇంత వారు, అప్పుం వండి పెడతాను తల్లి” అంటూ పెద్దమ్మగారు ఇంట్లోకి వెళ్లిపోయింది.

నీరజ రాంబాబును దగ్గరకు రమ్మని పిలిచింది. ఆమె కళ్లవెంబడి కన్నీటి ముత్యాలు జాలువారు తున్నాయి. “మీకు చాలా కృతజ్ఞత” అంది చేతులు జోడిస్తూ.

## రా గ బ ం ధి తు లు

“హ! అదేమిటి ఏడుస్తున్నావు. నేను చేసినది ఏమీలేదు. మీరు ప్రశాంతంగా వుండాలి. లేనిపోని ఆలోచనలు పెట్టుకోవద్దు. కాస్త హార్లీక్కు తీసుకోండి” అంటూ, ప్లాస్టులో హార్లీక్కు తీసి ఇచ్చాడు. నెమ్మదిగా త్రాగించాడు.

“ఇంజక్షను ఏమయినా నొప్పిగా వుందా?”

లేడంటూ తల వూపింది. నీరజ కాస్తేసింది -

“డాక్టరు బిల్లులూ, ఈ మందులు యివన్నీ ఎలాగ చేసారు” అడిగింది నీరజ. రాంబాబు జర్మిక పరిస్థితి ఆమెకు తెలుసు.

“నలాగో చేసాను. ఇప్పుడవన్నీ ఎందుకు. మీరు పూర్తిగా విశ్రాంతి తీసుకోండి” అన్నాడు రాంబాబు కొంచెం కోపంగా. యేం చేసాడో నీరజకు అర్థం కాలేదు.

“యిప్పుడే మందులు తీసుకు వస్తాను” అంటూ బయటకు వెళ్లాడు.

దేవుడు వచ్చాడు. వాడి చేతిలో ప్లాస్టిక్ బుట్టలో పళ్లూ, ప్లాస్టులో బార్లీ తెచ్చాడు.

“యోనా వుంది అమ్మగారూ” అన్నాడు దేవుడు సంతోషంగా. “బాగానే వుంది దేవుడా” అంది

నీరజ తల దిండు మీద ఆనించుకుంటూ.

“కొంచెం బార్లీ త్రాగుతారా?” అడిగాడు అభిమానంగా

“త్రాగుతాను గానీ నాకో చిన్న సహాయం చేసి పెట్టాలి.” అంది నీరసంగా నవ్వి. దేవుడు పొంగి పోయాడు. గాజగ్లాసులో బార్లీ పోసిచ్చాడు.

“యిప్పుడు చెప్పడమ్మగారూ” అన్నాడు వినయంగా.

“యెవ్వరితో చెప్పకు. అసలు మీ బాబుగార్కి డబ్బు యెలా వచ్చిందిరా?” అడిగింది. దేవుడికి రాంబాబు యింటి విషయాన్ని తెలుసు. అందు వలన అసలు సంగతి తెలుస్తుందని.

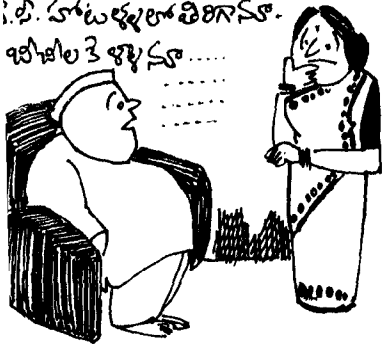
“నాకు తెలియ దమ్మగారూ” అన్నాడు భయంగానే. నీరజ గ్రహించింది.

“భయం లేదురా! నువ్వు చెప్పకపోతే నా మీద ఒత్తి.” అంది నీరజ.

“అమ్మగారూ! మీ రెవ్వరితో చెప్పకండి. పెద్దమ్మగారు మీ జ్వరంకు డాక్టరుకు డబ్బు ఇవ్వాలి వస్తే, తను పనువుకొమ్ము కట్టుకుని, ఆయమ్మగారు రాంబాబుగారికి మంగళస్మృతాలిస్తే నేనూ, ఆయన బజారులో అమ్మి, డాక్టరు ఫీజులు మందులకు ఖర్చు పెట్టాం” అన్నాడు భయంగానే.



అలాంటాల్లో నివ్వటం మూలకానా -  
 బి. హుటల్లోలా తిరిగిస్తా -  
 ఇంజనీర్ తో ఇలాంటా.....



మీరకు టెక్నికల్ డి  
 మూలకానా పాల్గొ  
 లాంటా కన్నమాట -  
 ఇంజనీర్ అని ఇది  
 మాట్లాడి కన్నమాట  
 ..... !!

అలాంటాల్లో నివ్వటం మూలకానా -

అలాంటాల్లో నివ్వటం మూలకానా కొండ-కొండ- ఈ బంటాల్లోకి  
 కెడూ-కెడూలాంటాల్లో  
 టే-అంటే కన్నమాట  
 వేవిగట్టి..... !!



అలాంటాల్లో నివ్వటం మూలకానా -

నీరజకు భూమి బ్రదర్లై పోయినట్లు నివించింది.  
 ఆమె మనస్సులో, తుపాను రేగుతోంది. తన కోసం  
 యింత త్యాగమా! ఆమెకు పార్వతమ్మగారు ఒక  
 దేవతలా కన్పించింది. రాంబాబు పంగతి పరేసరి.

"ఇంక, నువ్వెళ్ళరా దేవుడూ. మధ్యాహ్నంరా"  
 అంటూ లోపలికి వచ్చాడు రాంబాబు, మందులతో.  
 నీరజ మౌనంగా యేడవంటం గమనించి దగ్గరకు  
 వచ్చాడు. యెందుకేడున్నాదో అర్థం కాలేదు.

"యేం మల్లా వొంటో యేమైనా బాధగా  
 వుందా" అన్నాడు ఆమె నుదుటి మీద చెయ్యి  
 వేస్తూ.

నీరజ నెమ్మదిగా రాంబాబు చేతిని తన  
 చేతిలోకి తీసుకుంది. అతను మంచం మీద కూర్చోక  
 తప్పలేదు.

"యెంత పని చేసారు, నా కోసం." అంది  
 గడ్గదికంగా. అర్థమయి పోయింది, రాంబాబుకు.  
 బహుశా దేవుడు చెప్పే పుంటాడనుకున్నాడు. వాణ్ణి  
 మనస్సులోనే తిట్టుకున్నాడు.

"ఇది నా దర్శనం" అన్నాడు గంభీరంగా.  
 "యెంతేనా...యంత త్యాగం....."  
 "ఇంకాలో త్యాగం యేమీ లేదు." అన్నాడు  
 రాంబాబు కళ్ళు తుడుస్తూ గంభీరంగా. నీరజ  
 ఆర్థ్రంగా అతనివేపు చూసింది.

"అవును. మీకెవరు వున్నారో లేదో నాకు  
 తెలియదు. ఇంత జ్వరంతో వున్నా మీరెవరని పిల  
 వద్దన్నాడు. కారణమేమిటో నాకు తెలియదు. ఇంక  
 మీ పరిస్థితి దిగజారి పోతున్న సమయంలో యింక  
 నాకేం తోచలేదు. భగవంతుడా! ఈ విపరీత పరిస్థితి  
 తప్పించు అని ఎంతగా ప్రార్థించానో. యేదైనా  
 మీరు ఆరోగ్యంతో కొలుకునే లోపుగా మీ వాళ్ళకు  
 కబురు పంపిస్తే బాగుంటుందేమో మరి" అన్నాడు  
 అనునయంగా.

"నాకెవ్వరూ లేరు! నా వాళ్ళు నా దగ్గరే  
 వున్నారు." అంది నీరజ సిగ్గుతో అతని చేయిని  
 వదలకుండా.

"నీరజా" అన్నాడు ఆశ్చర్యంగా రాంబాబు.  
 "అవును. నేను చాలా పేదరానిని. నాకెవ్వరు  
 లేరు. ఈ లోకంలో యెవరైనా వున్నారంటే మీరే  
 నాకు" అంది అరమోద్యు కన్నులతో.

"నువ్వు నా నీరజవి. నేను నిన్ను బ్రతికించు  
 కున్నాను. నీ పేదతనం గురించి ఆలోచించడానికి  
 నేనేమీ గొప్పవాణ్ణి కాను. నీలాంటి కరుణ పాపస్వీని

నా జీవిత బాగవ్వుమినిగా చేసుకోవడంలో నాకింక  
 కావల్సినదేమున్నది. నీ వాళ్ళను మన దగ్గరకు  
 తీసుకు వచ్చేద్దాం" అన్నాడు, ఆమె  
 తలమీద ముంగురులు నవరిస్తూ. నీరజ సిగ్గుపడి  
 పోయింది. పెద్దమ్మగారు ఇంతలో అన్నం తీసుకు  
 వచ్చింది.

"కొంచెం ఎంజీరి పడమ్మా. బాబూ, కొంచెం  
 అమ్మాయికి అన్నం కలిపిపెట్టు" అని మ్హలుమీద  
 పెట్టి వెళ్ళిపోయింది.

"నా కన్నం తినాలిలేదు."

"తినకపోతే ఎలా మరి. నీరసం తగ్గలిగా"  
 అన్నాడు చారూ, అన్నం కలిపి ఆమె నోటికందిస్తూ.  
 రెండు ముద్దులు తిన్న తరువాత "ఎలావుంది.  
 నయిస్తున్నదా?" అడిగాడు లాలనిగా.

"అమృతంలా వుంది" అంది నీరజ కొంచెం  
 సిగ్గుతో రాంబాబు వంక చూస్తూ.

\* \* \*

జ్వరంతగ్గిన పదిహేనురోజులకుకానీ నీరజ బలం  
 పుంజుకోలేదు. నీరసంపోయి వాళ్ళ కొంచెం తగ్గి  
 మెరుపు తీగలా తయారయింది. ఆఫీసులో నీ  
 కొద్దిమందికో తప్ప నీరజ జ్వరంపడి కొలుకున్నట్లు  
 తెలియదు.

నీరజ అనురాగంతో ఆమె సాచార్యులలో  
 రాంబాబు కొత్తబలం పుంజుకున్నాడు. జీవితం  
 మీద కొత్త ఆశలు అలలు అలలుగా అతని  
 మున్నెముకలో ప్రవేశించాయి. కొత్త అందాలు  
 సంతరించుకున్న నీరజ రోజు రోజుకు కొత్తకొత్తగా  
 కనిపిస్తోంది. స్త్రీ మొగవాడి జీవితంలో ప్రవేశిస్తేనే  
 వాక రకమైన పరిపూర్ణత్యం, స్వాధీనానం,  
 విశ్వాసం, సంతుష్టి కలుగుతాయేమో మరి!

ఉదయంపూట సాధారణంగా యిద్దరూ  
 కలవంటం అరుదుగానేవుండేది. ఆఫీసులో కలిసేవారు.  
 క్యాంటీనులో మధ్యాహ్నం కాఫీ త్రాగేవారు.  
 ఆఫీసులో ఎక్కువ పనివుంటే నీరజ వొకప్పుడు  
 సహాయపడదామని ప్రయత్నించినా రాంబాబు  
 వొప్పుకునేవాడు కాదు.

"నీ కెందుకు నీరజా. అనలే నీరసంగా  
 ఉన్నావు. మిగిలి పని రేపునయం చేసుకుంటాను.  
 పద పోదాం" అంటూ కట్టినీ నీరజతో బయటకు  
 వచ్చేసేవాడు.

నీరజకు శివకుమార్ బెడద తప్పిపోయింది.  
 అతను బొంబాయి నుండి నెలరోజులు లీవు కావాలని

టెలిగ్రాం కొట్టటంతో, ఆఫీసులో ఇంకా బాగా పని  
 చేయగలిగి శక్తి సామర్థ్యాలు సీబ్బంది ప్రవర్తించే  
 వారు. వాస్తవానికి శివకుమార్ పోస్ట్, అనవసరమే  
 నన్ను అభిప్రాయంలో ఆఫీసర్ రింగ నా రన్  
 పడిపోయాడు. ఆ మాటే రాంబాబుతో అన్నాడు  
 నవ్వి. రాంబాబు ఏమీ సమాధానం చెప్పలేదు.

సాయంకాలం నీరజ, రాంబాబు హోటలులో  
 కాఫీ త్రాగి ఇంటికి వెళ్ళేవారు. అక్కడ వంటలో,  
 పార్వతమ్మగారికి సహాయపడి ఏడు గంటలకు  
 రాంబాబు సహాయంతో రూముకు వచ్చేది.

"ఎందుకు నీరజా! ఇక్కడే భోజనం చేసి  
 రూముకు వెళ్ళవచ్చు కదా" అని రెండు మూడుసార్లు  
 రాంబాబు అన్నాడు.

"వద్దండీ. ఈ ఇంటి కోడలు నయ్యాకే  
 ఈ ఇంట్లో భోజనం చేస్తాను" అనేది.

"పోనీ ఈ ఇంటి కోడలువని అమ్మకు,  
 నాన్నకూ చెప్పేస్తాను" అన్నాడొకనాడు, ప్రారేయ  
 పడుతూ.

"వద్దండీ. ఇప్పట్నుండే చెప్పకండి.  
 దేనికయినా సాంప్రదాయం వొకటి వుంది కదండీ.  
 మా వాళ్ళు వచ్చి మీ నాన్నగార్ని, అమ్మగార్ని  
 అడుగుతాడ, లాంచన ప్రాయంగా" అంది.

"చిత్రంగా వుండే! మీ వాళ్ళంటే శాంతి  
 వాళ్ళమ్మగారేనా లేక ఇంక ఎవరైనా వున్నారా"  
 ప్రశ్నించాడు ఆశ్చర్యంగా.

"కొద్దిరోజుల్లో అన్నీ తెలుస్తాయి సార్.  
 తొందర పడకండి" అంది ముసముస నవ్వులతో.

రాంబాబు కేమీ అర్థంకాలేదు. అయినా మరేం  
 ప్రశ్నించలేదు. నీరజ మనస్తత్వం అతనికి బాగా  
 తెలుసు. నీరజ ఆఫీసుకు వెళ్ళిన రెండోరోజునో,  
 మూడోరోజునో లలిత కేపు నుండి తిరిగి వచ్చింది.  
 నీరజ జబ్బు పడటం ఇప్పటి తెలుసుకుని ఎంతో  
 విచారించింది.

"ఏదో భగవంతుడి దయవల్ల నువ్వు నాకు  
 దక్కావే నీరజా" అంటూ నీరజను కౌగిలించుకుని  
 చిన్నపిల్లలా వలవల ఏడ్చేసింది. అంత బలవత్తరంగా  
 అల్లుకుపోయింది వాళ్ళిద్దరి మధ్య స్నేహం.

నీరజ గూడా కన్నీరు పెట్టుకుంది. రాంబాబు  
 అలాగే చూస్తూ నిల్చుండి పోయాడు, వాళ్ళిద్దరి  
 అభిమానాన్ని.

కాస్తేపయిన తరువాత కళ్ళు తుడుచుకుని  
 15-5-81 ఆంధ్రప్రదేశ్ వార్తాపత్రిక 35

## టమేటో తరగాయ

కావలసిన వస్తువులు :

టమేటో 1 కె.జి., చింతపండు ఆర కె.జి.  
మిరపిడి 150 గ్రా, ఉప్పు తగినంత, నూనె  
150 గ్రా, మెంతులు, ఆవాలు అంటెబుల్  
స్పూన్, ఇంగువ చిన్న ముక్క.

తయారుచేయు విధానం :

టమేటోలను శుభ్రంగా కడిగి వెడల్పాటి  
గిన్నెలో రసం పిండి, పై తొక్కును జేసిన్తో  
వేసి నుమారు 5 గంటలపేపు ఎండబెట్టాలి.  
టమేటో రసంతో చింతపండును నానబెట్టాలి.  
మెంతులు, ఆవాలు వేయించుకుని, మెత్తగా పొడి  
వేసి ఉంచుకోవాలి. ఇప్పుడు టమేటో రసంతో  
నానబెట్టిన చింతపండును (రసంకూడా) రోటిలో  
వేసి రుబ్బాలి. చింతపండు ముప్పాటిక భాగం  
రుబ్బిన తర్వాత టమేటో పై తొక్కు, ఇంగువ  
వేసి నున్నగా కాటుకలా రుబ్బుకోవాలి. స్క్వి మీద  
బాణిలి ఉంచి, నూనె, ఆవాలు వేసి, ఆవాలు చిట  
వలలాడిన పిదప రుబ్బుకున్న చింతపండుముద్దను  
వేసి చాలాసేపు వేయించాలి. అదేవేళతో టమేటో  
తరగాయను తాకితే అంటకూడదు. అప్పుడు  
బాణిలిని క్రిందకు దించి, మెంతులు, ఆవాలు

## టమేటోతో కాన్సింగ్స్

పాడి చల్లి కలపాలి. ఈ తరగాయ 15 రోజులు  
నిలువ వుంటుంది. చపాతి, పూరి, ఇడ్లీ, దోసె  
లకు నంజుకు తినవచ్చు.

### టమేటో దోసెలు

కావలసిన వస్తువులు :

ఉప్పిడి బియ్యం - 500 గ్రా, టమేటో -  
250 గ్రా, - జీలకర్ర టేబుల్ స్పూన్, ఎండు  
మిర్చి-10, కొబ్బరిచిప్ప-1, ఇంగువ, అల్లం  
చిన్న ముక్క, కరివేపాకు - ఎండినది, ఉప్పు -  
తగినంత.

తయారుచేయు విధానం :

ఉప్పిడి బియ్యాన్ని నుమారు 4 గంటల  
పేపు నీటిలో నానబెట్టాలి. తర్వాత ఉప్పిడి  
బియ్యం, టమేటో, జీలకర్ర, ఎండు మిర్చి,  
ఇంగువ, అల్లం, కరివేపాకు, ఉప్పు, కొబ్బరికాయ  
నీటినంతటిని రోటిలో వేసి నున్నగా రుబ్బుకోగా,  
ఒక పాత్రలో తీసుకోవాలి. తగినంత నీరు చేర్చి,  
దోసెపిండిలా కలుపుకుని, దోసెం పెనంతో  
దోసెలు పోసుకు తింటే చాలా బాగుంటుంది.

ఈ టమేటో దోసెలకు గట్టి పెరుగు నంజుకు  
తింటే మరింత బాగుంటుంది.

### టమేటో అన్నం

కావలసిన వస్తువులు :

బియ్యం ఆర కె.జి., టమేటోలు పెద్దవి 8  
ఉల్లిపాయలు పెద్దవి 2, పచ్చి మిర్చి 10,  
మెత్తని ఉప్పు, నూనె 50 గ్రా, కరివేపాకురెమ్మ,  
పచ్చి శనగపప్పు 2 స్పూన్లు.

తయారుచేయు విధానం :

బియ్యం ఉడకబెట్టి అన్నం వార్చుకోవాలి.  
తడిబట్టమీద అన్నం వేసి చల్లార్చి ఉండలను  
ఏడగట్టాలి. టమేటోలను శుభ్రంగా కడిగి  
తరగాలి. ఉల్లిపాయలను చక్రాలా తరగాలి.  
పచ్చిమిర్చిని ముక్కలు చేసుకోవాలి. ఇప్పుడు స్క్వి  
మీద బాణిలి ఉంచి నూనె, ఆవాలు వేసి, ఆవాలు  
చిటవలలాడిన పిదప కరివేపాకు, పచ్చి శనగపప్పు  
వేసి దోరగా వేయించి, ఉల్లిపాయ ముక్కలు వేసి  
బాగా వేయించాలి. తర్వాత టమేటో ముక్కలు  
వేయాలి. టమేటో ముక్కలు మెత్తగా వేగిన  
తర్వాత అన్నం, మెత్తని ఉప్పు వేసి 5 నిమిషాల  
సమయం వేయించాలి.

### -కె. జి. హేమలత

"రాంబాబుగారూ! ఏ జన్మలోనో మీరు నీరజకు  
ముణపడి వుంటారు. మీరే లేకపోతే నీరజనివయ్యేదో  
తల్లుకుంటే వాళ్ళ గుర్తు పుట్టేది" అంది  
భయంగా కళ్ళ మూసుకుంటూ లలిత.

"మీ స్నేహితురాలు, యింకో జన్మలో నా  
ముణం తీర్చుకోవటం వాయిదా వేయకుండా, ఈ  
జన్మలోనే తీర్చేట్టుగా నలవో యివ్వండి" అన్నాడు  
నెమ్మదిగా వాతావరణాన్ని తేలికపరుస్తూ. నీరజ  
రాంబాబు వేపు మరుగ్గా చూసింది.

"అయిన ముణమల్లా ఈ నెలఖరు తర్వాత  
తీర్చేస్తామని చెప్పవే లలితా" అంది చిన్న చిరు  
కోపం నటించి నీరజ.

"అవును పాపం! చాలా డబ్బు ఖర్చయి  
వుంటుంది. డబ్బు చాలకపోతే ఈనెల మాకు బోనస్ లు  
వస్తాయి. అది గూడా వాడుకో" అంది లలిత. చాలా  
కాలం కలుసుకున్నారేమో స్నేహితులిద్దరూ  
మాటల్లో పడిపోయారు.

"ఇంక యిక్కడో మగవురుగు పున్న సంగతి మీ  
యిద్దరూ గుర్తించడానికి కొంతకాలం వట్టేట  
ట్టుంది. మరి వేంటికి వెళ్ళాస్తాను" అన్నాడు  
రాంబాబు కొంచెం విసుగుతో.

"సారీ!" అంది నీరజ, అతనివేపు వోరకంట  
చూస్తూ. ఇలాంటి కీగంట చూపుతే మహిముఖాలు  
సహితం కలిగిపోతారు. రాంబాబు అంతకన్నా ఎక్కువ  
వాడు కాదు.

"సరే. రేపటినుంచీ కలుసు కుందాం! ఇంటి  
దగ్గర పని వుంది" అన్నాడు.

"ఆ, యేం పని! రాస్తూ కూర్చోవటమేగా.  
కాస్తేపు కూర్చుండుతూ." అంది నీరజ గోముగా  
అతనివేపు చూస్తూ. హద్దులు మీరకపోయినా, లలిత  
రావటంవాల్లిద్దరికీమధ్య కొంచెంయబ్బందిగానేవుంది.

"నిజమే, మరి. రాసుకోవాలి. మరి ప్రతిక

## రాగబంధితులు

వాళ్ళ ముందే చెక్కు పంటించి, నవం రాసి పెట్ట  
మన్నారు. అనుకున్న తేడికి పంటించాలికదా పారి."

"ఏ నవల రాస్తున్నారు." అంది కుతూహలంగా  
లలిత.

"అంతా సస్సెప్పు. పాతకూకుగానీ, పాతకు  
రాంధ్రుగానీ చెప్పకూడదు."

"వాగ్దాదా చూపించ లేదే లలితా" అంది.  
చిరుకోపంతో అతని మీద ఫిర్యాదు చేసింది.

"నీకు గూడా అంటే....." అంది లలిత.

"అంటే... అంటే..." నీరజ సమంగా  
చెప్పలేకపోయింది.

"మరేం లేదు. యిద్దరం కలిసి వాక ఆఫీసులో  
పని చేస్తున్నాం కదా. అందువలన...." అన్నాడు  
సర్వేసి.

రాంబాబు వెల్లిపోయిన తరువాత,

"లలితా! నీవ్వుర సుంచి వచ్చేసరికి నీకో మంచి  
బహుమతి వుంచానే" అంది నీరజ.

"ఏంటమ్మా అది?"

"చెప్పకో మార్దాం."

లలిత కాస్తేపు ఆలోచించింది. కానీ ఊహకంద  
లేదు.

"అన్నయ్య నీకుత్తరం రాసాడే"

లలిత బుగ్గలో వేపుని ఆవిర్భూ పాగాయి.

"ఏమని రాసాడే..." ... లలిత తడబడుతూ  
అడిగింది.

"నేను చదివానా యేమిటి? ఆ ప్రేమలేఖ"  
అంది నీరజ తెచ్చిపెట్టుకున్న చిరుకోపంతో.

లలితకు ఉత్తరం తీసుకుని ఎంత వేగం  
గదిలోకి పోయి చదువుకుందామని వుంది. ఆమె  
హృదయం ఎంతో ఆనందంతో నిండిపోయి వుంది.

"ఉత్తరం ఇస్తే నాకేమిస్తా..."

"నీకేం కావాలే! నా జీవితం అంతా నీ

కింద దాస్యం చేసినా నీ రుణం తీర్చుకోలేనే" అంది  
లలిత. ఆమె కళ్ళ చెమర్చాయి.

"యూ! నీల్లీ పెంటిమెంటల్ ఫూల్..."  
అంది ఉత్తరం తెచ్చి ఇస్తూ.

"పోయి గదిలో తలుపు బిడాయించుకొని  
చదువుకుని కమ్మని కలలు కనవే" అంది.

రెండురోజులు గడిచాక గానీ లలితకు  
రాంబాబు, నీరజ కలిసి రావటం, కాస్తేపు ఇంట్లో  
మాట్లాడుకోవటం, నీరజ కళ్ళలో కొనమెరుపులు,  
ఇవన్నీ బోధపడనాయి.

"ఏమే నీరజా! ఏమిటి కథ" అడిగింది  
నవ్వుతూ. నీరజ సిగ్గుపడిపోయింది. నీరజ

విషయంలో లలిత అంచనాలు తారుమారయ్యాయి.  
నీరజ దిగువ మాధ్యమిక తరగతికి చెందిన అమ్మాయి.

ఎన్నో కోరికలు సవాళంగా వుంటాయి. మంచి  
కారు, హోదా, అందిమైన ఇల్లుగల మగవాడు

భర్తగా కావాలని ఉప్పిట్లాగుతారు. కిముమార్ని  
ఆశించిందేమోననుకుంది, వాల్లిద్దరినీ చాలాసార్లు

బజార్లో చూసి. కానీ దగ్గిరంతో బాధపడుతూ  
సతమతమవుతున్న రాంబాబును ప్రేమించిందంటే,

ఆశ్చర్యంతోబాటు సంతోషం గూడా కల్గింది.

"అతనిలో ఏం చూసి అంతగా  
ప్రేమిస్తున్నావే?" ప్రశ్నించింది లలిత.

"మనస్సును, మనిషిని, వ్యక్తిత్వాన్ని" అందినీరజ.

"అంత గొప్పవాడా?"

"ఎంతో గొప్పవాడు."

"అతనితో ఆనందం కన్నా బాధ్యత లో,  
బాధలు ఎక్కువ అవుతాయేమో!"

"అవనీ! ప్రేమించిన వ్యక్తితో చాలావలం  
పంసుకుతాగమన్నాతానామ" అంది ఆవేశంగానీరజ.

"ఏమైనా రచయితగారి సాహచర్యంలో నీకు  
కొన్ని ఆశయాలు వంటబట్టాయే" అంది నవ్వుతూ.

(ఇంకా వుంది)



"నేను నిన్ను ప్రేమిస్తున్నాను పాపా!  
అన్నారు నాన్నారు !!!"

"నిన్నుకాదురా కుర్రకుంకా...  
అమాట అన్నది అమ్మనురా!"



విజయస్ప్రే. మాంసకృత్తులు.  
విటమిన్లు మరియు ఐనిజ  
వచ్చారాలో నమ్మికమైన శిశు  
అహారం. శిశుకగా జీర్ణంకాగలదు.  
సులభంగా నీటిలో కరుగగలదు.  
అరోగ్యసూక్ష్మాలకు అనుగుణంగా  
తయారుచేయబడింది. విజయస్ప్రేను  
బాలా సులభంగా కలుపుకోవచ్చు.  
అంతర్జాతీయ ప్రమాదాలకు

అనుగుణంగా తయారుచేయబడిన  
విజయస్ప్రే తారతమ్యం పని  
పాపలకు బాలా అనువైన శిశు  
అహారం. విజయస్ప్రే కల్లి పాలవలె  
తియ్యగా ఉండేట్లు తయారు  
చేయబడింది.  
అవును, మీ పాప అరోగ్యానికి  
డాక్టర్లు సిఫారసుచేసే శిశు  
అహారం... విజయస్ప్రే!

**విజయస్ప్రే**

కన్నతల్లి అనురాగానికి ప్రతిరూపం

అంబ్రెవెల్ హిడి పరిశ్రమాలవల్ల  
కార్పొరేషన్ లిమిటెడ్ బారి  
ఈ ప్రైవేట్ ఉత్పత్తి  
(అంబ్రెవెల్ ప్రభుత్వ  
యాజమాన్య సంస్థ)  
అమ్మకందార్లు:  
స్పెన్సర్ & కం. లిడ్.

**జె. బి. ఆర్. పి. యస్. బి. - మె:గలవల్లి**  
వాతచరామి అని ఆడవారిచేత ఎందుకు  
నెప్పించరు ?

★ స్త్రీ పదిలించుకునే దాకా పట్టుకుని  
పొయ్యిపాములను - శాస్త్రవారులకి తెలిసిన సంగతే.  
అందుకే - మగవాడిచేత చెప్పిస్తారు !

**పి. జె. ఎస్. - యస్ ఎస్ పురం**

ఏనాటికైనా ఏదన్నా అర్థమవుతుంది. కాని  
పురుషుడు స్త్రీకి అర్థం కాదు ?

★ కాని స్త్రీ పురుషుని మనస్సుని కూడా  
చెప్పక్కరలేకుండా చదివేయకలదు. అదే ఆడదాని  
గ్రేట్ నెస్.

**వెంకట - ఉరవకొండ**

గంగ, యమున, సరస్వతి ... అన్ని నదులూ  
స్త్రీలతో పోలుస్తారేమిట ?

★ చూడముచ్చటగా ప్రసవించేస్తాయి.  
వరదాస్తే, వాగోస్తే ముంచేస్తాయి. లోతు  
తెలియని నీటిమట్టం అనూయకంగా ఆకర్షిస్తూ  
పుంబుంది ... నదుల మూడు సరిగ్గా స్త్రీల  
ముదురుగానే వుంటాయి. అందుకే కావాలి కవులు  
నదులని స్త్రీలతో పోలుస్తారు.

**బి. వి. - పెద్దమందడి**

నా స్నేహితుడు ఒక అమ్మాయిని  
ప్రేమించాడు. ఆమె ప్రేమించింది. అమ్మాయికి  
సంబంధాలు చూస్తున్నారు. ఇద్దరు పెళ్లి  
చేసుకొంటే పెద్దలు యింట్లోంచి గెంటివేస్తారు.  
ఎరివారికి దిక్కేది ?

★ మీలాంటి స్నేహితులే దిక్కనేమా వాళ్ళ  
రైర్లు. అందుకే అట్టికే స్వాతంత్ర్యం లేని ప్రేమ  
కుంటేది - అంటుంటే ఆధారాలుతుంటే అనడం.

**జె. జీ. జి - యలగంపి**

నేను ఒక అమ్మాయిని ప్రేమించాను. ఆమె

# ప్రశ్నావళి

-కె. రామలక్ష్మి

కూడా నన్ను ప్రేమించిందని ఆమె ప్రవర్తనవల్ల  
భ్రమపడ్డాను. ఇప్పుడమె నాకు ద్రోహం చేసింది.  
నేను ఏమి చేయాలి ?

★ భ్రమ తొలగిన మనిషి - జ్ఞాని కదా ?  
నిశ్చితంగా వుండాలి !

**కె. బి. ఆర్. - మె:గలవల్లి**

ఇద్దరు భార్యలని చేసుకోవడం ఈనాటి  
భారతదేశ చట్టం ఒప్పుకోదు కదా ? గంగ,  
పార్వతులని చేసుకొన్న ఈశ్వరుణ్ణి, మంగ, పద్మలను  
చేపట్టిన వెంకన్నను, వేలాదిని చేపట్టిన శ్రీకృష్ణుని  
పూజిస్తారే ! బహు భార్యత్వం కల దేవుళ్ళని  
పూజించ కూడదని శాసించలేదు ?

★ దేవుళ్ళ చరిత్రలోకి రాయ ! చరిత్రకి  
కాలమనేది వుంటుంది !! ఈ పూట బైగను చట్టం  
పేద శ్రీకృష్ణుణ్ణి, ఈశ్వరుణ్ణి దిగింది కోర్టులో  
హాజరు పెట్టకలరా ?! కట్టుకథలని చట్టాన్నీ  
కలగావులగం చేసి మీరు అయోమయంలో పడ్డమే  
కాదు నన్నా పడ్డస్తున్నాడు స్వస్తి ! కాస్త  
నిదానంగా ఆలోచించడం అవసరమేకదా.

**జి. ఎల్. - ఆదాని**

స్త్రీల యొక్క మనస్సునందున్న అభి  
ప్రాయాన్ని తెలుసుకోమట సాధ్యము కాదు  
అంటాను. తెలుసుకోవడం ఎలా ?

★ ఏం లేదు. 'నేను ఆడదాన్ని అయితే  
ఎలా ఆలోచిస్తాను ?' అని ఆలోచించండి. అర్థం  
అయిపోతుంది.

**రివి - ఆదాని**

స్త్రీలకి వున్న గౌరవం పురుషులకి  
లేదంటాను. మీరు ఏమంటారు ?

★ గౌరవం నిజెట్టుకోడం లేదంటా.

**పిర్ - సావర్కూల**

కె. రా. గారూ ! కులాంతర వివాహాలు  
సేవియాలతో నవలలో చేయడం తప్ప నిజజీవితంలో  
ఎందరో అంగీకరించరు. అలాంటి వారిని ఏమిచాలి ?

★ నిజజీవితంలో సంస్కారాలు సాధించేవాళ్ళు  
ఇల్లెక్కి కూయరు. అందుకే మీకు వివరణంలేదు.

ప్రేమించిన వ్యక్తి మోసం చేస్తే ఇంకొకరిని  
ప్రేమించమున్నారు. ప్రేమించి మోసం చేసిన స్త్రీని  
తప్పని అనడం మానేసి వెర్రిమొరి నమాధానం  
యివ్వడం సిగ్గుచేటు.

★ అలాగా. మీరు గమనించారో లేదో  
ప్రేమించి మోసం చేసింది ఆడదేనా ?! అని ...  
ఒకసారి మోసగించబడినంత మాత్రాన-ప్రపంచానికి  
ముఖం చూపకూడరా ఎవరూ ?!

**జి. ఎల్. డి. - మచిలీపట్నం**

నాటి ప్రబంధ సాహిత్యంపై మీ అభిప్రాయ  
మేమిటి ? నేడు సాహిత్యం దిగజారిపోయిందని  
నా నమ్మకం. ఒప్పుకుంటారా ?

★ నేనెవరు ఒప్పుకుందుకు ? మీ గైడే  
మీకలా వెస్తే అలాగే పలకండి ! అలాదు. అర్థం  
కాని భాషనినాడు ఏదీ మానసి భాషచేసి రాస్తున్నా  
రంతే అనిపిస్తుంది నాకు. మానవ సహజమైన  
"హిస్ట్రీ" అర్థమయ్యే భాషని పంటికింద  
రాయిలాగా-అబ్బా ! అనిపిస్తుంది. శ్రీనాథుడు  
ంటే కవిత్వం, వేటూరి అంటే బాగా అంటే-  
ఎలా ? కాలానికి తగి వుంటుంది కవిత్వం. ★

## స్వప్న తరంగం



— సోమసుందర్

దరహాసాల్నీ భాష్యధారల్నీ  
కలిపి వేసిన కేవలమన్నె  
నాలుగు భోజనం కంటే ?  
ఈ భోజనం రంగుల చిత్రాన్ని !  
చుక్కొన్న పంటల్నీ  
నవ్వుల అష్టకష్టాల్నీ  
కలిపి నిర్మించిన  
ఈ నిర్మించి లోగిట్లో -  
సాధారణాల్నీ వికారాల్నీ  
మాధుర్యాల్నీ విడతిక్కి సమాహారాల్నీ  
నాలుగు కోళ్ళుగా బిగించిన  
సంప్రదాయక పర్వంకంపై  
ఆడమరచి సాలిన పూదయంలో  
ఎవరు నడిపించారీ  
స్వప్న సారస తరంగాల్నీ ?  
ఈ మహాకాల యవనికపై  
పది వదుల జీవితం -  
కంటికి కనరాని జీర్ణబిందువు !

చలేనేం ? ఎలాంటి మహద్భూత  
అమృత భాండాల్ని అందించగలము ?  
ఎంతటి మనస్ఫూర్తి పర కంజాతాల  
స్పృహచగలదీ అమృతీవితం !  
\* \* \*  
ప్రతి సాయంత్రమూ  
కొండ చెరియ వక్షంపై  
ఏటవాలుగా నాలిన నీరెండ  
ఎంత ఆస్వాదంగా చెప్పకంటుంది  
తన యౌవన గాఢల మౌనవేదనలు !  
గతనేక స్మృతులు...  
అశాస్త్రవ్య తరంగాలు...  
చిరంజీవి బాలకునివలె  
నిలిచిన కొబ్బరిచెట్టు  
నిరంతరం స్వప్న బలాకల  
విశాల గగనాల కెగిరేస్తుంది !  
వైరి ఆనందంలో వేరుబావుతూ  
ఏ అగామి నవ్వులయాలను

ఆయర్ల వరచేందుకో తొందర !  
\* \* \*  
ఏ ప్రత్యాగ్న మురళీనాదంలో  
విద్రావన మరుత్తుల  
మత్తుమడతల నొత్తుకుంటూ లేచి  
ఏ పురంద పులిన సీమల  
విచారిద్దామనో ఆతుర్తా ?  
ఎందుకీ నారికేళానికి ఆవేశం ?  
ఏ మానవ విజయోత్సవ నాదాల  
సంగీత లహరుల గ్రోబదామనో...  
ఏ సంగమ బృందగానాల నారిద్దామనో...  
మమికే ఈ కొండవాగుల  
అవిశ్రాంత దీప్తివిద్యుతి  
ఏ కర్కణ్యతల సమష్టి సాధాగ్రాంక్షసమా...  
ఓహో స్వప్నతరంగామా,  
మరొసరి సాక్షాత్కరించవేయవా,  
నీ ఆశామయూరీ సహస్రసముల్లి !  
నా చిరంతన తపః ఫలభూతుల్లి !

జయసుధ సహజమైన అందాన్ని  
మరింత చేసేది లక్ష్మి



సహజమైన తన చర్మ సౌందర్యానికి మెరుగులు దిద్దుకునేందుకు జయసుధ  
వాడేది లక్ష్మి మాత్రమే.

“నా చర్మ సౌందర్యాన్ని మరింత మృదువుగా,  
అందంగా రూపొందిస్తున్నది లక్ష్మి” అంటుంది జయసుధ.

శుద్ధమైన, సౌమ్యమైన లక్ష్మి— *Tanya Sudha*  
సీనిమా తారలకు సౌందర్యాన్నిచ్చే సబ్బు



హిందుస్తాన్ లివర్ లిమిటెడ్ వారి విశిష్ట ఉత్పాదన

# మడికన్న

గుడిసెవ గుండరకమయ్య



**‘తాతయ్యా!’ అన్న పిలుపు వివగానే గోపయ్య మెల్లగా కళ్లు విప్పాడు.**

**ఎదురుగా గంగ కప్పించింది. నీలం రంగు లంగామీద గులాబి రంగు జాకెట్టు వేసుకొంది.**

చెవులకు వ్రేలాడుతున్న రోల్డ్ గోల్డ్ రింగులు, ముందుకు వేసుకొన్న జడ, ఆ జడలోని ముద్దబంతులు, మెళ్ళో పున్న పూసల పతకం - గంగ శరీరానికి మరింత నిండుదనాన్నిచ్చాయి. గంగను చూస్తూంటే చెంగు చెంగున గెంతే తేగదూడ గుర్తుకు వచ్చింది గోపయ్యకు. నిగనిగలాడే బుగ్గలు, చక్రాలంటి కళ్ళు, పల్లటి పెదాలు ఎంతో ముద్దు రాగా గోపయ్య ఉత్సాహంగా మంచమ్మిదినుంచి లేవబోయాడు. కాని అంతలోనే కాలు, చెయ్యి అభ్యంతరం చెప్పాయి. తన పరిస్థితికి కన్నీరు కార్చాడు గోపయ్య. గంగను దగ్గరకు తీసుకొన్నాడు. గోపయ్య ముఖంలోకి చూస్తూ అడిగింది గంగ ‘తాతయ్యా! టీ తాగావా?’ అని.

ఆ ప్రశ్న వివగానే గోపయ్య గుండె రుల్లుమంది.

మనసు గతంలోకి పరిగెత్తింది.

\* \* \*

గోధూళివేళ.

శ్రీ వేంకటేశ్వరస్వామి ఆలయ ప్రాంగణంలో భక్తులు క్రమేపీ పెరిగారు. కొంతమంది అడ్డదార్లవెంట లోపలికి వెళ్ళటానికి ప్రయత్నిస్తున్నారు. ద్యూటీ దిగిన గోపయ్య భుజాన పున్న బెట్టును తీసి మడతపెట్టి చేత్తో పుచ్చుకొన్నాడు.

‘ఏం బావా! కాంటీన్ కెళ్లి టీ తాగొద్దామా?’ భుజమ్మీద చేయి వేసి అడిగాడు తోటి బంట్లోతు రాములు.

‘నే రాలేనోయ్!’

‘అదేమిటోయ్! కొత్తగా మాటాడు తున్నావ్! బిల్లు నేనే యిస్తాలే?’ గర్వంగా అన్నాడు రాములు.

‘ఇవ్వాలి నీమాత్రం సంపాదించావేమిటి?’

‘ఆ నిడుకొండలవాడు పల్లగా పుండాలేకాని మనకు కరువేంటి బావా?’

‘చేస్తున్న పాపానికి ముందు ముందు ఫలితం ఆ ను భవిం చాలన్న విషయం గుర్తుంచుకో!’

‘పిచ్చా! పాపం అని మడికట్టు

క్యూర్చుంటున్నావు కాబట్టే వాళ్ళిచ్చే జీతం రాళ్లతో బతుకుతున్నావు. నీకేదో ఆ పాల వ్యాపారం వుంది కాబట్టి సరిపోయింది. మరి నాలాంటిదికి ఆ జీతం రాళ్లు ఏం చాలాయి?’

‘అవునుమరి రెండు సంసారాలుగా!’

‘నెమ్మదిగా అను బావా! ఎవరైతే చా వినగలరు!’

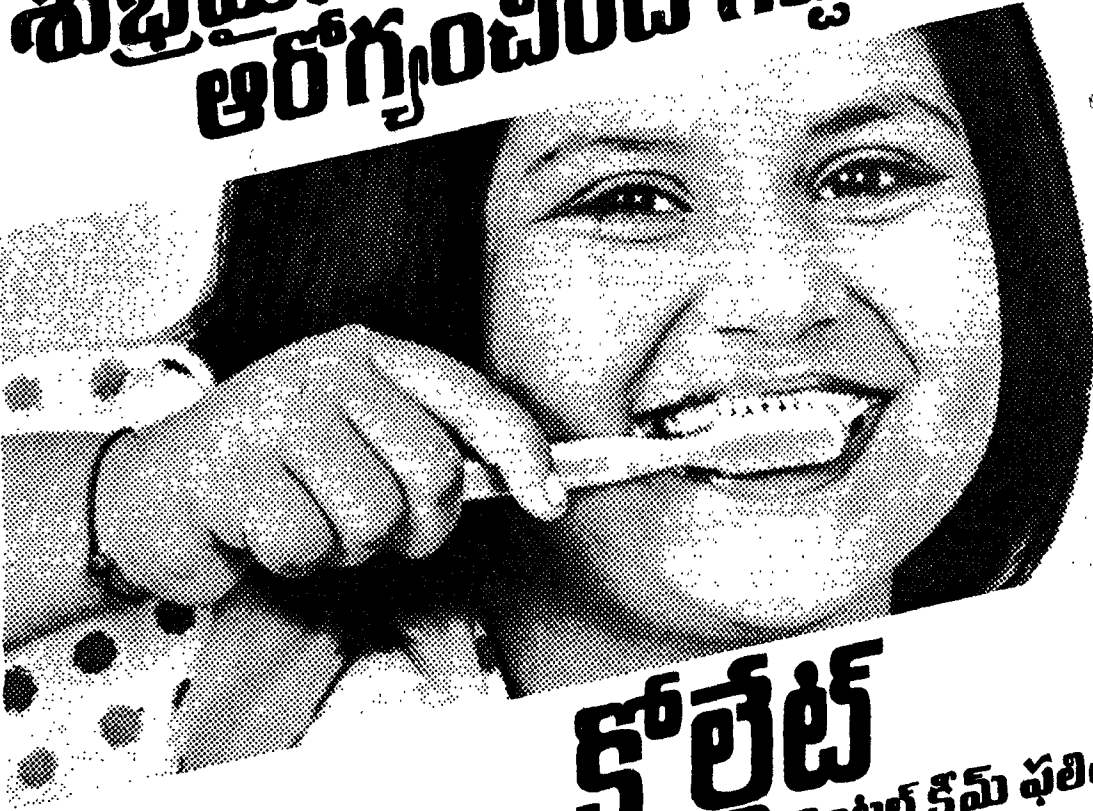
‘చేస్తున్న పనికి సిగ్గు లేనప్పుడు ఎవరో వింటారని భయమెందుకయ్యా! దేవతలాంటి యిల్లాలండగా ఆ నాంచారమ్మ యింటికి పోరావెందుకు?’

‘బావోయ్! కళ్ళు పోతాయ్ జాగర్ర! ఆ నిడుకొండలవాడు, నిన్ను శపిస్తాడు. అడిక్కులా నాంచారమ్మ వుంది సుమా!’

‘వైరిరాములూ, ఆ స్వామికి నీకు పోలికా? నీవు చేస్తున్న పనికి ఆయన క్షమిస్తాడా?’

‘ఏం నేనేం తప్పు చేస్తున్నాను. భక్తులు అర్చింట్టుగా దేవుణ్ణి చూసే ఏర్పాటు చేస్తున్నాను.’

# శుభ్రమైన తాజా స్వాస్... ఆరోగ్యించిందే గట్టి పళ్ళు



## కోల్లేట్ డెంటల్ క్రీమ్ ఫలితం

ప్రతిసారి భోజనం చేసిన తర్వాత కోల్లేట్ తో మీ పళ్ళను తోమకుండి. కోల్లేట్ ప్రపంచమంతటా దంతవైద్యులు సిఫారసు చేసే తీరులో మీకు రక్షణ నమకూరుస్తుంది.

మీ పళ్ళలో మిగిలిపోయే ఆహారపు అణువులలో బాక్టీరియా పెరుగుతుంది. అవి ముందు నోటి దుర్వాసన ఆపిన బాధకరమైన దంతక్షయాన్ని కలిగిస్తాయి.

అందుకే మరి ఎప్పుడూ భోజనంకాగానే కోల్లేట్ తో తోముకోవడం సరైన మార్గం. అది మీ క్యావనను తాజాగా రూపొందించేందుకు, పళ్ళను తెల్లగా మరిసేలా చేసేందుకు దంతక్షయాన్ని ఎదిరించేందుకు అమోఘమైనదని రుజువుయింది.

కోల్లేట్ తోని తాజా పిప్పర మెంట్ లాంటి రుచి మీ మనసుకు నచ్చుతుంది.

కోల్లేట్ యొక్క నమ్మకమైన సూక్ష్మికరణ ఎలా పని చేస్తుందంటే:



మీ పళ్ళలో ఇరుక్కుపోయిన ఆహారపు అణువులలో దుర్వాసన, దంతక్షయాన్ని కలిగించే బాక్టీరియా పెరుగుతుంది.



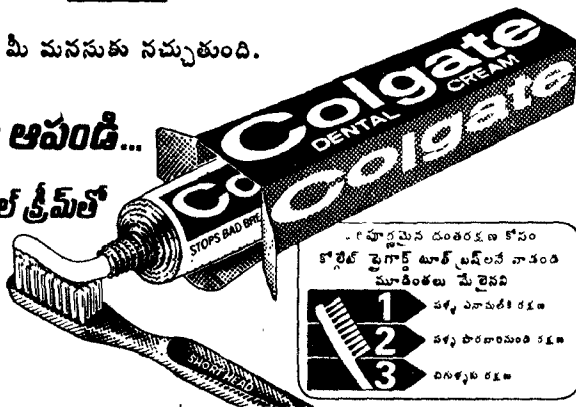
కోల్లేట్ యొక్క సాటిలేని దర్శకల నురుగు బాగా తోమకుచేరి హానికరమైన ఆహారపు అణువులను, బాక్టీరియాను తొలగిస్తుంది.



ఫలితం: అకర్తవ్యమైన తెల్లని పళ్ళు, క్యావ తాజాగా ఉండన్న నమ్మకం, దంతక్షయంనుండి రక్షణ

నోటి దుర్వాసనను ఆపండి...

**కోల్లేట్ డెంటల్ క్రీమ్ తో**  
దంతక్షయాన్ని  
ఎదుర్కోండి!



- కోల్లేట్ మౌత్ పేస్ట్ తో ముడిపెట్టిన పళ్ళు
- 1 పళ్ళు ఎలామిటి రక్షణ
  - 2 పళ్ళు తొలగించండి రక్షణ
  - 3 దుర్వాసన రక్షణ



గత మాసంతంలో  
అమెరికన్ ప్రాచీన  
రాజధాని సగంమైన ఫిల  
డెల్ఫియాలో “శివుడు

పరమాణు యుగానికి తగిన దేవుడు

## అమెరికాలో “శివదర్శనం”

భారతీయ సంస్కృతి,  
ఇతిహాసాను గురించి  
తెలుసుకోగల అవకాశం,  
ఈ గొప్ప ప్రదర్శన

ప్రత్యక్షమైనాడు”. “శివరూపాలు” అనే  
అపూర్వ కళా ప్రదర్శనం ఒకటి మార్చి  
29 న ఆ సగరంలోని ఫిలడెల్ఫియా  
మ్యూజియం ఆఫ్ ఆర్ట్స్ లో ప్రారంభమైంది.

ఈ ప్రదర్శనలో సుమారు 200 దాకా  
ప్రాచీన భారతీయ చిత్రాలు, రాతి, కాంశ్య శిల్పాలు  
ఉన్నాయి. వీటిలో అతి ప్రాచీనమైనవి, దాదాపు  
2000 సంవత్సరాల నాటివి కూడా ఉన్నాయి.

ఈ ప్రదర్శనాన్ని కూర్చినవారు డాక్టర్  
ఫ్రెడ్లా క్రావ్ రిష్. ఇండియాలో వివిధ ప్రాంతాల  
నుంచి, పురావస్తు ప్రాముఖ్యత గల ప్రదేశాల  
నుంచి, అమెరికా, ఐరోపా దేశాలలోని ప్రసిద్ధ  
మ్యూజియంల నుంచి సంవత్సరాల తరబడి  
శ్రమించి సేకరించిన కళాఖండాలివి. శివుని  
విభిన్న రూపాలకు, శైవ సిద్ధాంతానికి ప్రాతినిధ్యం  
వహించే కళారూపాలివి.

“ఈ ప్రదర్శనంలోని శివుని వివిధ  
రూపాలను సందర్శించినవ్వడు ప్రేక్షకునికి ఒక  
అపూర్వసౌభాతి కలుగుతుంది. శివుడంటే  
ఏమిటి? శైవం అనగా ఏమిటి? అనే నిగూఢ  
ప్రశ్నలకు జవాబు పొందటానికి వీలు కల్పించే  
ప్రదర్శనమిది. శైవ తత్వం విశ్వజననమైనదన్న

భావం, ఈ కళాఖండాలను నిశితంగా పరిశీలించి  
వచ్చుడు, కలుగకమానదు” అని డాక్టర్  
క్రావ్ రిష్ అంటారు.

“నేటి పరమాణు యుగానికి తగిన దేముడు  
ఎవరైనా ఉన్నాడంటే, ఆ దేముడు శివుడే.  
శివతాండవం నేటి యుగానికి తగినది. శివతాండ  
వంలో షయంతోపాటు తుల్యత ఉన్నది, యమకం  
ఉన్నది - ఈ రెండు లక్షణాలను సృష్టికి,  
జీవితానికి పోల్చవచ్చు” అని అమెరికాలో భారత  
రాయబారి శ్రీ వారయడ్ అన్నారు.

ఈ మ్యూజియంలో “శివదర్శనం”  
ప్రదర్శనతోపాటు, మరి ఎనిమిది ఫిలడెల్ఫియా  
సాంస్కృతిక సంస్థలు భారతీయ కళా  
సంస్కృతులకు సంబంధించిన ఉత్సవాలు  
నిర్వహించబోతున్నాయని ఆ సగర మేయరు  
విలియం జె. గ్రీన్ చెప్పారు. ఇంకో - అమెరికన్  
ఉప సంఘ కృషి ఫలితంగా అమెరికన్ సమకాలీన  
కళాఖండాలు ఇండియాలో ప్రదర్శించబడు  
తున్నట్లు ఆయన చెప్పారు.

“భారతదేశం ఒక మహోన్నతమైన  
ప్రాచీన సంస్కృతి నిలయం. అందుకు భిన్నమైన  
సంప్రదాయంలో అభివృద్ధి చెందిన చూకు

ద్వారా అభివించింది” అన్నారు మేయరు గ్రీన్.

ఈ ప్రదర్శన ప్రారంభోత్సవ కార్యక్రమంలో  
ప్రస్తుతం కాలిఫోర్నియాలో ఉంటున్న విజయ  
ప్రకాష్ కమ్మం విందుగా భరతనాట్యం చేశారు.

28 వ తేదీ సభ్యుల సందర్శనలో  
కూచిపూడి, ఒడిస్సీ నృత్యాలు విరాట్లు చేశారు.  
రీతాదేవి ఈ నృత్యాలు చేసి సదస్యుల మన్ననలు  
పొందారు. విమల రాజగోపాల్ దక్షిణ భారత  
జానపదగేయాలు పాడారు. అక్కడి స్థానిక  
భారతీయ బృందాలవారు వివిధ రకాల బృంద  
నృత్యాలు జరిపారు. ఈ ప్రదర్శన తొలిరోజు  
5500 మంది ప్రజలు వచ్చి చూడారు.  
ఫిలడెల్ఫియా టెలివిజన్ కేంద్రం ఈ ప్రారం  
భోత్సవంపై అరగంట కార్టేజీకమం ప్రసారం  
చేసింది. దీని తరువాత ఈ కేంద్రం మార్కెన్లే  
నిర్మించిన ఇండియా గురించిన ఒక వార్తా  
చిత్రాన్ని కూడా ప్రసారం చేసింది.

“భారత వర్ణం - బహుముఖాలు -  
బహురీతులు” అనే పెద్ద కార్యక్రమాన్ని  
ఫిలడెల్ఫియాలోని అయిదు సాంస్కృతిక  
సంస్థలు నిర్వహించాయి.

— అర్. అర్. బర్తా

‘మరి వాళ్లదగ్గర లంచంగా అయిదులు,  
పదులు తీసుకోటం తప్పకాదా?’

‘ఓపేకున్నప్పుడు, అవకాశం వచ్చినప్పుడు  
సంపాదించకపోతే మరెప్పుడు సంపాదించాము  
బావా? నిన్నగాక మొన్న కొత్త కోడలొచ్చింది  
నీకు. ఏదో నాల్గోజులుబాగా చూస్తది. కాని  
ఎల్లకాలం ఆళ్లకు నీ మీద ప్రేమలుంటాయను  
కొన్నావా?’

ఇద్దరూ నడుచుకొంటూ రోడ్డుమీదికి  
వచ్చారు.

‘నీకు తెలిదు రాములూ! నా కొడుకు  
శ్రీరాముడిలాంటివాడు. నా కోడలు సీతమ్మ  
తల్లి. నా కోడలు పరాయిది కాదు. నా సొంత  
మేనకోడలు. చిన్నప్పుడే దాని తల్లి చచ్చి  
పోయింది. దాన్ని నా కోడల్ని చేసుకుంటానని  
మాటిచ్చాను. అలానే చేసుకున్నాను. ఈనాడు  
నీతో టీకి రానంటున్నాను. ఎంసుకోతెలుసా?  
చూ కోడలు నేను వెళ్ళేసరికి వేడి వేడి టీ  
కాసి నాకు యిస్తది. నేనంటే దానికెంతో  
అభిమానం!’

‘అదృష్టవంతుడివి! మాటల్లో పడి  
కాంటీ దగ్గరకొచ్చాం. నీ వెళ్లి నీ కోడలి  
దగ్గరే టీ తాగు! ఇదెంత కాలమో

## పాడి ఆవు

చూస్తాగా!’ ఎగతాళిగా నివ్వాడు రాములు.

‘ఏచిచ్చాడు!’ అనుకొంటూ ఇంటికి  
వెళ్లాడు తను.

తను వెళ్ళేసరికి కాళ్ళు కడుక్కొని  
నీళ్ళిచ్చి తుండు చేతికిచ్చేది కోడలు. తను  
కాళ్ళు కడుక్కొని బట్టలు మార్చుకొనేసరికి  
వరందాలో వాలు కుర్చీ వేసేది. ఇంట్లోకి  
వెళ్లి గబగబ వచ్చి వేడి వేడి టీ అనకు  
అందించేది.

‘నువ్వొచ్చాక ఈ టీ వాకోటి అలవాటయిం  
దమ్మా!’ అని తనంటే -

‘అదేంటి మామయ్యా! మీరు పగలంతా  
పనిచేసి అరిసిపోతారు. ఓ కప్ప టీ కూడా  
తాగకపోతే ఎలా?’ అనేది.

‘మీ అత్తయ్య చాలా దురదృష్టవంతు  
రాలమ్మా!’

‘ఏంటి మామయ్యా నీవనేది?’

‘అవునమ్మా! కోడలివేత సేవలు  
చేయించుకోలేకపోయిందది!’

‘అత్తయ్యకు సేవచేసే భాగ్యం నాకే కల్గి  
లేదు. నేనే దురదృష్టవంతురాలిని

మామయ్యా!’ అని కళ్లనీళ్లు పెట్టుకొనేది  
జయమ్మ.

అలాంటి జయమ్మ ఎంతమారిపోయింది?  
ఈ మార్పుకు కారణం ఏమిటి?

తన దురదృష్టమా? లేక కాలమహిమా?

“ఏంటి? పండుకొన్నావా?” జయమ్మ  
అరుపు వినించగానే ఉలిక్కిపడి కళ్ళు  
తెరిచాడు గోపయ్య.

“టీ తెమ్మని గంగకు చెప్పావా?” కోసంగా  
అడిగింది.

“లేదమ్మా! నేను చెప్పలేదు. నాకెందుకు  
టీ?” మెల్లగా గొణిగాడు గోపయ్య.

“డాక్టర్ గారు టీ యివ్వద్దని చెప్పాడు  
అంతేకాని నీకు యిస్తే మా ఆస్తులు తరుగు  
తాయని భయపడి కాదు, నీకు టీ ఇవ్వటం  
మానేసింది!”

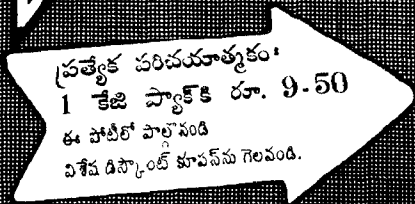
“అక్కర్లేదమ్మా! ఏదో చంటిపిల్ల కదా!  
నా మీద ప్రేమకొద్దీ టీ యిద్దామనుకొంది..  
అలా చేయవద్దని కేకలేస్తాతే!”

“అహా! ఎంత చమత్కారం! అక్కడికి  
దానికి ఒక్కదానికే నీమీద ప్రేమ వున్నట్లు  
మా తెవ్వరికి లేనట్లా? మీ అబ్బాయి  
మంచోడు కాబట్టి డాక్టర్ కు బోలెడంత

**క్రొత్త**

# సంసార్

డిటర్జెంట్ ఉత్తీక పౌడర్



హ్యాండ సోప్ అండ్ డిటర్జెంట్ లిమిటెడ్, బెంగళూరు వారి ఒక నాణ్యమైన ఉత్పాదన. మార్కెట్ చేయవారు: శ్రీ మైసూర్ సేల్స్ ఇంటర్నేషనల్ లిమిటెడ్, బెంగళూరు

## "వ్యత్యాసమేమి?" పోటీలో పాల్గొనండి

అన్ని సమాధానములు సరిగ్గా ఉన్న మొదటి 15,000 ప్రవేశ పత్రాలకు డిస్కంట్ కూపన్లు లభిస్తాయి

హరిప్రకాశ్ లో లభించే క్రొత్త సంసార్ డిటర్జెంట్ ఉత్తీక పౌడరు అమ్మకం ధర రే. 12.50 (పన్నులు అదనము). కానీ 'ప్రత్యేక పరిచయాత్మకం' ద్వారా మీరు సంసార్ ను రూ. 9.50 కే (పన్నులు అదనము) పొందవచ్చును. మీరు చేయవలసిందల్లా ఈ పోటీలో పాల్గొని డిస్కంట్ కూపన్ ను పొందటమే! ఈ ఉత్తమ సంసార్ డిటర్జెంట్ మీ నామ్మక సరిపడు గుడాన్ని కల్పించిని మీరే నిర్ణయించండి.

క్రింది ప్రశ్నకు మీ సమాధానము వ్రాయండి.  
సంసార్ హరిప్రకాశ్ మీద ఎన్నిరంగులు కలవు?

పోటీ చాలా సులభం ప్రవేశ గునుము లేదు.

**Sansar<sup>A</sup>**  
DETERGENT WASHING POWDER

THE FAMILY ECONOMY PACK

1kg  
Net weight

MAXIMUM CONSUMER PRICE  
RS. 12.50  
(LOCAL TAXES EXTRA)  
PROD. ON 12.98  
MADE IN INDIA  
KARNATAKA SOAPS AND DETERGENTS LIMITED  
BANGALORE 560 055

**Sansar<sup>B</sup>**  
DETERGENT WASHING POWDER

THE ECONOMY FAMILY PACK

1k  
Net weight

MAXIMUM CONSUMER PRICE  
RS. 12.50  
(LOCAL TAXES EXTRA)  
PROD. ON 12.98  
MADE IN INDIA  
KARNATAKA SOAPS AND DETERGENTS LIMITED  
BANGALORE 560 055

పెన చూపిన రెండు ప్యాకెట్ల మధ్య 6 తేదీలు కలవు. ప్యాక్ 'ఎ' మాత్రమే పరియైన ప్యాక్. ప్యాక్ 'బి' మీద తప్పిలను ఎంచి చుట్టూ వృత్తాకారం గీయండి. ఈ ప్రవేశ పత్రాన్ని కత్తిరించి, మీ పేరు మరియు విలాసమును ప్రత్యేక కాగితంమీద వ్రాసి క్రింది పేర్కొన్న చిరునామాకు పంపించండి.  
"వ్యత్యాసమేమి" పోటీ, మైసూరు సేల్స్ ఇంటర్నేషనల్ లిమిటెడ్  
36, కన్వీంగ్ హ్యామ్ రోడ్, బెంగళూరు-560052.  
వ్యాయ నిర్వహణ కీర్తి కుడినిర్ణయము మరియు దీనికి సంబంధించిన ఏ విధమయిన ఉత్తర ప్రత్యుత్తరములకు అవకాశము ఇవ్వబడదు.  
ప్రతి కుటుంబానికి ఒకే ప్రవేశ పత్రము.

త్వర వశండ్లి  
ఈ పోటీ పాల్గొనండి.

ASVP

తగలేసి నీ రోగానికి మందులిప్పిస్తున్నాడు. ఆ మాత్రం మనుషుల్ని అర్థం చేసుకొనే జ్ఞానం కూడా లేకపోతే ఎలా?" అంటూ రుసరుసలాడుతూ లోపలికి వెళ్లింది జయమ్మ.

"నీ మొగుడు ఎవరి డబ్బో వాకు ఖర్చు పెట్టడంలేదే! నేను సంపాదించుకొన్న ఆస్తినే నేను తింటున్నాను. ఒక ఆవుతో వుండే ఇంటిని ఏది ఆవుల పాడివేయటానికి కారణం నా రెక్కల కష్టమేనే!" బిగ్గంగా అరవాలనుకొన్నాడు గోపయ్య. కాని జయమ్మ నోటికి భయపడి ఆ ప్రయత్నం మాను కొన్నాడు.

## పా డి ఆ వు

ఆవులను కొన్నాడు. కోడలు వచ్చేసరికి తమింటో ఏది ఆవులపాడి వుండేది. కోడలు కూడా ఆవులను బాగతగా చూసుకొనేది. సీతయ్య మాత్రం ఇంటి పని ముట్టుకొనేవాడు కాదు. వాడికేదైనా పుద్యోగం చూడాలను కొంటున్న సమయంలో తనకీ పాడు జబ్బు వచ్చి మూలపడ్డాడు. తన పుద్యోగం సీతయ్య కిచ్చారు. తను మూలపడ్డాక సంసారంలో రకరకాల మార్పులు వచ్చాయి. కొడుకు, కోడలు యింతకుముందులా తనతో

అంటూ టీ కప్పును గోపయ్య నోటికి అందించింది గంగ.

మెల్లగా లేచి కూర్చుని కప్పును అందు కొన్నాడు.

గోపయ్య టీ త్రాగుతుంటే ఎంతో తృప్తిగా చూసింది గంగ.

"టీ బాగుందా తాతయ్యా?"

"చాలా బాగుందమ్మా! నీ చేత్తో యిచ్చావుగా మరి! ఆవును! నువ్వు టీ తాగావా?"

"లేదు తాతయ్యా! నేనే తాగుతానని అమ్మతో అబద్ధం చెప్పి ఈ టీ తాగాను."

గంగ అలా అనేసరికి గోపయ్య గుండె రుబ్బునుంది.

కాళీ చేసిన కప్పును ప్రక్కనపెట్టి గంగమ్మను ఒడిలోకి తీసుకొని "నా బంగారు తల్లి!" అంటూ ముద్దులతో నింపాడు.

\* \* \*

ఆ రాత్రి గోపయ్యకు నిద్ర పట్టలేదు. కనిపించి కప్పు టీ కూడా నోచుకోలేని తన బ్రతుకు వ్యర్థమనిపించింది.

తనకీ జబ్బు లేకపోతే తన పుద్యోగం పోయేదికాదు.

తన కోడలు తనకు ఎన్నో మధ్యాహ్నం చేసింది.

తన బ్రతుకు సురో రకంగా వుండేది. తనలాంటి స్థితి పగవాడికూడా వద్దు! రెండు చేతులతో దణ్ణంపెట్టు ఇంటి కప్పునైపు చూస్తూండిపోయాడు గోపయ్య.

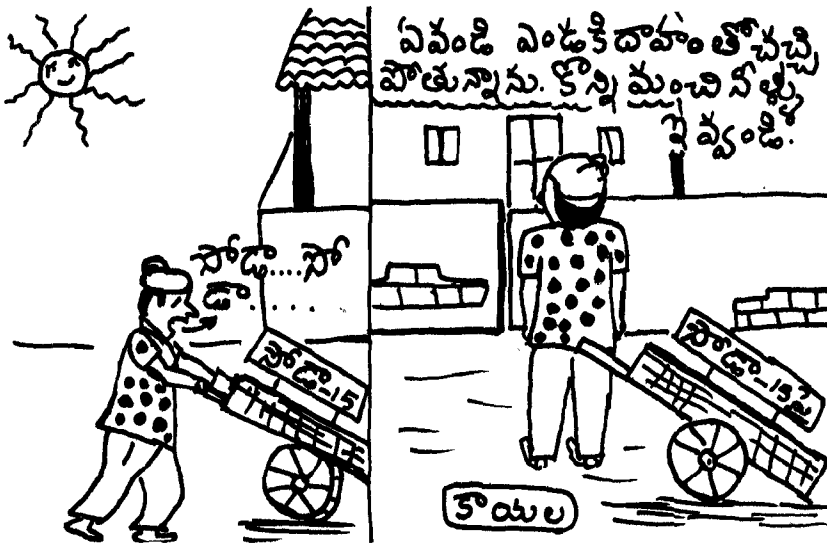
అప్పటికి బాగా ప్రాద్దుబోయింది.

ప్రక్క గదిలోంచి సన్నగా మాటలు వినిపించాయి గోపయ్యకు. కోడలు కొంచెం నిసురుగా మాట్లాడుతోందని గ్రహించిన గోపయ్య మెల్లగా గది ప్రక్కకు తిరిగి కిటికీ వద్ద తలపెట్టాడు.

"నువ్వెన్నయినా చెప్ప! మా నాన్న యిక్కడకు రావాలిందే! ఈ గొడ్డ చాకిరీని నేనొక్కదాన్నే చేయలేకపోతున్నాను. అవతలి మీ నాన్నేమో మంచనపడ్డాడు. ఈ చాకిరీ నేను చేయలేను!" గట్టిగా చెప్తూంది కోడలు.

"పోనీలే! పా లేరును పెట్టుకొం దామరే!" నవ్వుతెచ్చున్నాడు కొడుకు.

"మళ్ళీ పాడికూడా తిండి దండ్రిగారు మా నాన్నకు మాత్రం ఎవరన్నారు? మా పూర్వో ఒంటరిగా వుండటంకంటే యిక్కడకు వచ్చి మనకు చేదువాదోడుగా వుంటే నయం కదూ!"



ఈనాడు సీతయ్య ఓ మనిషిగా నిలబడ్డా డంటే అందుక్కారణం తనే. చిన్నప్పట్నుంచీ వాడికి చదువుమీద శ్రద్ధ వుండేది కాదు. ఏ మాత్రం డబ్బులున్నా తిరుపతెల్లి సీమాల చూసాచ్చేవాడు. అతి కష్టమీద ఎనిమిదో క్లాసు వరకు చదివాడు. పోనీ పాలవ్యాపారంలో పెడదామంటే శరీర కష్టం పడలేనివాడు. ఓ ప్రక్క బంట్లోతు పుద్యోగం చేస్తూ సంసారాన్ని ఈడుకొస్తూ, ఓ ఆవునుకొన్నాడు తను. గొడ్డొచ్చిన వేళ, దిడ్డొచ్చిన వేళ అంటారు. లక్ష్మీ నిజంగా ఆవు కాదు. తన పాలిట దేవత. అది వచ్చాక తనకు బాగా కల్పించింది. దాని పాలమీద వచ్చిన డబ్బును బ్యాంకులో దాచి మరి రెండు ఆవులను కొన్నాడు. అలా అలా కూడబెట్టిన సొమ్మును పెట్టి తను

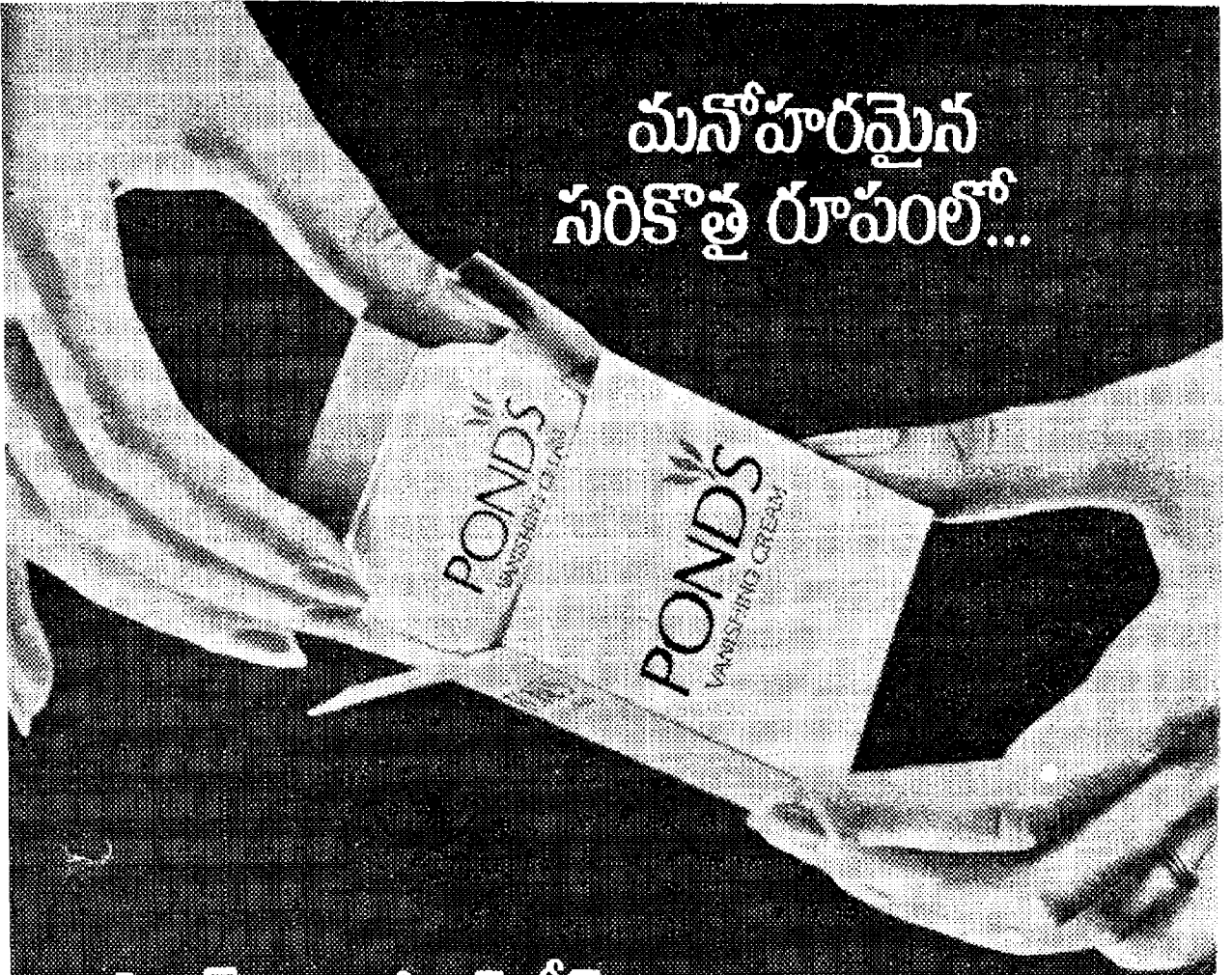
మాట్లాడటంలేదు. తన విషయం వచ్చేసరికి చిరాకుపడిపోతున్నాడు. తను మాట్లాడు తుంటేనే ఖిన్నమంటున్నారు. పెట్టడంపెట్టడమే వాళ్ల కెంతో బాధగా వుంది. నిజంగా దేవుడనేవాడు పున్నాడు కాబట్టే పక్షవాతం వచ్చినా తను పూర్తిగా మంచంపాలు కాలేదు. కర్ర పూతతో మెల్లగా తిరిగి స్థితిలో వచ్చాడు. తను పుణ్యం చేసుకో బట్టే గంగలాంటి మనవరాలు దొరికింది.

"తాతయ్యా! ఇదిగో టీ!" అంటూ గంగ టీ కప్పు అందించేసరికి తన ఆలోచన లను కట్టిపెట్టి కన్నీళ్లతో—

"వద్దమ్మా! మీ అమ్మ తాగవద్దం బోంది!" అన్నాడు గోపయ్య.

"అమ్మే పంపించింది. తాగు తాతయ్యా!"

మనోహరమైన  
సరికొత్త రూపంలో...

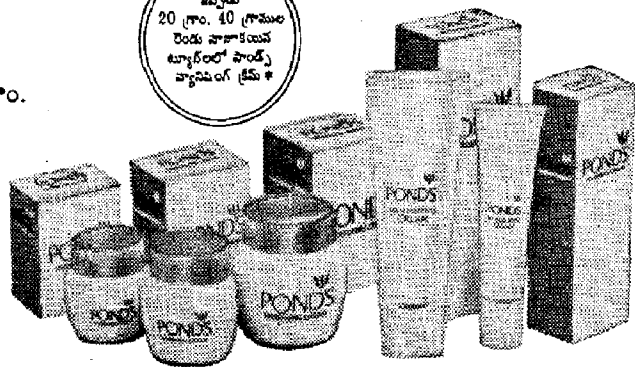
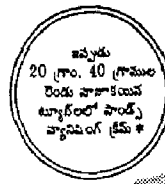


## పొండ్స్ వ్యానిషింగ్ క్రీమ్

బయటకు నన్నగా కనిపిస్తే రోపల తక్కువ  
క్రీమ్ వన్నట్లు అర్థంకాదు. 70 గ్రాం. 40 గ్రాం.  
20 గ్రాం సైజ్ లో జాడలు వస్తున్నాయి.  
అందమైన అట్టపెట్టెలో వస్తున్న ఈ జాడలు  
విరగవు మరియు తేలికయినవి.

మా చర్మాన్ని ఎప్పుడు మృదువుగానూ, నున్న  
గానూ, తాజాగాను వుంచేటట్లు పొండ్స్  
వ్యానిషింగ్ క్రీమ్ అందించే వాగ్దానం. అది  
ఎప్పుడు కాపాడుతున్నది.

\* కొన్ని ప్రదేశాలలో మాత్రమే లభిస్తుంది.



HTM-PL-2474

పొండ్స్ వ్యానిషింగ్ క్రీమ్

"బాగానే వుంటుంది. కాని మన యిల్లు మాస్తే యిరుకు కదా! ఎండాకాలం ఎట్లా బద్దకుపోయినా వానాకాలం కష్టం కదా!"

"కష్టమేముంది? ఆ వరండాలోనే వుంటాడు!"

"మరి మా నాన్న!"

"పాద్మినీ లేచానే పెద్దాపు ముఖం మాడాలంటాడుగా! దాని పక్కనే వంచం వేద్దాం!"

"ఏమిటి గొడ్లపాకవిల్లోనా?"

"ఏం? అది మాత్రం మన యిల్లు కాదా! కళ్ళు మూసుకొని పండుకొనేవాడికి గొడ్లపాకయినా ఒకటే చాబా యిల్లయినా ఒకటే!"

"చాలే! పిచ్చి పిచ్చిగా వాగకు! నాన్న ఎంటే బాధపడ్డాడు. కళ్ళు మూసుకొని పండుకో!"

"అలాగే పండుకొంటా కాని మా నాన్నను రమ్మని రేపు వుత్తరం రాస్తావా?"

"మాద్దారే!"

గోపయ్య కళ్ళలో ఉప్పెన!

గోపయ్య గుండెల్లో భూకంపం!

ప్రపంచమంతా తనను శత్రువులా చూస్తున్నట్లు ఫీలయ్యాడు. గొడ్లపాకలో పండుకోటం తనకు చిన్నతనం కాదు. మనసుల్లేని ఈ మనుషుల మధ్య మనలేకంటే మనుతలు చూపే ఆ మూగజీవుల మధ్య జీవించటంలో తప్పి వుంది. అయితే ఒకప్పుడు ఎంతో బాగా బ్రతికిన తను ఈనాడు గొడ్లపాకలో గతిలేక కాపురం చేయాలా? తనకంటే తన వియ్యంకుడు ముఖ్యమా? అవును మరి! తన పరిస్థితే తన దురదృష్టం

## పా డి ఆ వ

నికి కారణం! ముందు వచ్చిన చెవులకంటే వెనుక వచ్చిన కొమ్మలు వాడిగానే వుంటాయి. ఆ గొడ్లపాకలో నిక్కష్టంగా బ్రతికేకంటే కొంచెం విషం మింగి చావటం మేలు. కనీసం తన కొడుక్కుయినా అనంటే జాలి లేదా? "ఈ ఘోరాన్ని ఆపలేదా? పెల్లాం మాటలు విని తనను గొడ్లపాకలోకి వెళ్ల గొడ్డాడా? వీల్లేదు ... వీల్లేదు ... అలా జరగటానికి వీల్లేదు. ఆలోచిస్తూనే నిద్ర పోయాడు గోపయ్య.

\* \* \*

తెల్లవారింది.

ఇల్లంతా ఎంతో సందడిగా వుంది.

ఈ రోజు కృష్ణాస్థిమి!

జయమ్మ పాద్మినీలేచి ఆవులన్నింటికీ ఒళ్ళురుద్ది నీళ్ళుపోసి పసుపు కుంకుమలతో అలంకరించింది. రంగు రంగుల పూలను మాలలుగా కట్టి కొమ్మలకు చుట్టింది.

ఈ పండుగను తబ్బుకొంటే పాత రోజులు గుర్తొచ్చాయి గోపయ్యకు. తనెంతో సరదాగా యీ పండుగ చేసేవాడు. బజార్లో రంగు డబ్బాలు కొనుక్కొచ్చి ఆవులకొమ్మలకు రంగులు వేసేవాడు తను. ప్రతి ఆవు ముఖాన పసుపు పూసి కుంకుమ బొట్టు పెట్టేవాడు. దేవుడి గుడిచుట్టూ తిప్పి గులాం చల్లి ఇంటికి తోలుకువచ్చేవాడు. కోడలు ఆ రోజు పాయసం చేసి దేవుడికి ఆరగింపు పెట్టి ముందుగా తనకే వడ్డించేది.

అలాంటి పండుగ ఈనాడు ఎంతో

చప్పుగా వున్నట్లుంది తనకు. తను ఓపిక చేసుకొని ఆవుల నుదులు కుంకుమదిద్దటానికి సిద్ధపడినా కోడలు అందుకు ఒప్పుకోదు. తన నీడంటేనే మండిపడుతూంది. ఈ ఇంట్లో తనివ్వుడు పెద్ద అడ్డుగోడలా వున్నాడు.

గంగ పరుగు పరుగున రావటంతో గోపయ్య తలెత్తి చూశాడు.

"తా తయ్యా! ఇలాంటి ఓ సారి!" చాదావుడిగా అంది.

"ఎందుకమ్మా?" మెల్లగా అడిగాడు గోపయ్య.

"రా తాతయ్యా! చెబుతాగా!" అంటూ కర్ర అందించింది. కర్రసాయంతో గోడను ఆసరాగా తీసుకొని మెల్లగా గంగ వెంట ప్రక్క గదిలోకి వెళ్లాడు.

"బీరువా పైన పసుపు డబ్బా, కుంకుమ డబ్బా వుంది తాతయ్యా! అవి రెండూ అందుకొని నా కిప్పు!" అంది గంగ పైకి చూపిస్తూ.

చేతులతో తడిమి రెండు డబ్బాలను తీసి గంగకు అందించాడు.

"ఇవి నీ కెందుకమ్మా?" ఆశ్చర్యంగా అడిగాడు గోపయ్య.

"మాడు తాతయ్యా! మరి అమ్మ ఏం చేసిందో?"

"ఏం చేసిందమ్మా?"

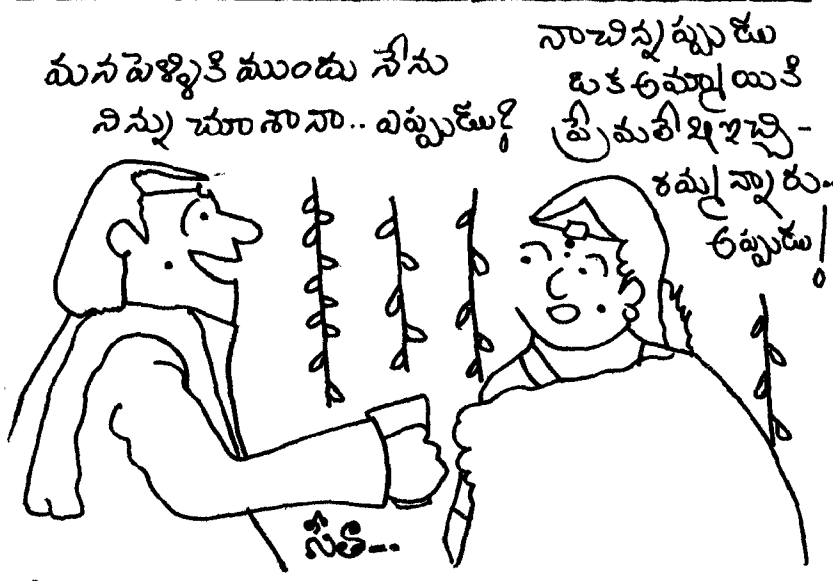
"ఈ రోజు పండ్లదా! ఆవులన్నింటికీ పసుపు రాసి కుంకుమ పెట్టింది. కాని పెద్దావుకు మాత్రం ఏమీ చేయలేదు. అసలు దానికి తెలిగిపిండి, తోడుకూడా పెట్టడంలేదు తాతయ్యా! పాపం! పెద్దావు కాళ్ళ పడిపోయి పాకలో కదలేక పండుకొంది తాతయ్యా!" జాలిగా చూసింది గంగ.

"రేపా మాపా చచ్చేదానికి దానికెందు కమ్మా పసుపు కుంకుమ" విరక్తిగా నవ్వాడు గోపయ్య.

"తాతయ్యా! పాపం! పెద్దావుకు ఎంత ఆకలేస్తోందో?"

"దాని ఆకలి అందరికీ అర్థంకాదమ్మా! అది పాడి ఆవు కాదుగా!" అంటూ బయటకు రాబోయిన గోపయ్యకు ఎదురుగా గుమ్మంల్లో జయమ్మ కనిపించేసరికి తల వంచుకొని వరండాలోకి వెళ్లిపోయాడు.

గోపయ్య వెళ్లిన దిక్కే జయమ్మ చూస్తూండేసింది.





ఆనందప్రదమైన రోజులు తిరిగి వచ్చేయి...



నల్లగురూ కలిసి  
ఆనందించే సమయము ఇదే!



TRIKAYA PE 4 80 TEL

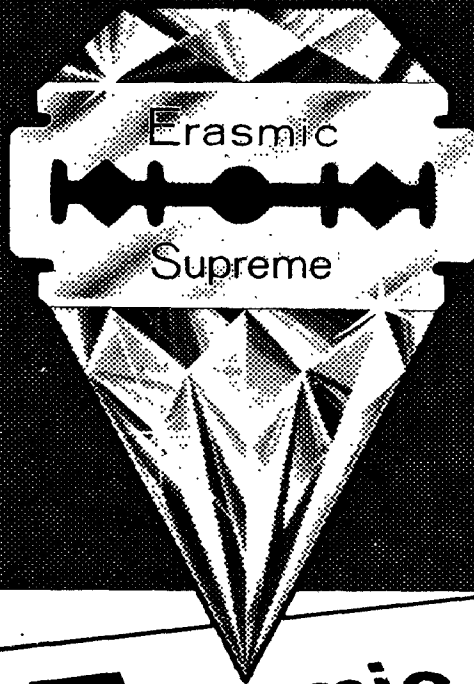


**థమ్స్  
అప్**

కోలాయిక్కు ఉల్లాసము  
తాజాదనమునకు  
నేసము

ఇదుగో...

# వజ్రంలాంటి అంచుగల వాడైన బ్లేడు



అత్యుత్తమమైన స్టేయిన్లెస్ స్టీక్ తీసుకున్నాం...దాన్ని పదును పెట్టాం, అరగదీశాం, సానపట్టాం, మెరుగు పెట్టాం—అయినా మాకు తృప్తి కలిగిందా అంటే లేదు. అందుకే, అంచుమీద వాక్యూమ్ స్థితిలో అతిసుక్ష్మ లోహ రేణువులను శక్తి వంతంగా ప్రేరేపించాం, బ్రెస్టాన్ పూత వేశాం; ఆ విధంగా ఓ రత్నాన్నే సృష్టించాం—'వజ్రం లాంటి అంచుగల' వాడైన బ్లేడు.

కొత్త ఇరాస్మిక్ స్టేయిన్లెస్ సుప్రీమ్-మీ ముఖానికి అర్హమైంది ఇదే !

**ఇరాస్మిక్**  
స్టేయిన్లెస్  
**సుప్రీమ్**

సాంకేతిక ప్రావీణ్యం మరి ఇరాస్మిక్, సుఖమైన షేవ్ ఇది సుప్రీమ్!

# ఇప్పుడు 20 పై.తగ్గింపుతో అందుకోండి

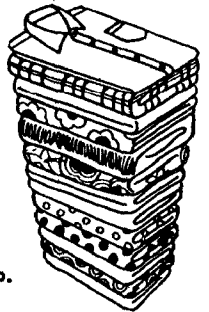
## ట్రైలొ

ఇప్పటికే ఇతర వాటికన్న  
25% తక్కువ ఖరీదైన  
నీలి డిటర్జెంట్ బిళ్ళ!

ట్రైలో తో పచ్చే సురుగు ఎక్కువ—గనక మీరు  
మరెన్నో బట్టల్ని వుతికి పిలు. మరే యితర డిటర్జెంట్  
బిళ్ళతో కన్న మరింత ఎక్కువగా!

ట్రైలో ఎంతో బాగా కుత్ర  
పరుస్తుంది—బాగా మరికి పట్టిన  
మీ బట్టల్ని కూడా శుభ్రపరచగల  
శక్తిగలది యిది. దీంతోనే గల నీలి  
మందు మీ బట్టల్ని పుద్ధింత తెల్లగా,  
కాకాగా రూపొందిస్తుంది.

ట్రైలో మరెంతో కాలం మమ్మ  
తుంది—ఇది ముద్దగా అయిపోదు.  
దీన్ని పూర్తిగా అరిగిపోయేదాకా వాడేపిలు.



అదనంగా సురుగు

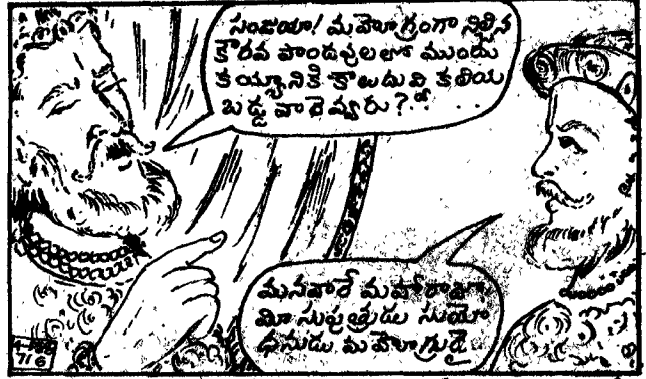
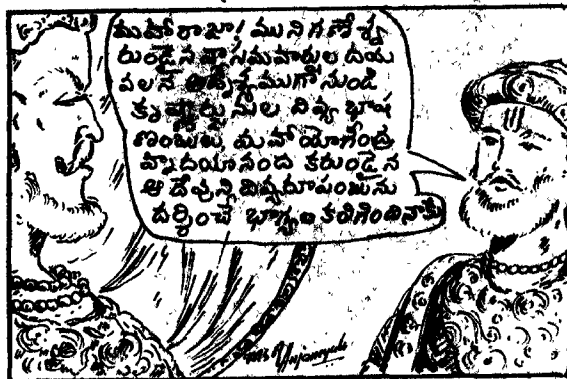
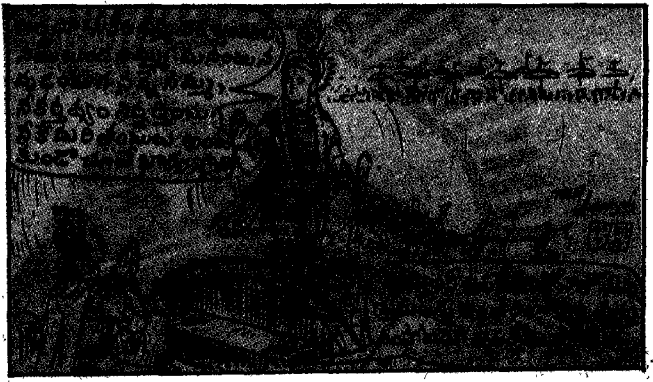
అదనంగా శక్తి

అదనంగా పొదుపు

ఇప్పుడే కొని చూడండి—ప్రతివర చర్యగల ట్రైలో ఎంత ఎంతెంత మేలైనదో!

**గోడైజ్**  
ఉత్పాదన

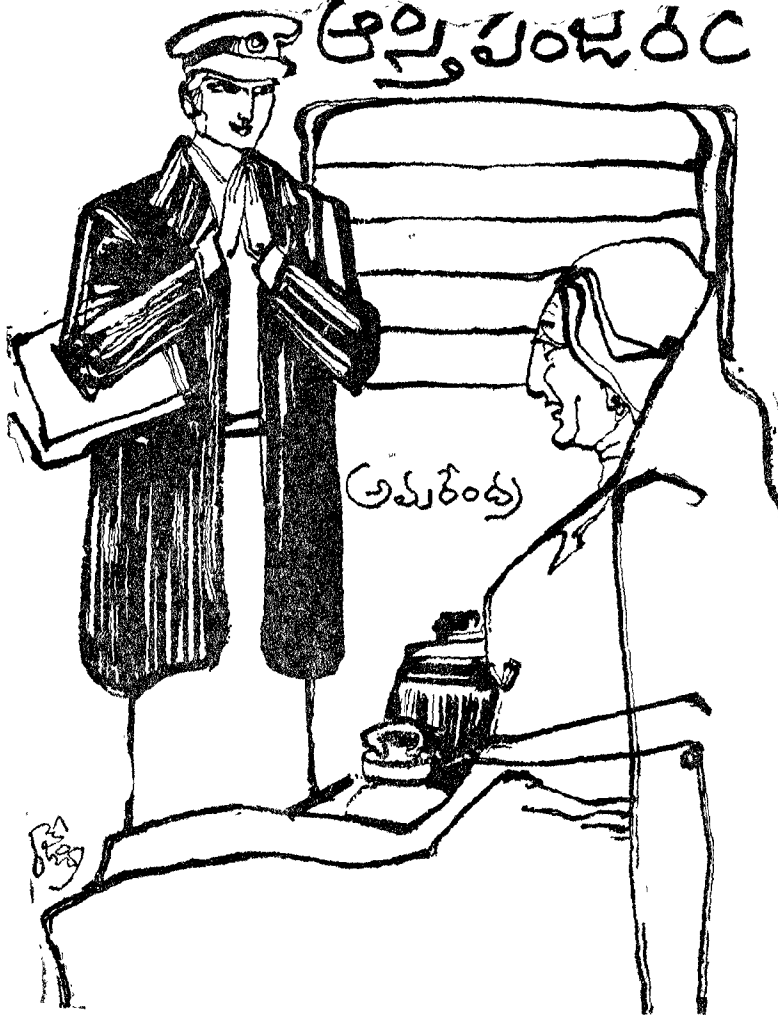
(గత నందిక తరువాయి)



[ఇంకా ఉంది]



# ఆత్మీయంబరం



“ఎందుకీ మొసలి కన్నీళ్ళు?” అని

చరాలున అనేసింది ఇందిరమ్మ. దురుక్కున బాకుతో పొడిచినట్లు, చక్కన కొరడాతో చరిచినట్లు ఆ మాటలు రామదాసుని ఎంతో బాధ పెట్టిస్తే. తం వెనుకొని అక్కడే సాణలెని ప్రతిమలాగా కూచుండి పోయాడు. అపుననటానికి, కారవ టానికి నోరు మెదవలేక పోయాడు. కెటటాలుగా పొంగి వస్తున్న దుఃఖంతో అతని మనస్సు నుడితిరిగి పోయింది.

కాదు. కాదు. తన వివారమంతా కపట బాటకం కాదు. తల్లి తండ్రుల్లేని దిక్కులేని కుర్రవాణ్ణి తెచ్చి ఇంట్లో కన్న కొడుకులాగా పెంచాడు ఇందిర భర్త సుందర్రావు. అండ లేని తనని అడుకొని ఆదరించి పెంచి పెద్ద వాణ్ణి చేశాడు. వదుపు చెప్పించాడు. అటు నంటి సుందర్రావు, అనుక్షణమూ తను

వాన్నా అంటూ చుట్టూ తిరిగిన తండ్రి ఆకస్మికంగా గుండె ఆగి చనిపోయాడు. అటు నంటి వాత్సల్యమూర్తిని కోలుపోయి నిలవనున్న తన కన్నీళ్ళు మొసలికన్నీళ్ళా? ఆ మాటతో ఎంత కుటలత్వం, ఎంతనిర్దయా, ఎంత స్పర్శ - తలమకున్నకొద్దీ తల తీరిగి పోతోంది. గుండె సుండిపోతుంది.

తను “అమ్మా” అంటూ ఆమెకి ఎంత దగ్గరగా పోవాలనుకుంటాడో ఆమె అంత దూరంగా విడిల్చి కొడుకుంది. తను ఆమె చుట్టూ అల్లకు పోవాలనే ప్రయత్నిస్తాడు. ఇందిర మాత్రం అతిన్ని పురుగులాగా దులవ రించేస్తుంది. ఇన్నాళ్ళూ సుందర్రావు చూపిన ఆదరాభిమానాల వల్లనే తను ఆ ఇంట్లో నిలబడగలిగాడు. ఇందిర తననిఎంత ఈనడిం చేద్దో సుందర్రావు అంత దగ్గరికి తీసేవాడు. మొన్న మొన్నటిదాకా సుందర్రావు తన కన్న తండ్రి కాదని రామదాసుకి తెలియనేలేలియదు.

ఆ ఇంట్లో అడుగు పెట్టిన తణుమే అతన్ని సుందర్రావు పొద్దులు మధ్యలోకి స్వీకరించి కన్న కొడుక్కుంటే మిన్నగా ప్రేమించటం మొదలు పెట్టాడు. మొదటి చూపులోనే ఏందుకో ఇందిరకు ఈ దిక్కులేని దీనుడి మీద కారణం లేని ద్వేషం అంకురించింది. ఈ ఊరు పేరు తెలియని బికారిని పెంచు టం తనకి సుతరామూ ఇష్టం లేదని క్రికి వెళ్ళిన నోరు పెట్టుకుని చెప్పింది.

దిక్కులేని పిల్లాడికి తమ ఆస్తి నంతా వెట్టుటం తనకి గిట్టదని, ఎవరైనా ద్రవ్యాల పిల్లాణ్ణి, చులం గోత్రం కలసిన న పెంచుకుందామని ఎంతో వట్టు నట్టి ఏ విషయంలోనూ ఇందిరమాటను జవాబుయిగని సుందర్రావు ఈ సంద ర్భంలో తం భార్య మాటని చెవిలో దూరశ్చిదు ఆ అనాధబాలకుడు రామదాసు మీద వికి అవ్యాజ్యమైన మనుకారం ఏర్పడిపోని గామదాసుని భార్య చిన్న చూపు చూడ దేనికో అర్థంకాక సుంద ర్రావు లోపకత్ బాధపడ్డాడు. ఆ దీనుడి మీద తన అహంకారం, ఇందిరమ్మ ఆగ్రహానికి కారణమైన గిహించిన సుందర్రావు రామదాసుమీద ఎవ ప్రాణాలూ పెట్టుకొని బ్రతికాడు. తిమ్మత ఆకస్మికంగా చని పోతానని సుందర్రావు కలలో కూడా అనుకో లేదు అయినా ముగ్గు చూపు మనిషి కావటంతో ఒక క్రొవీద గామదాసే తన ఆస్తికి వారసుడని ఓ కనర్స్ పెట్టి ఆ కనరు రామదాసు పెట్టిపెట్టగన పెట్టాడు. ఆ కాగితం రిజిస్టరు ఘంచునూ లేదు, రామదాసునికా స్తోక్తంగా ఏంమికోమాలేదు.

సుందర్రావు సాతాత్తు మగబడించేసరికి ఇంట్లో రామదాసుకున్న అధికారం, అదరం ఒక్కసారిగా మాయమై పోయినై. తమ పరాయివాడనా, తనకి ఆ ఇంట్లో కాని, ఆస్తితో ఏమీ సంబంధం లేదని అనుక్షణము ఇందిర నూటిపోటి మాటలతో అంటున్నానే వుంది. రామదాసుకి అప్పీమీద మనుకారమే కాని సుందర్రావుమీద నిజమైన ప్రేమలేదని ఇందిర అభిప్రాయం. అందుకే అతనినిమొసలి కన్నీళ్ళని అనటానికి కొంచెమైనా సంగో చించలేదు.

మొన్న చిందర వందరగా వున్న గుడ్డల్ని పర్దుతుంటే పెట్టె అడుగునున్న కనరు రామదాసు కళ వడింది. అందులో ఏముందో



ఈకొద్దునట ఫళ్లేదులేవోయ్ చక్కరింజుట  
పెట్టుకొళ్లేదు!



నక్కల్లేదు. కానీ, మేనక నుంటాకర్నాడి!  
బలి కాకుండా మూతమే ఈ వివాహం  
జరిపించాను."

సభ ఇంద్రాణి మాటలకు హర్షం  
పకటించింది ఎవరూవు పరిశీలించి  
వివరాలు తెలుసుకున్న దేవదూతలు,  
శుకాచార్యులను హెచ్చరించింది మయాడని  
తెచ్చారు. నునుల ఇంద్రాణి దోషమీలేదని  
పెర్చయింది ఆమెను పగౌరవంగా నిభవండి  
నంపివేసారు. నలుగురిలో నామమదే  
మూర్కుడిగా నిరూపించబడ్డాడు ఇంద్రాణి  
మీద ఎంతో దోషిగా ఆరోపించాడే కాని,  
ఇంద్రాణిని ఏమీ చెయ్యలేక పోయాడనీ, ఏమీ  
చెయ్యలేడనీ, లోకాల గెలిచేసాయి. "ఇంద్రాణి  
సభకు రానూ వచ్చింది, సగౌరవంగా వెళనూ  
వెళ్ళింది. ఆమెను సభకు దిప్పించిన అవకర్తి

ఇంద్రాణి సభకువచ్చి నలుగురిముందూ  
నిలిచింది. మునులు తలతెత్తలేకపోయారు.  
దిక్కాలకులు ఒకరి ముఖం ఒకరు చూసు  
కున్నారు. రాజపురుషులు ముఖాలు కోసంతో  
జేవురించాయి. వారిచేతులు ఖడ్గమీదకు  
చేరుకున్నాయి! అప్పరసలు సిగహించుకోలేక  
కన్నీళ్ళు కార్చారు. సహామణి ముఖం సహితం  
కళాపహీనమయింది అతడి గాంభీర్యం  
తెచ్చి పెట్టుకొన్నట్లుగా అందరికీ తెలిసి  
పోతోంది. సేంహానన: మీదవున్న అతడే దోషి  
అయినట్లు, సభాసభ్యుని నిలబడివున్న  
ఇంద్రాణి అతడిని విచారిస్తున్నట్లు, వుంది  
వాతావరణం.

సహామణుడు ఇంద్రాణిమీద మోసిన నేరం,  
శ్శత్రువర్గంతో చేతులు కలిసి, శుకాచార్యుల  
తవస్సు భంగం కాకుండా అడ్డుపడిందని.  
మునులు ఇంద్రాణిని ప్రశ్నించలేకపోయారు.  
ఇంద్రాణి తానే తన ఆరోపణకు సమాధానం  
వెప్పకొంది.

"నేను రాక్షస రాజ్యానికి వెళ్ళినమాట  
మథార్థం. కానీ, శ్శత్రువులలో చేతులు కలప  
టానికి కాదు. అంత నీచకార్యం నే వెప్పడూ  
చేయను. దేవయాని జయంతి కూతురని  
అందరికీ తెలిసిన విషయమే! ఆమెను చూడ  
టానికి వెళ్ళాను."

అది దోషమని ఎవరూ అనలేకపోయారు.  
సహామణుడే అనలేక పోయాడు. అందుకని,  
'మేనకతో మీ జయంతుడి వివాహం  
నియ్యటం కోసం, మళ్ళీ ఈ సమ్మగడ వచ్చి  
ఉండవచ్చుగదా!' అన్నాడు.

"మేనకతో జయంతుడి వివాహం  
నియ్యనే సంకల్పం నాకు లేదు. వారు  
పరస్పరం ప్రేమించుకొన్నారని తెలిసాక ఆ

ప్రేమని గౌరవించాను. ఈ దేవలోకంలో  
ప్రేమని నిలుపుకోవటానికి వివాహాలు చేసుకో

## ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక

పాఠకులకు...

వతిక ప్రచురణకు అవసరమగు మ్యాన్ సక్రిప్టు ప్రభుత్వం అదనపు పన్ను  
విధించడంతోనూ, ముద్రణ కవసరమగు యితర ముడివస్తువుల ధరలలో పెరుగుదల  
చేతనూ 8-5-1981 తేదీ నుండి ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక ధర తప్పని  
సరిగా పెంచబడిన వచ్చింది.

8-5-1981 నుండి ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక  
విడిపతి వెల 1-25 పైసలు

.....కొత్త రేట్ల ప్రకారం చందా వివరాలు.....

	ఏజెంటుద్వారా	పోస్టుద్వారా
	రు. పై.	రు. పై.
3 నెలలకు	16-25	16-90
6 నెలలకు	32-50	33-80
1 సంవత్సరం	65-00	67-60

పాఠకులు ఎప్పటి మాదిరిగానే తమ పూర్తి సహకారాన్ని అందిస్తారని ఆశిస్తున్నాము.

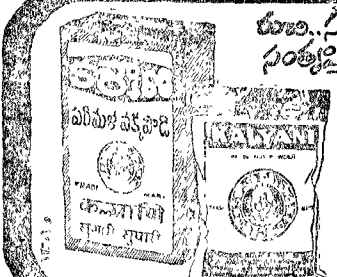
బిజినెస్ మేనేజరు,

ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక.

N.B.: 8-5-81 తేదీకి పూర్వపు పోస్టు చందాల గడువును  
కొత్త రేట్ల ప్రకారము సవరించబడును.

తాజావార్తలకు, ప్రత్యేక శీర్షికలకు, వైవిధ్యంగల వ్యాసాలకు  
ఆంధ్రపత్రిక దినపత్రిక చదవండి.

టాటా సువాసన అందించేది మేము!  
సంతృప్తి సంతోషం సాందేవిమీకు!!



**కర్కాటక రే వర్కపాడి వాడండి**

కయకాకువేడుకాట  
కర్కాటక నట్ హెడర్ వరుస  
రుస్తుంటాదా, ముఖపటం-52.1001

ప్రాతినిధ్యము లేనిచోట్ల స్థాపకములు కావలెను

సునిత లావణ్యరూపానికి!

**బ్రా**



**BRASIERES**

**MFGRS: R. శంకర్ దాస్ & కంపెనీ**

87 హకారా స్ట్రీట్, బొంబాయి 400 003 • టెలి: 327513

అన్ని ప్రముఖ షోరూమ్లలో లభ్యం

## ఆస్తి పంజరం

ఆతంగా తిరిచాడు. ఆస్తి అంతకీ తనని అధికారిని చేస్తున్న ఆ కాగితాన్ని చూసి రామదాసు విస్తు పోయాడు. తన కళ్ళని తనే నమ్మలేక పోయాడు. అప్రయత్నంగా అతని కళ్ళలో నీళ్ళు తిరిగినై. ఆ కాగితాన్ని మళ్ళీ భద్రంగా కవరులో పెట్టేసి అడుగుననడేశాడు. అందులో ప్రతి అక్షరంలోనూ చనిపోయిన సుందరాపు పృథంపు పుండం నిలిపించింది. చూసిన క్షణంలోనే దానిని తీసుకెళ్ళి ఇందిరకి చూపుదామనిపించింది. కానినిందుకో వెనకాడింది మనస్సు. ఈ కాగితం సంగతి అనలు ఇందిరకు తెలుసో లేదో?

ఏమో? తెలిసినంత మాతాన ఇప్పుడావిడ మనస్సు మారుతుందా? పైగా తనమీద అనాదరణ ఇంకా రెచ్చిపోతుంది. ఆమె దృష్టిలో తను కేవలం ఆస్తి కాజెయ్యటానికి కాసుకుని కూచున్న చొంగి అటువంటప్పుడు అవిడకి తనమీద మమకారం కలుగుతుందనుకోటం కలలో మాట. క్షణక్షణమూ అనిడలో మాతృర్యం పెరుగుతోంది. నందేహం లేదు.

మరి తానిక ఆ ఇంట్లో నీ ఆనరా మామకుని పుండాలి? విందుకోనం పుండాలి? ఇన్నాళ్ళూ తనని కంటికి రెప్పగా కాచిన సుందరాపు అండ పుంది. అయిన ప్రేమ, వాత్సల్యాలు అచ్చిటిని మరిపించినై. ఆయన ఆదరాభిమానాకి ప్రవంచంలోని ధనమంతా కలిపినా సరిపోలేదు. ఇన్నాళ్ళూ ఇందిరకి కంటకంగా పున్నా తను ఆ ఇంట్లో పున్నది అస్తికోసం కానేకాదు. ఇకముందు తానక్కడ పుండవలసింది అస్తికోసమేనా? అవును. అస్తికోసమే అనిడ అనే మాటలన్నిటినీ భరించి పున్నేసినా తుడుచుకుంటూ తానక్కడ పుండాలి. అనిడ ఎంత అగౌరవం చేసినా తనని కాదనుకుని పురుగులాగా తానక్కడ బతకాలి. అంతకీ తప్ప గౌరవంగా తానెక్కడబతకటానికి అస్కారమేలేదు.

ఈ సంగతి ప్రతి క్షణమూ రామదాసుకి పువ్వుంగా తెలిసినస్తోంది. తామ దిక్కులేని వాడు. నా అనే వాల్చేవరూ అతనికి లేరు. అయినా అతనికి అభిమానం వేడిండ్లి చచ్చి ప్యర్లాన పున్న సుందరాపుగారి దయవల్ల పెరిగి పెద్దవాడయ్యాడు. కాద్ గొప్ప డదువుకున్నాడు. తను ఏకాకి, బికారి.

అయినా తను వెక్కిరిస్తూ పోయిన ఇంట్లో అణిగి పడి వుండటం తలకి మించిన పనిగా తోస్తోంది. అనుక్షణమూ తనను చీదరించకునే ఇందిరని జలగలాగా పట్టుకుని అస్తికోసం ఆ కొంపలో పడి వుండటం రామదాసుకి చెడ్డ తలవంపుగా వుంది. ఎంత అలోచించినా అతనికి ఒకటే దారి కనబడుతోంది. అది ఎంత ఘోరమైన, అసాధ్యమైన మార్గమైనా అదే తనకి శరణ్యంగా కనబడుతోంది.

తెల్లవారూ కళ్ళల్లో నల్లులు వేసుకుని కూచున్నాడు పసితనంనుంచీ తను ఆ ఇంట్లో గడిపిన రోజులన్నీ మనస్సులో గిరగిరలిరిగిస్తే. సుందర్రావు ఫోటోకేసి చూసినప్పుడల్లా అతనికి ఒళ్ళు తెలియని దుఃఖం పొర్లుకొచ్చింది. ఆ ఇంట్లో ఆయనని రెండే ఫోటోలున్నాయ్. రెంటిలో చిన్న ఫోటో తీసుకుని జేబులో పెట్టుకున్నాడు. తనపెట్టె అడుగునున్న కవరుతీసి లాంతరు వెలుతుర్లో విన్నోసార్లు చదువుకున్నాడు. అతని కన్నీళ్ళతో అక్షరాలన్నీ చెదిరిపోయినయ్. ఆ కాగితం చేత్తో పుచ్చుకుని ఎప్పుడు తెల్లవారుతుందా అని ఎదురు చూశాడు.

గోడ గడియారం నాలుగు కొట్టింది. కిటికీలోంచి అరుణరాగ రేఖలు తూర్పు దిక్కున కనిపించినై. పక్కనున్న వేపచెట్టు గుబుర్లోంచి పక్షుల కిలకిల ధ్వనులు వినిపించినై. పిల్లలాగా అడుగు వేస్తూ వాకిలి దాకా వెళ్లాడు. గిరున వెనక్కి తిరిగొచ్చి ఇందిర నిద్రపోతున్న గది గుమ్మం దగ్గర నిలబడి "అమ్మా" అని పిలిచాడు

ఉలిక్కిపడి లేచింది ఇందిర. "పొద్దున్నే ఏం మునిగిపోయింది? లేనగానే నీ ముఖం చూడల్సింది" అని విసుక్కుంటూ కళ్ళు తెరిచింది.

"వెళ్తున్నానమ్మా! ఇక నా ముఖం చూపించి మిమ్మల్ని బాధించను లెండి. శలవిప్పించండి. వెళ్ళొస్తా" అన్నాడు రామదాసు కన్నీళ్ళతో వణుకుతున్న కంఠంతో.

ఇందిర తన చెవులని తానే నమ్మలేక పోయింది. ఆశ్చర్యంతో కళ్ళు పెద్దవి చేసి "ఎక్కడికి?" అంది.

"ఎక్కడికో వేసేంచెప్పనమ్మా? ఎక్కడున్నా మీ మేలు జన్మ జన్మలకీ మరచిపోలేను. నాన్నగార్నీ, మిమ్మల్నీ ప్రతినిమిషమూ తలచుకుంటూ ఎక్కడో పొట్టపోసుకుంటాను" అని

రామదాసు కొంచెంసేపు ఆగాడు. ఇందిర విన్నయంతో అతనికేసి రెప్ప వాల్చుకుండా చూస్తూ "వెళ్తావా? విజంగవా?" అని అడిగింది.

"నిజమేనమ్మా! వెళ్లిపోతూ మీ దగ్గర శలవు తీసుకుందామని నిద్రా భంగం చేశాను మీకు. ఊపించండి. ఇదిగో ఈ కవరు మీ దగ్గర భదంగా అట్టే పెట్టండి. నాన్నగారు దయతో సోకిచ్చినా వారి ఆస్తితో నాకేమీ ప్రమేయం లేదు. వారు నన్ను పెంచి పెద్దవాణ్ణి చేసి చదువు చెప్పించారు. నా కంటే చాలు" అని వెళ్ళటానికి ఒక అడుగు ముందుకు వేశాడు. దీపం పెద్దదిచేసి ఆ కవరు విప్పి కాగితాన్ని ఇందిర ఆత్రంగా చదివేసి "ఆగు రామదాస్" అని కేకవేసింది.

"మరచిపోయానమ్మా! ఇదిగో నాన్నగారి చిన్న ఫోటో, మిమ్మల్నాడిగి తీసుకపోదామనుకున్నాను" అన్నాడు రామదాసు ఊణం సేపు ఆగి.

"వెళ్లిపోతావా రామదాస్? అయితే నీ పెట్టె కూడా తీసుకపోవా?" అంది ఇందిరమ్మ.

"వాద్దమ్మా వాద్దు. మీమేలు జన్మజన్మలకీ మరచిపోలేను. దయంచండి. వెళ్ళొస్తా" అని చేతులు జోడించి గబగబా బైటికి వెళ్లి పోయాడు. ఇంకా విడిపోని మనక చీకటిలో రామదాసు ఊణంలో ముటుమాయమై పోయాడు.

ఇందిర అక్కడే నిలబడిపోయింది. కాళ్ళ కింద వేల అణగారి పోతున్నట్లు అనిపించింది.

లేశం కూడా ద్వేషంలేని రామదాసు పాశాంత గంభీరస్వరం ఆమె గుండెల్లో గింగురుమంటున్నది. కపటంలేని కల్మాషంలేని అతని చిరు నవ్వు ఆమె మనస్సుకి ఆగ్నేయాస్త్రంలాగా తాకింది. అనయత్నంగా "రామదాస్!" అని పిలిచింది. మారులేని ఆ పిలుపు దాడ్లో లేగదూడల "అంబా" అనే అరుపుల్లో కలిసి పోయింది.

"ఎందుకమ్మా ఇందిరమ్మా! ఊరికే కాలయౌవన చేస్తావ్?" అంది పొడుగింటి సరస్వతమ్మ.

"బాగుందే మీరు చెప్పేది! నాదేనేమిటి ఆలస్యం?" అంది ఇందిర.

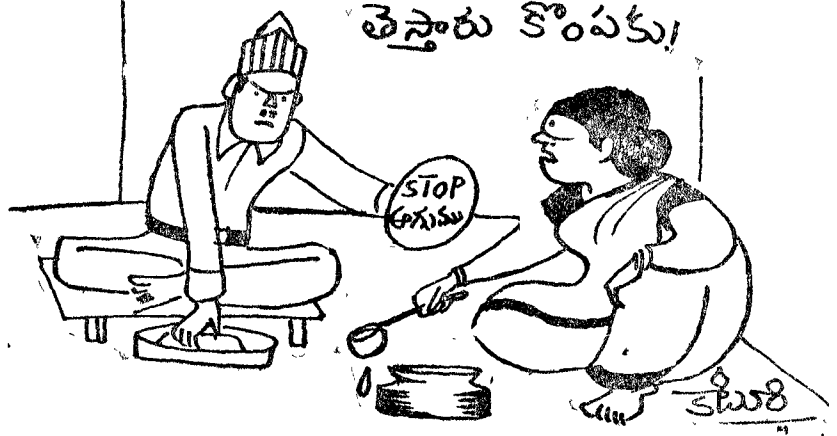
"కాకపోతే ఇంకెవరిది? మవ్వు ఊరి అంటే రేపేపాటికి అన్నిపనులూ అయిపోవూ?"

"మీరూరికే మాట వరనకి అంటారుగావి విజంగా ఇస్తారేమిటి"

"భలేదానివి. నెపం మా మీద వేద్దామనా! నువ్వు ఊరి అను రేపేపాటికల్లా మా వారిని ఒప్పించి మా చిన్నవాడ్య పెంపుడు చెయ్యకపోతే నా పేరు మారు పేరు పెట్టే! ఇదేమైనా కొత్త సంగతా? నీతో విన్నాళ్ళనుంచో చెబుతున్నానో మరి. ఆ రామదాసు పారిపోవటంతో ఇప్పుడు చిక్కే తిరిపోయింది గదా. ఇంకెందుకమ్మా సంతోచం."

"నాకెందుకండి సంతోచం? మీరువిజంగా ఇస్తే కళ్ళకద్దుకొని పెంచుకుంటాను. అంత కంటే నా కింతం కావాలి?" ఇందిర అనటమే

ఇంట్లో కాస్త తిరిస్తే సరి, మీటి బిగించుకొని ఇదొక్కటే తేస్తారు కొంపకు!



తడవుగా సరస్వతమ్మ తూనీగలాగా ఇంటిలోకి  
దూసుకుపోయింది.

## ఆస్తి పంజరం

వారం తిరక్కముందే దత్త హోమం రోజున వద్దనుకున్నా రామదాసు ముఖమే  
జరిగింది. కాగితాలతో అంతా బిగించుకున్నాకే అవిడ మనస్సులో తొంగి తొంగి చూసింది.  
సరస్వతమ్మగారు చిదంబరాన్ని ఇందిరమ్మ అన్ని రోజులూ మనవి కావనీ ఎటువచ్చి  
గారికి పెంపుడు ఇచ్చింది. పెంపుడు జరిగే ఏట పోయినా మంచినప్ప దూరదృష్టితో

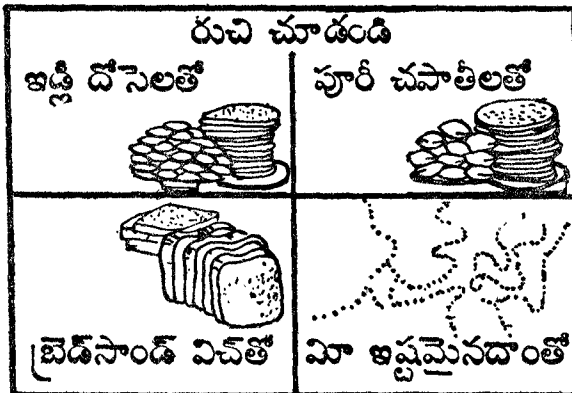
ఇందిర వదిలికొనిపోతూ మాత్రం తన  
పేరున అట్టే బెట్టు కుంది మిగిలిన పాతం  
పుట్రా యావత్తు చిదంబరాని కిచ్చేసింది.  
ఈ సంగతి తెలుసుకున్నాక సరస్వతమ్మగారి  
సంబరం సగం వచ్చిపోయింది. అంతా పిల్లాడి  
కిన్నకుండా కొంత తన పేర ఎందుకు పెట్టు  
కోవాలి? పెంపుడు జరిగిన క్షణం నుంచీ  
సరస్వతమ్మకి ఇందిర మీద ఈ విషయాన్ని  
పురస్కరించుకొని వృత్త ఏర్పడింది. ఇందిర  
మాత్రం ఈ విషయంలో ఎవరూ చెప్పినా  
విసలేదు.

పెంచుకొనేటప్పటికి చిదంబరానికి  
ఏనిమిదో ఏడే. అప్పటికింకా అక్షరాభ్యాసం  
కాలేదు ఎంతో ఖర్చుపెట్టి ఇందిర అట్టహా  
సంగా అక్షరాభ్యాసం చేసింది. వగిలే  
వలకలకీ, ఏరిగే బలపాలకీ, బట్టే తెచ్చే  
జట్టిలకీ, అంతులేదుకాని వదుపు మాత్రం  
అంటటం లేదు. అయిదుబళ్ళ వచ్చేసరికే  
పెద్దలు దిగివచ్చారు. తరువాత ఒక్కొక్క  
క్లాసు దాటటం ఒక పెద్ద గండం అయి  
పోయింది.

వదుపుమాట దేవుడెరుగు. పోనీకదురుగా  
వుంటే ఇందిర సంతోషించేది. అల్లరికీ,  
ఆగానికి, అభూయిత్యానికి అతన్ని చెప్పే  
మరొకళ్ళనివెప్పాలి గుడిగోడలెక్కి దూకటం,  
లోటిపిల్లల్ని చావగొట్టటం, చాటుగా ఇతర్లు  
కాల్చిపారేసిన ఎంగిలి బీడిలు తాగటం-చెయ్యని  
అల్లరిలేదు. ఇవన్నీ చూస్తుంటే ఇందిరకి  
ప్రాణం విసిగిపోయేది. సాధ్యమైనంతవరకు  
నహించేది. ఎప్పుడైనా కోసంవచ్చి భయం  
చెబుదామని చెయ్యి చేసుకుంటే చిదంబరం  
ఇంటికి పారిపోయేవాడు. గోరింతలు కొండం  
తలుచేసి చెప్పేవాడు. ఇక సరస్వతమ్మ పెద్ద  
రాద్దాంతంచేసి ఊరునాడూ యాగీ చేసేది.  
అవిడ నోటి ధాటికి అంతా హడలిపోవలసిందే!  
అవిడ తిట్లు నిఘంటువులో కూడా  
దొరకవు!

ఒక్కనాడయినా చిదంబరం తనని నోరారా  
అమ్మా అని పిలిచిన పాపానపోలేదు. ఆ ఒక్క  
పిలుపుకి అవిడ గుండె ఝల్లుమని అన్నిటిని  
క్షమించగలిగేది. చిదంబరం ఎంత కొక్కిరాయి  
గాడైనా అవిడమాత్రం ఎప్పుడూ 'నాయనా'  
బాబూ, అని ఎంతో ముచ్చగ్గా పిలుచు  
కుంటుంది. తను ఎంతో ఆస్తి యం గా  
లొలిస్తుందో వాడంత పెడనంగా కనరి  
కొడతాడు. తను వీరి ఆదరించి పెంచినా

## తృప్తి తృప్తికి తగ్గ ఆనందం అంబీస్ ఊరగాయలతో



16కు పైబడ్డ ఎన్నెన్నో రుచికరమైన రకాలు



అంబీస్ రుచికరమైన  
ఊరగాయలు  
అన్న అనుభవంతో

**Ambie**

3869  
FPO

తయారుచేయువారు:  
అంబీస్ పికిల్స్ & కాండిమెంట్స్ అఫ్ ఇండియా

ఎగుమతిదారులు:

వెస్టర్న్ ఎక్స్ పోర్ట్స్ (ఇండియా) ప్రైవేట్ లిమిటెడ్

19, సీలకంఠ మహాకా స్త్రీలు

టి. నగరు, మద్రాసు-17, ఫోను: 447355

APRC

ఇక్కడేదో కష్టమవుతున్నట్లుగా ఇంటికి పారిపోయి వారాల తరబడిగా తల్లిదండ్రుల దగ్గర వుండిపోతాడు. తను వెళ్లి బతిమాలిన కొద్ది బిరబిగివే కొమ్మెక్కి కూచుంటాడు. నరసయ్యతమ్మగారి అవతిహత దూషణలకి తనని

గురి చేస్తాడు. అనలు చిదంబరం నోటి వెంట ఏ మాట వచ్చినా కట్టేనించి పొయ్యిలో పెట్టినట్లుంటుంది. పుట్టింది మొదలు తల్లిదండ్రుల వల్ల గాని, భర్త వల్ల గాని మాటనడిచివున్నానని ఇందర ఈ తిట్లకి

రోజుల్లో వల కుమిలిపోతుంది.

అయిదోక్కాసులోనే చిదంబరం నరసయ్యతమ్మదేవికి నలాంకొట్టేశాడు. ఊళ్లో రికామిగా పైరోడ్డు క్రావులు ఎగిడువ్వి, చాలీ ఎరుచుకొని, పిగిరెట్టు తాగుతూ తిరిగే కుర్రాళ్ళ

ఏవిధంగానూ మెరుగైందికాని 'ఖరీదైన' క్లీనింగ్ పౌడర్ కొని డబ్బు ఎందుకు డండగ పెడతారు?



కొనండి

**బిజ్**

మిగతా వాటి కంటే ధరలో ఇది 25% తక్కువ  
అయినా దీని పనితీరు ఎక్కువ



మీ ఖరీదైన గాజు సామాను, పాత్రల కొనం నమ్మకమైనది

**బిజ్**

గోడ్రెజ్  
కానడ

అంతా అంతా

జట్టుకు చిదంబరం అగ్రనాయకుడు. కయ్యానికి కాలు దువ్వుతూ అడ్డం వచ్చిన వారందరినీ చావగొట్టడం, సత్రం అరుగుమీద రాగిచెట్టు నీడ కింద అస్తమానమూ చీట్లు పేకాడడం, దారి వెంట అందమైన ఆడవాళ్ళవరైనా వెళ్ళుంటే ఈతలు చెయ్యటం, గంటల తరబడి మంచినీళ్ళ చెరువులో ఈతలు కొట్టటం ఈ బృందం యొక్క విరంతుర కార్యక్రమం

ఇవన్నీ విని ఇందిర లోపల నుండిపోయేది. చిదంబరంతో నోరెత్తి మాట్లాడటం కూడా అనవ్యమనిపించేది. అయినా ఎన్నోసార్లు చెప్పి చూసింది. ఏమి లాభంలేదని తెలుసుకుని చెంపలు వేసుకుంది. ఒక్కనాడూ వేళకి అన్నానికిరాడు. ఇప్పుడు రెండువూట్లా తన వేళకి తను తిని మూత పెడతుంది. ఎప్పుడో వచ్చి చిదంబరం తనే పెట్టుకుని తింటాడు.

ఇదంతా తను చేతులారా కొనితెచ్చు కొన్నది కాదా? రామదాసుని ఇంట్లోంచి

## ఆస్తి పంజరం

తరిమివేసిన తనకి ఇది తగినశిక్ష కావా? ఆస్తిని గడ్డివరకలాగా దులుపుకుని వెళ్ళిపోయిన రామదాసు రూపం ఏందుకో ఎప్పుడూ ఇందిర మనస్సులో మెదుల్తూనే వుంటుంది. చిదంబరం చేసే చిద్విలాసాలు చూస్తున్న కొద్దీ ఇందిరకి తనమీద తనకే రోత కలుగుతోంది. తన చేతుల్లో ఆస్తి అంతా ఈ గుండానికి అప్పగించేసింది. ఇక తను ఇవ్వుం లేకపోతే మూతం ఏం చెయ్యగలడు? ఈ పెంపుడు ఇల్లా వరిణ మిస్తుందని ఎన్నడైనా అనుకుందా? క్షుణ్ణవాడి ఎర చూపించి తన ఆస్తి నంతటినీ సరస్వతమ్మ ఇల్లా నిలుపు దాపిడి చేస్తుందని తను కలలోనైనా తలపోసిందా!

తను ఎవరిని నిందించలేదు. తనే అంతికి కారకురాలు. విత్తు నాటిసవాళ్ళు కోతకొయ్యటానికి వెరిస్తే ఎల్లాగు?

వలభయ్యోసడిలో అడుగు పెట్టింది ఇందిర. కాని మారేళ్ళూ నిండినంత విరక్తిగా వుంది. చిదంబరం గుండెలమీద కుంఠటిగా తయారయ్యాడు. “ఫలానా వారి పెంపుడు కొడుకు!” అని అంతా హేళనగానేతెల్లి చూపుతున్నారు. అతనివల్ల తమ వంశవృక్షం పూతతో కాయలతో కలకాలం వచ్చవచ్చగా వుంటుందని కొండంత ఆశతో పెంచుకుంది. అటువంటి చిదంబరం తనకి, చచ్చి స్వర్గాన్ను వున్న భర్తకి, వరువు మర్యాదలకి పేరు మోసిన తన వంశానికి చెరిగిపోని మచ్చగా తయారైనాడు. ఏమి చెయ్యటానికి పాలు పోవటం లేదు. ఈ కత్తుల బోమలోంచి జైలునడేదారి దొరకటంలేదు. ఈ దుర్గంధపు వాతావరణానికి దూరంగా తీసుకుపోయే దోవ కావరావటం లేదు. తనవి తిట్టుకుంటూ వరితావంతో భగ్గున మండే కన్నీళ్ళతో ఇందిర దినమొక యుగంగా గడుపుతోంది. ఇన్నాళ్ళూ సత్రంలో సమావేశమయ్యే

## పాఠకులకు మనఃపూర్వక ధన్యవాదాలు

★ కల్పవతో ‘కట్టె’ కథలకు...కాంక్రీట్తో కట్టె కాంట్రాక్టులకు కొంచెమైనా సావధ్యం లేదు కాబట్టే, ఒక బలవత్తర కారణం వలన ప్రచురించిన “యువరాజు” తరువాత మరో పుస్తకం అయినా వేస్తామని మేము కలలో కూడ అనుకోలేదు “యువరాజు” నవల మేము ఊహించనంతటి గొప్ప పేరు సంపాదించింది. 100% సాఠకులు వందలాది విశేషణాలతో శ్లాఘించారు (దానికికం దేనికి, “యువరాజు” గురించి వర్తమా మాకుందిన ఒకే ఒక ఫిర్యాదు — “అమెరికన్ ధర!”) దీంతమాత్రం ఎదురుచూడని “యువరాజు” మన విజయం మా కందించిన ప్రేరణ ప్రోత్సాహాలతో, మరో 6 వవలలు ప్రచురిస్తున్నాము. [పూర్తి వివరాలు 1వ పేజీలో] ఆరూ సాధ్యమైనంత చౌక ధరకే అందిస్తున్నాము...

☞ “యువరాజు”ను ఎంతగానో ఆదరించిన / ఆదరిస్తున్న / ఆదరించనున్న పాఠకులందరికీ మనస్ఫూర్తిగా నమస్కరిస్తున్నాము...

“యువరాజు” బౌండు ఎడిషన్ బుక్ షాపులో కొన్నారా?

★ యువరాజు” బౌండు ఎడిషన్ మార్కెట్లోకి వచ్చింది అయితే, 20-5-81 వరకు — బుక్ షాపులో కొన్న పాఠకులందరు, తమ పూర్తి అడ్వెంట్, “యువరాజు” కొన్న CASH BILL మాకు 25-5-81 లోపల చేరేట్లుగా, సంపాదననిదిగా కోరుతున్నాము. [డైరెక్ట్ గా మామంచి పోస్ట్ డ్వారా పొందినవారి అద్రుప్తులు మాదగ్గర వున్నాయి కాబట్టి వారు తెలపనక్కర్లేదు.]

20-5-81లోగా “యువరాజు” బౌండు ఎడిషన్ కొన్న పాఠకులందరికీ ఒక ప్రత్యేక నమూనా కలగజేయాలని నిర్ణయించాము. మా నిర్ణయం బవుండు ఎడిషన్ కొన్నవారందరికీ 31-5-81 లోగా తెలుస్తుంది...

VARALAKSHMI PUBLICATIONS, MADRAS-600017.



బృందాన్ని చిదంబరం ఇవ్వడు తీసుకొచ్చి ఇంట్లో తేపిణి వేస్తున్నాడు. కేరింతలూ, ఈలపాటలూ, కూరికాగలూ, మోటనరసాల ఇల్లంతా మోగిపోతున్నాయి. ఆ చీట్లాటకు వగలూ రాతీ విరామమేలేదు.

“వేకముక్కులు చకచకలుపుతూ మధ్యలో “ఏయ్ మా కందరికీ కాఫీ తీసుకురా!” అని చిదంబరం ఒక పాలికేక వేశాడు. అది విని కూడా ఇందీర సలకలేదు. “నీకే చెప్పేది నీకేమేనా చెమడా?” అని చిదంబరం మళ్ళీ అరిచాడు.

కూచున్న ఇందీర త్రుళ్ళిపడి లేచి పొంగి వస్తున్న అభిమానంతో చీట్లాట జరుగు తున్న గది గుమ్మం దగ్గరికి వెళ్ళి నిలబడి గుడ్డు ఉరుముతూ “జాగర గరానీమాటలు. నేను నీకింద దాసీననుకున్నావా? పోముందు, బయటికి నడూ ఈ రోడ్డి మూకని తీసుకొని, నా గడప తొక్కితే నేనురకుమ. నడూ బైటకి” అని ఎక్కడలేని అవేశమూ వచ్చి అరిచింది.

క్షణంసేపు ఆట కట్టుబడి పోయింది. ఇందీర ఉగ్రస్వరూపం చూసి అంతా పిల్లులై పోయి కూచున్నారు. చిదంబరం మరుక్షణం లోనే తెప్పరిల్లుకుని “మవ్వెనని నాకు అడ్డు రావటానికి? ఇనాళ చీట్లాడుతాం రేపు తాగి తందనాలాడుతాం. నిల్చండి భోగం వాళ్ళని తెచ్చి తెల్లతక్కులాడతాం. నీకెందుకు. అవలు నీకేం హక్కుంది? ఇది నా ఇల్లు. ముందు నువ్వే బైటకి నడూ” అన్నాడు. అక్కడ చేరిన కుర్రాళ్ళందరూ వారేవా, వవ్వ, సెభావ్, అని కేకలు ఈలలు వేశారు. అందరి ముందు ఇందీర తం కొట్టిపెట్టు అయింది. ఆ క్షణంలో తం నేలకేసి కొట్టు కొని చావాలనిపించింది. అవమానంతో ఆవేశంతో, అక్రోశంతో గజగజనణికిపోయింది. “వశువా! ఏగ్గులేదా?” అని అరచింది.

“తెలుస్తూనే వుంది ఏవరికి ఏగ్గులేదో, యింతమంది మొగళ్ళముందుకి రావటానికి నీకు ఏగ్గుందా? ముందు నడూ బైటకి, నా ఇంట్లోంచి పో అవతలకి” అంటూ పిచ్చైవిన వాడిలాగు మీదికి వచ్చాడు.

“అగు, తొందర వడకు. ఇదుగో ఇప్పుడే నేను వెళ్ళిపోతున్నానులే. నీ యిష్టం వచ్చి నట్లు వూరేగు” అంటూ ఇందీరమ్మ గుగబా వెళ్ళిపోయింది.

\* \* \*

## ఆస్తి పంజరం

“ఎక్కడికి వెళ్తున్నారు మీరు?” అని వక్కనే కూచున్న మనిషి అడిగింది. నుదుట చేరెడు బొట్టు, అక్కడక్కడ వెరిసినజాబ్బు, సంతుస్తితో నిండి తోణిక ముఖమూ.

“యూ తలకి బయలుదేరానండి” అంది ఇందీరమ్మ.

“మళ్ళీ ఎన్నాళ్ళకి ఇంటికి తిరిగి వస్తారు. దిండుకోనమ్మా! బయలుదేరిన దగ్గర్నుంచి నా మనస్సు ఇంటిమీదే వుండమ్మా!”

“చేతులో డబ్బులున్నంతకాలం ఒంటల్లో వూపిరున్నంత కాలం యాత్రలు చేద్దామను కుంటున్నానండి” అంది ఇందీరమ్మచిరక్తితో.

“నా కంత నిబ్బరం లేదమ్మా! అప్పుడే మనస్సు పీకుతోంది. వారెల్లా వున్నారో? మా పెద్దవాడెల్లా వున్నాడో? చిన్నవాడు బళ్ళోకి పోతున్నాడో లేదో. మా అమ్మాయి-కొడుకు అశ్రరాభ్యాసం నాటికి తప్పక రమ్మని రాపింది. గంగా స్నానం చేసి తిరుగు రైల్వే వెళ్ళి పోతామ, అయితే నీకు పిల్లలెందరమ్మా?”

“నాకు బిడ్డా పాపా ఎవ్వరూ లేరండి” అని ఇందీర చాటుగా కళ్ళు తుడుచుకుంది. ఆమెని వెనక్కి గుంజుతున్నట్లు తననిబలంగా లాగే అనుబంధం లేదు. తన కెవరూ లేరు. తన పృథ్వయం ఏదారి. తన జీవితం విలువలేని మరుభూమి.

అలా మనస్సు తూన్యంగా బరువుగా తోచినవ్వడు భర్తని తలచుకుంటుంది. తలుచుకోగానే ఎందుకో తెలియకుండా రామదాసు కూడా గుర్తొస్తాడు. ఆ స్మృతి ఆమె నెంతో వేదించి బాధించుతుంది.

“మీ టికెట్ ఏది?” అంటూ ఎవరో

భాగీమాలతో హ్యాయిలో పెట్టెలో వున్న అందరినీ తనిఖీ చేస్తున్నాడు. ఇందీర చేతి నంచితో వచ్చులోపెట్టిన టికెట్ బైటికితీసి చేతులో వుప్పుకుని కూచుంది.

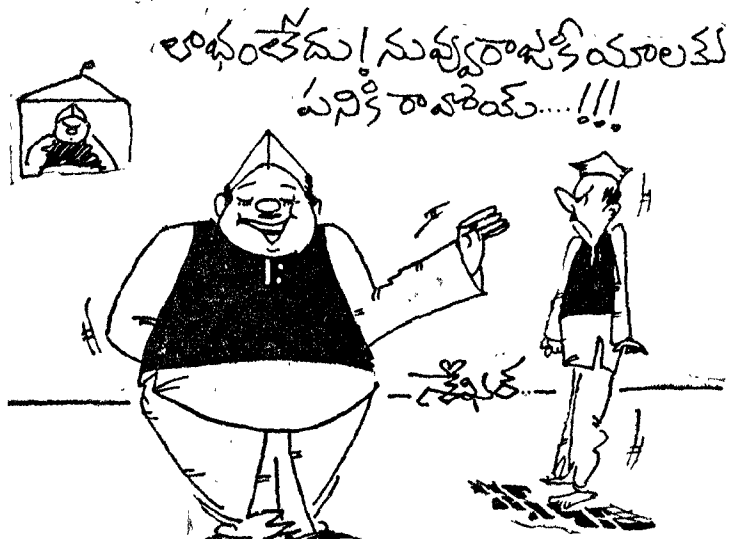
“అమ్మగారూ! వసుస్థిరం. మరచి పోయారా? గుర్తున పట్టలేదా? నేను రామదాసువి. ఎక్కడికి వెళ్తున్నాడు” అని వింత ఆస్పాయంగా అడిగాడు.

ఇందీరమ్మ విస్మయంతో వెలవెలపోయింది. తన్నుకున్నా నోట మాట రావటంలేదు. గుండె దడదడ కొట్టు కుంటోంది. రామదాసు ముఖం చూడలేని చిన్నతనం ఒకప్రక్క, జన్మలో తిరిగి చూడలేననుకున్న అతన్ని కలుసుకో గలిగినవి పారవశ్యం ఒకప్రక్క ఆమె పృథ్వయాన్నిమధించినేనయ్యే. ఎంతో సేవటికి అతి వ్రయత్నంమీద “బాగున్నావా రామదాస్” అని అడిగింది.

“మీ దయవల్ల బాగున్నానమ్మా మా యంట్లో మీరు తప్పకుండా దిగి ఒకరోజుండి వెళ్లాతి. నా మాట తీసేయకండమ్మా” అని బలిమూలుకున్నాడు.

అమ్మా అన్న పిలుపుకోసం తపించిపోయిన ఆమె పృథ్వయం మీద ఆ మాటలు వన్నీటి జల్లులాగా పోకినై. “ఓ! తప్పకుండానూ! దిగటమే కాదు నువ్వు వెళ్ళమనేదాకా వెళ్ళనే వెళ్ళను. తెలుసా?” అంది ఇందీరమ్మ చిరునవ్వు నవ్వుతూ.

“అంతకంటే ఇంకేం కావాలమ్మా? ఈ విధంగానైనా మీ ఋణం కొంత తీర్చు కుంటాను” అన్నాడు రామదాసు. మూలగాలి తగిలిన శ్రావణ మేఘంలాగా కరిగిపోయింది ఇందీరమ్మ పృథ్వయం.



ననితలకు మనవి  
కొత్తరకం వంటలు  
కువ్వంగా వ్రాసి పంపితే  
త్వరగా పరిశీలించవీలు —సం.

వెలకురు. 1000 సంపాదించండి

ఎంక్విరీ గైడు రు. 10, టాటోగ్రఫీ  
టీచర్ రు. 10, బ్రాన్సిస్టర్ రేడియో  
గైడు రు. 10, రేడియో గైడు రు. 10,  
88 బొమ్మలతో పెడికల్ సెక్సు గైడు  
రు. 10, సెక్సు రైస్ బొమ్మలతో  
రు. 10, డ్రాయింగ్ & పెయింటింగు  
రు. 10, బైరల రింగు & కట్టింగు  
రు. 10, 300 కుటిరపరిశ్రమ గైడు రు. 20.  
అధ్యాపక బుక్స్ కంపెనీ రు. 1-50.

ILFA BOOK DEPOT (AJ-25)  
ALIGARH.

పెండ్లి ముందు, తర్వాత



ప్రతిగత గురువారము  
లకు పాఠ్యపుస్తకమునకు  
జీవితంలో అర్హతను కల్పింప  
య్యిన మునుకు ఉన్నట్లు  
అతిథి చేయుదురు

బారత ప్రజాపత్రిక సర్కిల్స్ సెక్షన్

DR. RAVI  
(GOVT. REGD.)

ఉ. కం. నుండి 1.00 వరకు నా 4 నుండి రూ. 9.00 వరకు  
అధిపాఠం సెలవు లేదు

రావీ మెడికల్ హాల్

ESTD 1950

అలంకార కళాశాల, పాఠశాల, విజయవాడ-3, Ph. 74658

ప్రతి బుధవారం

ఆంధ్ర ప్రతిక దినపత్రికలో

“వి ఫ లి వీ థి”

వకటనలకాలమ్ లో మివ్యాపార

ప్రకటనలిప్యం. కాలమ్

సెం. మీ. రు. 4 మాత్రమే.

వివరాలకు !

అధ్యక్షులు యు. జె. మొంటు మానేజరు,

ఆంధ్ర ప్రతిక, విజయవాడ-3.

# హైదరాబాద్ నోట్ బుక్

ఇప్పూవు, చెరుకు సారాయి:

ఇప్పూవునుంచి, చెరుకునుంచి సారాయి తీయడం గురించి ప్రభుత్వం ఆలోచిస్తున్నట్లు మంత్రి శ్రీ జగన్మోహన్ రెడ్డి 8న విధాన సభలో తెలిపారు. దీనికి ఆలోచన అవసరమా? ఇప్పూవు సారాయి—మాధుక మధ్యం గురించి చెరుకు అల్పాహారం, వరకం గురించి రెండువేల ఏకరాల పరిశీలనలు హాం కావాలి అని గాధా పవిత్రులతో కోరారు. ఇప్పూవుల ఏకరం పూర్వంనుంచి ఒక పరిశ్రమ పన్ను మానేడిపాలకు, పరిశ్రమలకు వాడడం అనాదిగా ఉంది. చెరుకు మధ్యంపై కూడా శిక్షలు చాల ఉన్నాయి. వరకం అంటే చెరుకు సారాయి ప్రాకృత్యంలోని అందం వల్ల శరదృతువు అని కూడా దీనిని శిక్షించవచ్చు. ఏమిటి ఈ దోస తీగ ఈమోడును అల్లకుండా? అని ఒకరు అడిగితే, అది నరయం దోషం—కారదృతువు మహిమ నుమా! అని మంత్రి జవాబు. వరకం—చెరుకు సారాయి మహిమ వల్ల మత్తు ఎవరయినా అనుచితమైన పని చేయవచ్చునని శిక్షించి కప్పి ప్రాణ తదస్య, ఇప్ప, చెరుకు అల్పాహారం మన రాష్ట్రంలో అనాది పరిశ్రమలకు నష్టం వాటిని పునరుద్ధరిస్తే పరిశ్రమలకు ఎంతో ప్రయోజనం!

అల్పార్జనం :

కర్షణ నిర్వహణ తర్వాత అల్పార్జనం చేసుకోడం జై న బుద్ధిమంతం ఉంది వైదిక ధర్మాను యాయాలలో లేదు. కాని ముప్రసద్ద వైదికులు, సత్కార్యనిరతులు, దరిద్ర వారాయణ సేవా పరాయణులు డాక్టర్ కొలపల వెంకట కృష్ణ మూర్తి గారు ఇలాంటి సంప్రదాయం ప్రవర్తించేవారు. అల్పాహారంతో, డాక్టర్ వెంకటకృష్ణ మూర్తి కృష్ణా జిల్లా ఉయ్యూరులో జన్మించారు. మద్రాసులో విద్యాభ్యాసం చేశారు. ఎం.ఎం.పి. అయి, గుంటూరులో వైద్యపత్రికలో పిల్లనడాడారు. అత్యున్నత ప్రతిభతో పేదలకు వైద్యం చేయడానికి పూర్వ డిస్పెన్సరీ స్థాపించారు. ధన్యంతరిగా, పేదల డాక్టరుగా పేరు పొందారు. రామకృష్ణ పరమహంస భక్తులై, గుంటూరులో చదువుకొనే పిల్లలకు విద్యార్థులకు ఉచితంగా భోజన వసతి కల్పించడానికి రామకృష్ణ విద్యార్థి వసతిగృహం స్థాపించారు. ఇరవై సంవత్సరాల దానిని నిర్వహించారు. భారతీయ సంస్కృతికి అవకాశమైన సంస్కృతాన్ని ప్రచారం చేయాలనితంబి శ్రీరామకృష్ణ సంస్కృత కళాశాలను స్థాపించి, తమ భవనాన్ని దానికి దానం చేశారు. దానికి క్రమంగా మరి కొన్ని కొత్త భవనాలు కట్టించారు. అది పేదల డాక్టర్ కె. వి. కృష్ణమూర్తి సంస్కృత కళాశాలగా పిల్లనడాడింది. దాని నిర్వహణ నిమిత్తం గుంటూరు అరెండల్ పేటలో వేయిగజాల స్థలంలో ఉప్పు తును మంత్రి భవనాన్ని కూడా దానం చేశారు. ఇప్పుడే కళాశాల సుమారు 200

మంది విద్యార్థులతో అలరారుతున్నది. డాక్టర్ కె. వి. కె. వైద్య సంఘం సభ్యులుగా విదేశీ యాత్ర చేశారు. తమ సతీమణి, కీర్తిశేష శ్రీమతి శ్యామలాంబ ప్రాత్యహంత పెక్కు ధర్మ సంస్థలకు పలు రీతుల సహాయం చేశారు. జీవితం నిండుగా ఉంది. రాజధానిలో తమ కుమార్తె, అల్లుడు ఇద్దరు దళహితరులు, ఒక దళహితరుతో సంభుష్ట కుమార్తెను జీవితం, ఇక ఈ వివాహ జీవితం చాలాననుకున్నారు. తాము గడించినదంతా అలా సద్వినియోగం కావాలి, దగ్గర వారు ఎవరూ అసంతృప్తి పడకుండా, వీలునామా వ్రాశారు. కాశీ యాత్రకు బయలుదేరారు. భీష్మ ఏకాదశినాడు [గడిచిన ఏప్రిల్ 15] గంగానదిలో అత్యార్జనం చేసుకొన్నారు. ఇలా చేస్తానని వీలునామాతో కూడా పుష్టికరించారు.

క్షణిక: కలశశ్రేణు  
విద్యా మర్థం సాధయేత్,  
గృహిత ఇవ శేషేషు  
మృత్యునా ధర్మ మాచరేత్—  
అనే మాక్తికి సముజ్జ్వల దాహరణం డాక్టర్ కొలపల వెంకట కృష్ణ మూర్తి గారు.

విదాదిలోగా పెక్కు ఆడిటోరియంలు :

జంట వగరాలలో, ఇతర పట్టణాలలోను విదాదిలోగా పెక్కు ఆడిటోరియంలు నిర్మితమవుతాయని సాంస్కృతిక శాఖ మంత్రి శ్రీ భాట్టాచార్యరామ మూర్తి ఏప్రిల్ 9న పత్రికా ప్రతినిధులకు తెలియజేశారు. జంటవగరాలలో నిర్మితమయ్యే ఆడిటోరియంలో రవీంద్రభారతి స్థాయిలో ఉండగలవని ఆయన తెలిపారు. ఈ ఆడిటోరియంలో ఒకటి శ్రీ పట్టి శ్రీరాములు పేరిట నెలకొంటుంది. మరోటి డాక్టర్ భోగరాజు పట్టాభి సీతారామయ్య పేరిట ఆంధ్ర బ్యాంక్ ఉద్యోగులు 16 లక్షల వ్యయంతో నిర్మించనున్నారు. వరంగల్లులో బమ్మెరసోతన స్మారక ఆడిటోరియం నెలకొంటుంది. విశాఖ పట్టణంలో శ్రీ తెన్నేటి విక్రపాధం స్మారకంగాను, విజయవగరంలో అనంద గజపతి స్మారకంగాను ఆడిటోరియంలు నిర్మిస్తారు. కడపలో 15 లక్షలతో ఒక ఆడిటోరియం నిర్మిస్తారు. రవీంద్రభారతివంటి ఆడిటోరియంలోను ఎన్నో లోపాలున్నాయి. రంగాల ఏర్పాటు త్వరగా జరగడానికి వీలు లేకుండా ఉంది. కనుక కొత్తగా వెలకొనే ఆడిటోరియంలు ఒకమారు పెక్కు రంగాలను ఏర్పాటు చేసుకోవడానికి వీలుగా రివాల్యూగ్ పద్ధతిలో ఉండాలని నా అభిప్రాయం. రంగ స్థలపు ఏర్పాట్లలో తమిళ, మహారాష్ట్రలు ఎంతో ముందంజు చేశారు. వారి నుంచి కొన్ని అంశాలు చేర్చుకోవడం తప్పేమీ కాదు.

నాటక అకాడెమీ నంకల్లు :

ప్రజలకు నాటకం చల్ల అనక్తి కలిగించి టెక్నెల్లు కొని నాటకాలూ చూడే విధంగా నాటకరంగాన్ని పునరుద్ధరించడం నాటక అకాడెమీ

లక్ష్యమని ఆంధ్రప్రదేశ్ నాటక అకాడమీ అధ్యక్షురాలు శ్రీమతి జమున మార్పి 16వ తెలియజేశారు. ఈ లక్ష్యసాధనకు విమిత్రం ఒక సంవారం పరిగెత్తడాన్ని ఏర్పాటు చేయాలని అకాడమీ నిర్ణయించినది, జిల్లా కేంద్రంలో

అడల్టోరియం నిర్మాణానికి ప్రయత్నించినది ఉందని, రాష్ట్రంలోని అనుత్సాహిక నాటక సంఘాలూ అవి ప్రదర్శించే నాటకాల గురించి వచ్చే క్షణం జరిగడానికి ఒక సంఘం వియమించదలచి ఏటు అమె జరిపారు. నాటక అకాడమీ న్యాయంగా

ఒక తెరను తయారు చేయదలచినది, అది మారేళ్ల నాటక చరిత్రకు ప్రతినీధిగా ఉండ గలదని అమె అన్నారా.

— తిరుమల రామచంద్ర

# ఆంధ్రప్రదేశ్ ముమ్మరంగా దుర్భిక్ష నివారణ సహాయ కార్యక్రమాల అమలు



తీవ్ర దుర్భిక్షానికి గురైన వారిని అదుకునేందుకు పెద్ద ఎత్తున ఉపాధి ప్రాతిపదిక గల పథకాలూ అమలు చేస్తున్నారు.



ఆంధ్రప్రదేశ్ లో 14 జిల్లాలలోని 161 తాలూకాలలో దుర్భిక్షపరిస్థితులు ఏర్పడ్డాయి. దీని ఫలితంగా అనేకమంది తమ మామూలు జీవనాధారాలు కోల్పోయారు. త్రాగేందుకు నీరు, పశువులకు గ్రాసం తీవ్ర సమస్యలుగా

శ్రీమతి ఇందిరాగాంధీ (ప్రధానమంత్రి) తయారయ్యాయి.

శ్రీ. టి. అంజయ్య (ముఖ్యమంత్రి)

- ఈ దుర్భిక్షానికి గురైన వారికి తక్షణ సహాయం అందజేసేందుకు ఆంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వం దృఢనిశ్చయంతో కృషి చేస్తోంది.
- ఉపాధి కల్పన పనులూ, మంచినీటి సరఫరా పథకాలూ, పశువుల మేత సరఫరాకూ అత్యధిక ప్రాధాన్యత ఇస్తున్నారు.
- సుధ్య అరవో, చిన్నతరవా నీటిపారుదల పథకాలను త్వరితగతిన అమలు చేస్తున్నారు.
- కాశ్యత దుర్భిక్ష నివారణ చర్యలుగా దిగువ పేర్కొన్న భారీ నీటిపారుదల పనులు చేపట్టారు.
  1. అనంతపురం జిల్లాలో పెన్నా, ఆహవాదీలం బేలవింగు రిజర్వాయరు.
  2. కడప జిల్లాలో చిత్రావతి (బేలవింగు రిజర్వాయరు) పులివెందుల కాల్వ.
  3. మహబూబ్ నగర్ జిల్లాలో జూరాల నీటిపారుదల పథకం
- నీటిని శుభ్రపరచి విలువచేసే జలాశయానిర్మాణం భూగర్భ జలాల నిల్వలూ మెరుగుపరచే చిన్ననీటివనరుల పునరుద్ధరణ పథకాలూ అమలుజరుగుతున్నాయి.
- జాతీయ గ్రామీణ ఉపాధి కల్పన పథకం క్రింద దుర్భిక్ష పీడిత ప్రాంతాలకు 42,000 టన్నుల అహారధాన్యాలు కేటాయించారు.

## మంచినీటి సరఫరా

- గొట్టపు బావులూ, బావులూ త్రవ్వేందుకు, ఉప్పు బావులను లోతు చేసేందుకు సుమారు 11,600 పనులను మంజూరు చేశారు. అవసరమున్న ప్రాంతాలలో టాంకర్ల ద్వారా మంచినీటిని రవాణా చేసేందుకు ఏర్పాట్లు చేశారు.

## పశు గ్రాసం

- రైతులకు 50 శాతం ఖరీదుకు పశుగ్రాసం సరఫరా చేస్తున్నారు.
- ఇంతవరకు 22,000 టన్నుల పశుగ్రాసం సరఫరా చేశారు.
- పశుగ్రాసం సరఫరా కోసం 38 ప్రత్యేక రైళ్లు నడిచాయి.
- ప్రకృతి వైపరీత్యమైన ఈ దుర్భిక్షం వల్ల ఏర్పడిన పనులను ప్రణాళికాయోగం సహకారంతో పరిష్కరించేందుకు రాష్ట్ర ప్రభుత్వం దృఢ నిశ్చయంతో కృషి చేస్తోంది.

సమాచార, పౌరసంబంధ శాఖ ద్వారా రెక్కరుచే ప్రకటితము.

DIPR No. 15486 Advt/C1/81



ఈకొద్దునట పట్లేదులేపోయి చక్కలిగింజట  
పెట్టుక్కట్లేదు!



నక్కర్లేదు. కానీ, మేనక మంటాకర్నడికి  
బలి కాకుండా మాత్రమే ఈ నివాహం  
గరిపించాను."

సభ ఇంద్రాణి మాటలకు హర్షం  
కటించింది నిసగూర్చి సరిగ్గా  
నివరాలు తెలుసుకొన్న దేవదూతలు,  
శుకాచార్యులను హెచ్చరించి మయాడని  
పెట్టారు. నామల ఇంద్రాణి దోష పేరులేదని  
రిగ్గయింది ఆమెను సగౌరవంగా నిభవండి  
నంపినేసారు. నలుగురిలో మలుపుదే  
మూర్ఖుడిగా నిరూపించుకున్న ఇంద్రాణి  
మీద ఎగతా దోషగా ఆరోపించాడే కాని,  
ఇంద్రాణిని ఏమీ చెయ్యలేక సగూడానీ, ఏమీ  
చెయ్యలేడనీ, లోకం గెలిచిపోయి. "ఇంద్రాణి  
సభకు రానూ వచ్చింది, సగౌరవంగా వెళునూ  
వెళ్ళింది. ఆమెను సభకు దిప్పించిన అవకాశం

ఇంద్రాణి సభకువచ్చి నలుగురిముందు  
నిలిచింది. మునులు తలతెత్తలేకపోయారు.  
దిక్కాలకులు ఒకరి ముఖం ఒకరు చూసు  
కున్నారు. రాజపురుషుల ముఖాలు కోపంతో  
జెపురించాయి. వారిచేతులు ఖడ్గమీదకు  
చేరుకున్నాయి! అప్పరసలు సిగహించుకోలేక  
కన్నీళ్ళు కార్చారు. నహుషుడి ముఖం సహితం  
కళాపహీనమయింది అతడి గంభీర్యం  
తెచ్చిపట్టుకొన్నటుగా అందరికీ తెలిసి  
పోతోంది. సింహాసనమీదవున్న అతడే దోషి  
అయినట్లు, సభాపధ్యన నిలబడివున్న  
ఇంద్రాణి అతడిని విచారిస్తున్నట్లు, పుంది  
నాతావరిణం.

నహుషుడు ఇంద్రాణిమీద మోసిన నేరం,  
శత్రువర్గంలో చేతులు కలిపి, శుకాచార్యుల  
తపస్సు భంగం కాకుండా అడ్డుపడిందని.  
మునులు ఇంద్రాణిని ప్రశ్నించలేకపోయారు.  
ఇంద్రాణి తానే తన ఆరోపణకు సమాధానం  
చెప్పకొంది.

"నేను రాక్షస రాజ్యానికి వెళ్ళినమాట  
యథార్థం. కానీ, శత్రువులలో చేతులు కలప  
టానికి కాదు అంత నీచకార్యం నే నెప్పుడూ  
చేయను. దేవయాని జయంతి కూతురిని  
అందరికీ తెలిసిన విషయమే! ఆమెను చూడ  
టానికి వెళ్ళాను."

అది దోషమని ఎవరూ అనలేకపోయారు.  
నహుషుడే అనలేక పోయాడు. అందుకని,  
"మేనకతో మీ జయంతుడి వివాహం  
చెయ్యటం కోసం, మన్నే ఈ సమ్మగడ పన్ని  
ఉండవచ్చుగదా!" అన్నాడు.

"మేనకతో జయంతుడి వివాహం  
చెయ్యనే సంకల్పం నాకు లేదు. వారు  
పరస్పరం ప్రేమించుకొన్నారని తెలిసాక ఆ

ప్రేమని గౌరవించాను. ఈ దేవతోకంలో  
ప్రేమని నిలుపుకోవటానికి వివాహాలు చేసుకో

## ఆంధ్రసచిత్రవారపత్రిక

### పాఠకులకు...

వతిక (వమరజకు అవసరమగు హ్యన్స్ పేంటుపై (వభుత్వం ఆదేశపు వమ్మ  
విధించడంచేతనూ, ముదణ కవసరమగు యితర ముడివస్తువుల ధరలతో పెరగుదల  
చేతనూ 8-5-1981 తేదీ నుండి ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక ధర తప్పని  
సరిగా పెంపొందిన వచ్చింది.

8-5-1981 నుండి ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక

విడి సతి నెల 1-25 పై నలు

.....కొత్త రేట్ల ప్రకారం చందా వివరాలు.....

	విజయవాడ	పోస్టుద్వారా
	రు. పై.	రు. పై.
3 నెలలకు	16.25	16.90
6 నెలలకు	32.50	33.80
1 సంవత్సరం	65.00	67.60

పాఠకులు ఎప్పటి మాదిరిగానే తమ పూర్తి సహకారాన్ని అందిస్తారని అభిమన్యము.

బిజినెస్ మేనేజరు,

ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక.

N.B. : 8-5-81 తేదీకి పూర్వపు పాస్టలు చందాల గడువును  
కొత్త రేట్ల ప్రకారము సవరించబడును.

# ఆంధ్రపత్రిక

దినపత్రిక చదవండి

- సాహిత్య సేవకు
  - సాహిత్య స్థాయికి
  - తాజా వార్తలకు
  - కొత్త శీర్షికలకు
- చదవండి!

For COLOUR FILMS AND  
JET SPEED COLOUR FILM  
PROCESSING AND PRINTING

**MATHA STUDIOS**

Photographers & Dealers

ELURU ROAD.....VIJAYAWADA-520002

QUICK & QUALITY IS OUR MOTTO

WE ADD COLOUR & CHARACTER TO YOUR PICTURE

నరమల బలహీనత, గున్పర్ గములకు

## ఉత్తమ చిత్రం!



పెండ్లికి ముందు,  
పెండ్లి తర్వాత  
సంపదించండి.

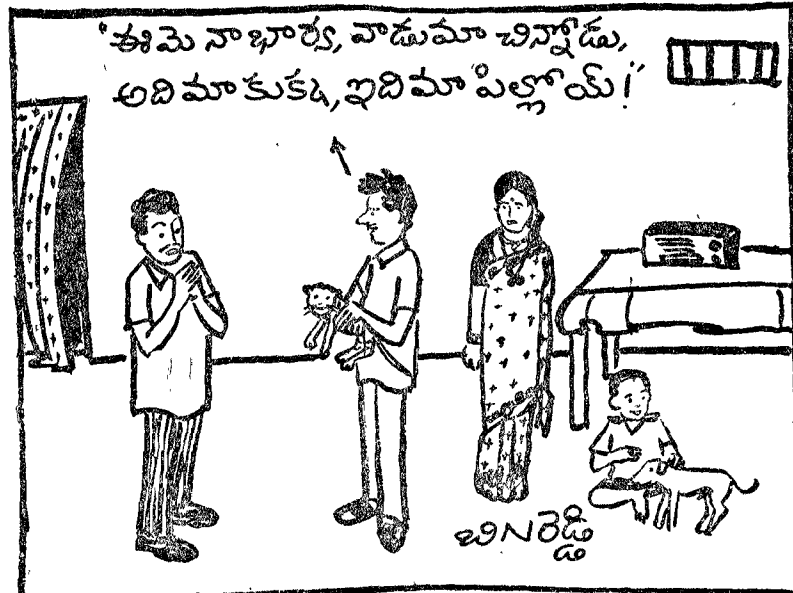
**Dr. Z.H. ROY**  
(Govt Regd)

**Dr. K. Kesava Rao**, (Govt Regd)

ఆసియా క్విన్స్  
అల్.టి.సి. క్రాస్ రోడ్

సంఖ్య టాకీస్ నియమ,  
చైద్రాబాద్ - 500020.

క్యూటాకీస్ వద్ద, కడప-1.



## ఇంద్రసింహాసనం

మాత్రమే నహుషడికి దక్కింద"ని మరి కొందరు పరిహసించారు. నహుషడు ఉడికి పోయాడు.

ఈన గూఢచారులైన దేవదూతలను సంపి విషయం వివరంగా తెలుసుకురమ్మనిపంపాడు. వారు హేమ మయుడికి చెప్పగా మయుడు శుకాచార్యులను హెచ్చరించాడని చెప్పారు. నహుషడు వెంటనే హేమను దేవలోకానికి పిలిపించమని ఆజ్ఞాపించాడు.

హేమ అసలు దేవకన్య. ఒకలోకంలోవారు మరొక లోకానికి కార్యార్థం వెళ్ళినా, ఆ లోకంలో ఉండిపోవటానికి వీలేదు. వెళ్ళిన కార్యం ముగించుకొని, తమ లోకాలకు వచ్చేయ్యాలి. ఇది అన్నిలోకాలకు సంబంధించిన వ్యాయస్కూతం.

రాక్షసులయినా, మయుడిమీద గౌరవంతో తమ రాజ్యంలో హేమను పుండనిచ్చారు. కానీ, దేవకన్య తమ రాజ్యంలో పుండటం వారికి ఇష్టంలేదు.

హేమను తిరిగి తమ లోకానికి రమ్మని దేవతలు పుత్తరువు పంపారు. హేమ అది కాదనటానికి వీలేదు. హేమ కారణంగా దేవతలతో యుద్ధం చేయటానికి రాక్షసులు సిద్ధంగాలేరు. మయుడొక్కడు ఏమీ చెయ్యలేదు. హేమ విధిలేక భర్తనూ, పిల్లలనూ వదిలి దేవలోకానికి రావలసి వచ్చింది. ఇంద్రాణి నింతో బాధపడింది.

హేమను ఓదార్చింది. కానీ, భార్యభర్తలను సహితం విడదీసే వ్యాయస్కూతాలను ఎదిరించ లేకపోయింది. ఈ లోకాలన్నీ ఎక్కడూ దేని జాగ్రత్తలో అవి ఉంటాయి. ఇతరలోకాల వ్యక్తులు తమలోకంలో ఉన్నారంటే, వారిని వారి లోకాలకు పంపటానికే అన్ని ప్రయత్నిస్తాయి. చాలా అరుదుగా ఒకలోకంలో వారు మరొకలోకంలో వారిని వివాహం చేసుకోవటం జరుగుతుంది. అప్పుడు భార్యభర్తలు కలిసి ఉండటానికి విశ్వప్రయత్నం చెయ్యాలి.

హేమను దేవలోకానికి పిలిపిస్తూనే, ఇంద్రాణి స్వర్గం వదిలి మరొకలోకానికి పోకూడదని ఆక్షంబు నిధించాడు నహుషడు. దీనికి మునులు చాలా బాధ పడ్డారు. ఇంద్రాణి సహజంగా యుద్ధాలకు వ్యతిరేకి. ఆమె ముల్లోకాలతోనూ సత్సంబంధాలు నెలకొల్పటానికి సాటుపడుతుందే తప్ప, కలతలు వృద్ధిచేయదు. అన్ని లోకాల నాయకులతోనూ వ్యవహరించగల శక్తి సామర్థ్యాలామెకున్నాయి. అలాంటి వ్యక్తి పైన నహుషడు ఆంక్షలు విధించటం మేమిటి? ఈ రకమైన చర్యలు మిగిలిన లోకాలలో స్వర్గానికున్పు ప్రతిష్ఠను దెబ్బ తీస్తాయి. మునులు నహుషడితో ఆంక్షలు తొలగించమని చెప్పారు. ఇంద్రాణి దోషిగా నిరూపించబడితే, ఆమెను శిక్షించవచ్చును. కానీ, ఈ రకమైన ఆంక్షలు నహుషడినే నప్పులపాలు చేస్తాయని హెచ్చరించారు.

(ఇంకా ఉంది)





# ఆంధ్రప్రదేశ్ లో చేనేతకు చేయూత



ప్రధానమంత్రి శ్రీమతి ఇందిరాగాంధీ  
20 స్కూలాల ఆర్థిక కార్యక్రమం కింద  
ఆంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వము చేనేత  
పని వారలకు అన్నివిధాల సహాయం  
అందజేస్తోంది.



శ్రీమతి ఇందిరాగాంధీ (ప్రధానమంత్రి) సహాయ కార్యక్రమాల ప్రధాన అంశాలు: శ్రీ టి. అంజయ్య (ముఖ్యమంత్రి)

- \* 1975-76 సంవత్సరంలో 1024 సాథమిక చేనేత పనివారల సహకార సంఘాలు ఉండగా, అవి 1833కు పెరిగాయి. ఈ సంఘాలలోని సభ్యుల సంఖ్య 2.25 లక్షల నుంచి 3.40 లక్షలకు పెరిగింది.
- \* వెల్లింపబడిన వాటా ధనం రూ. 1.26 కోట్ల నుంచి రూ. 5.56 కోట్లకు పెరిగింది; కార్య నిర్వాహక పెట్టుబడి ధనం రూ. 1.50 కోట్ల నుంచి రూ. 7.86 కోట్లకు పెరిగింది.
- \* వస్త్రాల ఉత్పత్తి విలువ రూ. 11.30 కోట్ల నుంచి రూ. 36.00 కోట్లకు 300 శాతం పెరిగింది.
- \* కొత్తగా చేపట్టిన జనతా వస్త్రాల ఉత్పత్తి 3.00 కోట్ల మీటర్ల స్థాయికి చేరుకుంది.
- \* ఎ పెక్స్ నేత పనివారల సంఘాల వాటా ధనం రూ. 105 లక్షల నుంచి రూ. 606 లక్షలకు, కార్య నిర్వాహక పెట్టుబడి రూ. 1.95 కోట్ల నుంచి రూ. 12.50 కోట్లకు పెరిగింది.
- \* వస్త్రాల విక్రయాల విలువ 1975-76లో రూ. 7.75 కోట్లు వుండగా 1980-81లో రూ. 30 00 కోట్లకు పెరిగింది.
- \* 129 కొత్త విక్రయ కేంద్రాలు 3 కొత్త చేనేత విక్రయ శాలలు, 2 నిగుమతి కేంద్రాలతో సహా మొత్తం 437 విక్రయ కేంద్రాలు పని చేస్తున్నాయి. వాటిలో చాలా వాటికి ప్రభుత్వ సహాయం లభిస్తోంది.
- \* నేతకు ముందు, ఆ తర్వాత కావలసిన సాథమిక సౌకర్యాలను కూడా కల్పించారు.
- \* రాష్ట్ర ప్రభుత్వం రూ. 21.00 లక్షల పెట్టుబడితో 5 ఆధునిక అద్దకం యూనిట్లు, రూ. 345 లక్షల అయ్యతో 50,000 నుంచి 60,000 మీటర్ల నూలు దారం, దాదాపు 20,000 మిళిమీ లేదా కృత్రిమ దారం ప్రాసెస్ చేసే శక్తిగల మూడు పోస్ట్ లూమ్ యూనిట్లు నెలకొల్పారు.
- \* 4 నూలు చిలువల మెర్సెర్ క్ యూనిట్లు, 6 స్క్రీన్ ప్రింటింగ్ యూనిట్లు, 2 మిసి పోస్ట్ లూమ్ ప్రాసెసింగ్ యూనిట్లు నెలకొల్పే కొత్త పథకాలను రూపొందించారు.
- \* రాష్ట్రంలో జవూలి పరిశ్రమలోని ప్రభుత్వరంగ సంస్థలు, సహకార సంస్థలు విదేశాలకు రూ. 257 లక్షల విలువచేసే దుస్తులు, వస్త్రాలు నిగుమతి చేశాయి.
- \* సహకార నూలు మిల్లులు దారం ఉత్పత్తిని వార్షికంగా 25,000 బేళ్లనుంచి 45,000 బేళ్లు పెంచాయి. కొత్తగా మరో 6 సహకారనూలు మిల్లులు ఏర్పాటు చేయడంద్వారా ప్రస్తుత ఉత్పత్తి స్థాయిని రెండు రెట్లు పెంచాలని ప్రతిపాదించారు.
- \* రాష్ట్రంలో ప్రాథమికంగా చిత్తూరు జిల్లాలోని నత్తచేడిలో సహకార రంగంలో పోలిష్టర్ దారం తయారీ యూనిట్లను ఏర్పాటు చేస్తున్నారు!
- \* ఉత్పత్తిని విస్తరింపజేసి, నేత పనివారలకు మరింత లాభపాటి అయిన చేతనాలను లభింపజేసే లక్ష్యంతో ప్రభుత్వ సహాయంతో రూ. 102.00 లక్షల పెట్టుబడితో మగ్గల ఆధునికరణ కార్యక్రమాన్ని అమలు జరిపారు.
- \* గత 5నుంచి 6సంవత్సరాలకాలంలో ఈ పరిశ్రమకు ప్రభుత్వ సహాయం 12రెట్లు పెరిగింది. 1975-76లో చేనేత పరిశ్రమను అభివృద్ధికి ఒకకోటి రూపాయలకుతక్కువగా పెట్టుబడివుండగా 1980-81సం.లో ఈ మొత్తం 12కోట్ల రూ.లకు పెరిగింది ఈ సంగిగా ఆంధ్ర ప్రదేశ్ లోని చేనేత పనివారలకు ప్రభుత్వం సర్వవిధాలా గరిష్ఠ స్థాయిలో తోడ్పాటు, సహాయం అందజేస్తోంది

సమాచార, పౌరసంబంధశాఖ ద్వారా రక్షించే ప్రకటనలు D.I.P.R. No. 17420 Advt/C1-3/81

# నేర్వ్యాధులకు ఉత్తమమైనది

దురభ్యాసములకు లాభిస్తే,  
దాంపత్యనాశనంపొందజేసివారిని  
హెర్మియా చిర్మవ్యాధులకు  
పోషణద్యారా పరిచిజం(బుద్ధ)  
ఇస్సోఫీలియా ఉష్ణం (దమ్మ)  
జీర్ణాశయ(గ్యాస్ట్రిక్)మూత్రస్థిల  
వ్యాధులకు ఆపరేషన్ లేకుండా  
చికిత్స చేయబడును. -రండి

**డా. దేవర**

5/1 బ్రాడ్ వేలు, గుంటూరు, A. P.

# సినిమాతారలు

శ్రీదేవి సుజాత, జయసుధ, జయప్రద  
లక్ష్మి, పౌలోల సెల్లు 5 రూ. 5 యెన్నాడ,  
ఎల్లి అల్ల, నోభక్ బాబుకృష్ణ, వ్యంజనాబ  
లక్ష్మి, పౌలోల సెల్లు 6 రూ. నాటిగాయకుడు  
మొంటసాల కళ్యాణయ్యకు 5. P. బాల  
సులహ్య జ్యోతి పౌలోల సెల్లు 4 రూ.  
బినివాకల ఆప్రమల ప్రస్తుతం 2 రూ.  
ఈ క్రింది ఆప్రమలకు పంపి చీలిక  
వారికి పంపబడును.

**వై.కె.మూర్తి**

దాసరివారిపాలెం, విజయవాడ-2.

# అనీ-ఇనీ-అనీ

కా కి నా డ లో

సిహెచ్. నారాయణరావుకి

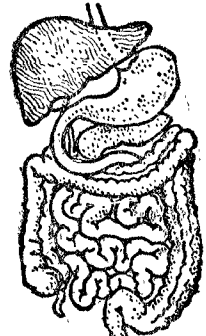
స వ్యా వం

కాకినాడ యంగ్ మెన్స్ హాస్ క్లబ్ వారు ఆంధ్ర  
నాటక రంగ, బర్లారి రాధావ శత జయంత్యుత్స  
వాల సందర్భంగా ఒకనాటి మహా పటుడు శ్రీ  
సిహెచ్. నారాయణరావు యితనిని పూజంగా  
సన్మానించారు. తనకు జరిగిన సన్మానానికి కృత  
జ్ఞత తెలియజేస్తూ, శ్రీ నారాయణరావు ఇలా  
లన్నారు. "1940లో లనుకోకుండా జీవిత్యతి  
చిత్రంలో పటించటం ద్వారా చిత్ర రం  
ప్రవేశించాను. ఆ చిత్రం విడుదలై నప్పు ంవన  
జ్యోతి నారాయణరావు" మచేసింది. "స్వర్గ నీతి"  
"లక్ష్మిస్సు" "మేనదికం" "మనదేశం" "మొగ్గు రు  
మరాటి" "తాసిల్దార్" "పరంబాల" "జీవి

లండన్ మెడికల్ రికార్డ్—“ఇప్పటిది సరిగ్గా దాని కలయకలో చెప్పకో  
దగ్గ విధంగా మిక్కిలి ఉన్నతమైనదిగాను త్వరితంగా పనిచేసేలా వేరు  
గడించింది. సీరసమైన కడుపుగల వాడు పశ్చిమదగ్గదిగా అత్యంతంగా  
పనిచేసి చేయూత నిస్తుంది.



షణ్డోల్లో మాయం  
చేస్తుంది ఎటువంటి  
అజీర్ణమునైనా సరే



ఒకయింట్ కంపెనీ  
హాల్వేస్ మిక్చర్  
కూడా లభిస్తుంది.  
అతిక్రిక త్వరితమైన  
ఉపశమనము.

**హ్యులెట్స్ మిక్చర్**



తం", ఆదిజన్మ పంటి ఎన్నో చిత్రాలలో పటించాను.  
అప్పట్లో అం లేనాకు పటనని గురించి పద్ద గాతెలియః  
రోజుల్లో పరిశ్రమ వస్తూదరించింది. కొంత ప్రా  
జ్ఞం సంపాదించాక విధి శుక్కు చిత్ర పరిశ్రమక  
దుారం చేసింది. ఇందుకు నేనెవరినీ నిందించను  
కాం ప్రభావం అని పరిపెట్టుకుంటాను. ఇంకా ఈ  
ప్రాంతాలకు వచ్చినప్పుడల్లా మిత్రులూ అధి  
మానులూ ఇటీవల మీరు చిత్రాలలో కనిపించడం  
లేదు గదా జీవితం ఎలా నడుస్తున్నది -అని అడు  
గుతూ ఉంటారు. వారికి నేను ఒకటే సమాధానం  
చెబుతూఉంటాను. "ఇదిపరలో తిలాలని ఉన్నప్పు  
డల్లా అన్నం తినేవాణ్ణి. ఇప్పుడు అన్నం దొరికి  
నప్పుడు తింటున్నాను".

యంగ్ మెన్స్ హాస్ క్లబ్ వారు శ్రీ నారాయణ  
రావుకు దుక్కాలవలతోనూ, నువర్ణ పతకంతోనూ  
సన్మానించారు.

# రుచులొలికె పానీయం చిట్టికలలో తయార్!

చింత లేదు,  
బెడద లేదు...

ఒక జగ్ నిండుగా నీటిలో ట్రింకా ప్యాకెట్ లోని పొడరును పూర్తిగా చేయండి. తగినంత చక్కెరను కలపండి. బాగా కదపండి. క్షణంలో 5 గ్లాసుల ట్రింకా తయార్! రుచికరమైనది. అధునికమైనది. ఎంతో పొడుమైనది.

ఆపీసు నుండి అలసి ఇంటికి రాగానే అబ్బో ఎంత మజా!

నారింజ, నిమ్మ, అనాస ఈ మూడూ నాకిష్టమైన రుచులే!

## ట్రింకా

## ట్రింకా

## ట్రింకా

ప్రపంచంలో అందరికీ ఇది ఎంతో ప్రీతికరం. మీకు తెలుసుగా!

ఇంత రుచికరమైన పానీయం మునుపెన్నడూ సేవించలేదు!

## ట్రింకా

రసమయ ఉల్లాసాన్నిచ్చే క్రొత్త విధానం.

## ట్రింకా





“నాలాంటి టోమాటో  
మరొకటి లేదు.  
‘ప్రియ’లో  
నారుచి చూడండి  
మీకే తెలుస్తుంది!”

“టోమాటో నాలా పుష్టిగా తాజాగా ఉంటేనే  
‘ప్రియ’ దృష్టిలో పడుతుంది. మేలయిన  
మసాలాలు, స్వచ్ఛమయిన నూనెల చెలిమి  
లభిస్తుంది. అదే విధంగా చక్కని ఆరోగ్య  
సూత్రాలతో అధునాతన పాక్టరీలో రుచులన్ని  
నింపుకొని మీ విందుకువస్తాను. అందమైన సీసాల్లో  
కళకళలాడుతూ నిలబడతాను. అదుగో... అప్పుడే  
మీ నోరురుతోంది, మరిక మాటలనవసరం!”

వెల్లులితోనూ, వెల్లులి లేకుండానూ ‘ప్రియ’ పచ్చళ్లు  
300, 650 గ్రాముల సీసాల్లో దొరుకుతాయి.

- మామిడి కాయ ● నిమ్మకాయ ● టోమాటో
- అల్లం ● గోంగూర

**ప్రియ ఫుడ్స్**  
ప్రైవేట్ లిమిటెడ్



Marketed by:  
**MARGADARSI MARKETING  
PRIVATE LIMITED**  
Eenadu Compound, Hyderabad. 500 004

ఎంతో రుచి... ఎంతో రుచి... **ప్రియ**